





**COPPERSTONE**  
AT COPPERFIELD

**BRAND NEW ARRIVING  
HOME STYLES JULY 24TH**



## MODERN SINGLE FAMILY HOMES

- 2,015 to 2,508 sq. ft.
- 3-4 bedrooms with bonus room
- 2-3 bathrooms
- Legal basement suite option

**STARTING FROM LOW \$500 (INCL.GST)**

## EXECUTIVE SINGLE FAMILY HOMES

- 2,508 to 2,934 sq. ft.
- 3-4 bedrooms with bonus room
- 2-3 bathrooms
- Walk-out basement with options to add a legal basement suite with separate entrance

**STARTING FROM LOW \$600 (INCL.GST)**

### PRE-SALES INCENTIVE ON NOW

For a limited time receive blinds, washer/dryer, luxury vinyl plank flooring + upgraded slide-in range and fridge with water/ice dispenser worth over \$9,000\* included in your purchase price.

**VESTA**  
PROPERTIES

587.352.4266  
[COPPERSTONELIVING.COM](http://COPPERSTONELIVING.COM)

SHOWHOMES & SALES CENTRE  
1233 Copperfield Boulevard SE  
Calgary AB

Monday - Wednesday: 2 - 8 PM  
Sat, Sun & Holidays: 12 - 5 PM  
Thursday & Friday: by appointment

\*Incentive value of \$9,000 is an estimated price only and can be cancelled or modified without notice.

### ਸਸਤੀ ਚਾਇਲਡ ਕੇਅਰ ਸਹੂਲਤ ਲਈ ਡਾ. ਜੋਤੀ ਗੌਡੋਕ ਵੱਲੋਂ ਨੋਟਿਸ ਐਂਡ ਮੈਸਜ ਪੇਸ਼ ਕਰਨ ਦਾ ਫੈਸਲਾ



ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕੈਲਗਰੀ ਦੀ ਵਰਤਮਾਨ 3 ਤੋਂ ਕੈਲਗਰੀ ਅਤੇ ਮੋਅਰ ਦੇ ਅਹੁਦੇ ਦੀ ਉਮੀਦਵਾਰ ਡਾ. ਜੋਤੀ ਗੌਡੋਕ ਨੇ ਆਪਣੇ ਦੋ ਸਾਬੀ ਕੌਂਸਲਰਾਂ ਡਾ. ਫੈਰੂਲ ਅਤੇ ਜਾਇਨ ਕਾਰਲੋ ਕਰਾ ਦੇ ਨਾਲ ਮਿਲ ਕੇ ਇੱਕ ਨੋਟਿਸ ਐਂਡ ਮੈਸਜ ਪੇਸ਼ ਕਰਨ ਦਾ ਫੈਸਲਾ ਕੀਤਾ ਹੈ ਜਿਸ ਰਾਹੀਂ ਸਹਿਰ ਵਿੱਚ ਆਸਾਨੀ ਨਾਲ ਮਿਲਣ ਵਾਲੀ ਸਸਤੀ ਚਾਇਲਡ

ਕੇਅਰ ਸਹੂਲਤ ਦਿੱਤੀ ਜਾ ਸਕੇ। ਡਾ. ਗੌਡੋਕ ਨੇ ਮੀਡੀਆ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਦਿਆਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਫੈਡਰਲ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ 10 ਡਾਲਰ ਪ੍ਰਤੀ ਦਿਨ ਦੇ ਖਰਚੇ ਵਾਲੀ ਚਾਇਲਡ ਕੇਅਰ ਸਹੂਲਤ ਦਿੱਤੇ ਜਾਣ ਦੇ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਨੂੰ ਐਲਬਰਟਾ ਵਿੱਚ ਵੀ ਲਿਆਂਦਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਜੇ ਇਹ ਮੌਜੂਦਾ ਪਾਸ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਸਿਟੀ ਕੌਂਸਲ, ਪ੍ਰਸ਼ਾਸਨ ਨੂੰ ਕਹੇਗੀ ਕਿ ਉਹ ਰਸਤਾ ਲੱਭੇ ਜਿਸ ਤਹਿਤ ਸਹਿਰ ਵਾਸੀਆਂ ਨੂੰ ਇਹ ਸਹੂਲਤ ਦਿੱਤੀ ਜਾ ਸਕੇ। ਇਸ ਤਹਿਤ ਫੈਡਰਲ ਫੰਡ ਹਾਸਲ ਕੀਤੇ ਜਾ ਸਕਣਗੇ ਤੇ ਸੂਬਾ ਸਰਕਾਰ ਅਤੇ ਸਿਟੀ ਦਰਮਿਆਨ ਪੈਣ ਵਾਲੇ ਖੱਪੇ ਨੂੰ ਦੂਰ ਕਰਨ ਲਈ ਯੋਜਨਾ ਬਣਾਈ ਜਾ ਸਕੇਗੀ। ਕੌਂਸਲ ਗੌਡੋਕ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸਿਟੀ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਨੂੰ ਜੇ ਦਸ ਡਾਲਰ ਪ੍ਰਤੀ ਦਿਨ ਨਾ ਵੀ ਚਲਾਇਆ ਜਾ ਸਕੇ ਤਾਂ ਵੀ ਸੂਬੇ ਦੇ ਬਾਕੀ ਸਹਿਰਾਂ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ ਕਾਫੀ ਸਸਤਾ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।

### ਪੰਜਾਬ ਲਈ ਕਿਸਾਨੀ ਮੋਰਚਾ ਚੋਣਾਂ ਨਾਲੋਂ ਵੱਧ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ : ਅਮਰਪ੍ਰੀਤ ਬੈਂਸ

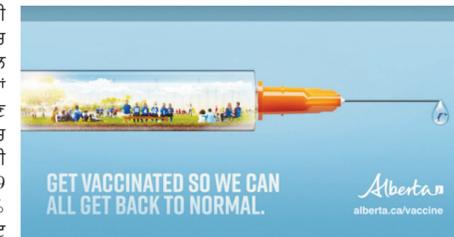
ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਪੰਜਾਬ 'ਚ ਜੋ ਮਹੌਲਾ ਇਸ ਸਮੇਂ ਸਿਆਸੀ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਬਣਾਇਆ ਹੋਇਆ ਹੈ, ਇਸ ਦੀ ਹਾਲੇ ਜ਼ਰੂਰਤ ਨਹੀਂ ਸੀ ਕਿਉਂਕਿ ਸੂਬੇ ਦੀਆਂ ਚੋਣਾਂ 'ਚ ਡਿਲਹੌਲ ਬਹੁਤ ਸਮਾਂ ਪਿਆ ਹੈ, ਜਿਸ ਲਈ ਸਾਨੂੰ ਅਜੇ ਕਿਸਾਨ ਮੋਰਚੇ 'ਤੇ ਆਪਣਾ ਧਿਆਨ ਰੱਖਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਗੱਲਾਂ ਦਾ ਪ੍ਰਗਟਾਵਾ ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਕੈਲਗਰੀ ਸਹਿਰ ਤੋਂ ਕਾਰੋਬਾਰੀ ਅਮਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਬੈਂਸ ਹੁਰਾਂ ਨੇ ਕੀਤਾ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਹ ਇਕੱਲਾ ਪੰਜਾਬ ਦਾ ਮੋਰਚਾ ਹੀ ਨਹੀਂ ਹੈ ਜਿਸ ਦੀ ਅਸੀਂ ਅਗਵਾਈ ਕਰ ਰਹੇ ਹਾਂ ਸਾਨੂੰ ਪੂਰੇ ਦੇਸ ਦੇ ਕਿਸਾਨਾਂ ਨੇ ਅੱਗੇ ਲਗਾਇਆ ਹੈ ਜਿਸ ਲਈ ਸਾਡੀ ਤੋ ਸਾਡੇ ਕਿਸਾਨ ਆਗੂਆਂ ਦੀ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰੀ ਹੋਰ ਵੀ ਜ਼ਿਆਦਾ ਵੱਧ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ, ਸਾਨੂੰ ਹਰ ਪੱਖ ਤੋਂ ਖੜ੍ਹੇ ਹੋਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਹੋ ਕੇ ਤਰਾਂ ਦੀ ਮਦਦ ਲਈ ਜਿੱਥੇ ਵੀ ਸਾਡੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੋਈ ਅਸੀਂ ਜ਼ਰੂਰ ਹਾਜ਼ਰ ਹੋਵਾਂਗੇ।



ਸਤਿਕਾਰ ਤੇ ਸਾਥ ਦੇਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਸਿਆਸੀ ਲੋਕਾਂ ਬਾਰੇ ਵੀ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਜੇ ਅੱਜ ਕਿਸਾਨਾਂ ਦੇ ਹੱਕ 'ਚ ਨਾ ਖੜ੍ਹੇ ਹੋਏ ਤੇ ਕਿਸਾਨ ਮੋਰਚਾ ਹਾਰ ਗਏ ਤਾਂ ਇਹ ਇਕੱਲੀ ਕਿਸਾਨ ਦੀ ਹਾਰ ਨਹੀਂ ਸਗੋਂ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਹਾਰ ਹੋਵੇਗੀ ਜੋ ਅੱਜ ਤੱਕ ਕਿਸੇ ਤੋਂ ਨਹੀਂ ਹਾਰਿਆ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਹੁਣ ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਦਾ ਸੈਸ਼ਨ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਰਿਹਾ ਹੈ ਜਿਸ ਦੌਰਾਨ ਕਿਸਾਨਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਉਮੀਦ ਹੈ ਕਿ ਵਿਰੋਧੀ ਧਿਰਾਂ ਕਿਸਾਨੀ ਮੋਰਚੇ 'ਤੇ ਮੌਦੀ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਘੇਰਨਗੀਆਂ। ਮੋਰਚੇ ਦੌਰਾਨ ਸ਼ਹਿਦ ਹੋਣ ਵਾਲੇ ਕਿਸਾਨਾਂ ਬਾਰੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੁੱਖ ਦਾ ਪ੍ਰਗਟਾਵਾ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਸੀਂ ਸ਼ਹਿਦ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਹਰ ਪੱਖ ਤੋਂ ਖੜ੍ਹੇ ਹੋਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਹੋ ਕੇ ਤਰਾਂ ਦੀ ਮਦਦ ਲਈ ਜਿੱਥੇ ਵੀ ਸਾਡੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੋਈ ਅਸੀਂ ਜ਼ਰੂਰ ਹਾਜ਼ਰ ਹੋਵਾਂਗੇ।

### ਅਲਬਰਟਾ ਵਾਸੀਆਂ ਨੂੰ 60 ਪ੍ਰਤੀਸਤ ਦੇ ਨੇੜੇ ਦੋਵੇਂ ਡੋਜ਼ ਲੱਗ ਚੁੱਕੀਆਂ ਹਨ

ਐਡਮੰਟਨ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਐਲਬਰਟਾ ਵਿੱਚ 70% ਲੋਕਾਂ ਵੱਲੋਂ ਵੈਕਸਿਨ ਹਾਸਲ ਕਰ ਲਏ ਜਾਣ ਮਗਰੋਂ ਸਾਰੀਆਂ ਸਿਹਤ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਹਟਾ ਲਏ ਜਾਣ ਮਗਰੋਂ ਸੂਬਾ ਵਾਸੀਆਂ ਵਿੱਚ ਵੈਕਸਿਨ ਲੈਣ ਦੇ ਰੁਝਾਣ ਵਿੱਚ ਭਾਰੀ ਕਮੀ ਦਰਜ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ। 19 ਜੁਲਾਈ ਤੱਕ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ 74.8% ਲੋਕਾਂ ਵੱਲੋਂ ਵੈਕਸਿਨ ਦੀ ਘੱਟੋ ਘੱਟ ਇੱਕ ਡੋਜ਼ ਲਈ ਜਾ ਚੁੱਕੀ ਦਰਜ ਹੋਈ ਹੈ ਜਦੋਂ ਕਿ 59.7% ਨੇ ਦੋਵੇਂ ਡੋਜ਼ ਹਾਸਲ ਕਰ ਲਈਆਂ ਹਨ। ਯੂਨਿਵਰਸਿਟੀ ਐਂਡ ਸੈਸਕੈਚੇਵਾਨ ਦੇ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਹੈਲਥ ਐਂਡ ਐਪਿਡੈਮਿਓਲੋਜੀ ਦੇ ਪ੍ਰੋਫੈਸਰ, ਡਾ. ਨਜ਼ੀਮ ਮੁਹਾਜਰੀਨ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਲੱਗਦਾ ਹੈ ਐਲਬਰਟਾ ਅਤੇ ਸੈਸਕੈਚੇਵਾਨ ਵਿੱਚ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਪਰਵਾਹ ਕਰਨੀ ਛੱਡ ਦਿੱਤੀ ਹੈ ਤੇ



ਵੈਕਸਿਨ ਦਾ ਰੁਝਾਨ ਘਟ ਗਿਆ ਹੈ। ਯੂਨਿਵਰਸਿਟੀ ਐਂਡ ਵੈਟਰਨਰੀ ਦੇ ਐਪਿਡੈਮਿਓਲੋਜਿਸਟ ਡਾ. ਜਾਹਿਦ ਬੱਟ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਵੈਕਸਿਨ ਲੈਣ ਵਿੱਚ ਆਈ ਇਹ ਖਤੌਤ ਚੰਗਾ ਸੰਕੇਤ ਨਹੀਂ ਹੈ ਤੇ ਇਸ ਖਤੌਤ ਨੂੰ ਤੋੜਣਾ ਬਹੁਤ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ। ਐਲਬਰਟਾ ਵਿੱਚ ਲੋਕ ਰੁਝਾਨ ਵਧਾਉਣ ਲਈ ਲਾਟਰੀ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਤੇ ਉਸ ਮਗਰੋਂ ਵੀ ਇਸ ਸੰਬੰਧੀ ਇਨਾਮਾਂ ਵਿੱਚ ਚੋਖਾ ਵਾਧਾ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਪਰ ਵੈਕਸਿਨ ਪ੍ਰਤੀ ਨਕਾਰਾਤਮਕ ਰੁਝਾਣ ਟੁੱਟ ਨਹੀਂ ਸਕਿਆ ਹੈ। ਉਧਰ ਐਲਬਰਟਾ ਹੈਲਥ ਸਰਵਿਸਿਜ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਹਰ ਰੋਜ਼ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਵੈਕਸਿਨ ਦਿੱਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ ਤੇ ਅਗਲੇ 14 ਦਿਨਾਂ ਲਈ ਢਾਈ ਲੱਖ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਵੈਕਸਿਨ ਵਾਸਤੇ ਬੁਕਿੰਗ ਹੋ ਚੁੱਕੀ ਹੈ।

### ਸਟੈਂਪੀਡ ਨੇ ਵਪਾਰਿਕ ਅਦਾਰਿਆਂ ਨੂੰ ਦਿੱਤਾ ਹੁਲਾਰਾ



ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕੈਲਗਰੀ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਿਲ ਹੋਏ ਲੋਕਾਂ ਦੀ 40% ਸਟੈਂਪੀਡ ਨੇ ਸਹਿਰ ਦੇ ਕਈ ਬਿਜ਼ਨਿਸਿਸ ਵਾਸਤੇ ਲਾਇਫ-ਲਾਇਨ ਦਾ ਕੰਮ ਕੀਤਾ ਹੈ ਤੇ ਪਿਛਲੇ 16-17 ਮਹੀਨਿਆਂ ਤੋਂ ਤੰਗੀ ਦਾ ਸਾਹਮਣਾ ਕਰਦੇ ਆ ਰਹੇ ਕਈ ਵਪਾਰਿਕ ਅਦਾਰਿਆਂ ਨੇ ਸੂਬਾ ਸਾਹ ਲਿਆ ਹੈ। ਦੱਸਿਆ ਗਿਆ ਕਿ ਸਹਿਰ ਵਿੱਚ ਸਟੈਂਪੀਡ ਵੇਖਣ ਲਈ 5 ਲੱਖ 28 ਹਜ਼ਾਰ 998 ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਨੇ

ਗੇਟ ਪਾਰ ਕੀਤੇ ਤੇ ਸਾਲ 2019 ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਿਲ ਹੋਏ ਲੋਕਾਂ ਦੀ 40% ਗਿਣਤੀ ਹੀ ਇਸ ਸਾਲ ਸਟੈਂਪੀਡ ਵਿੱਚ ਪਹੁੰਚੀ। ਇਸ ਨਾਲ 1 ਹੋਟਲ, 1 ਟੈਕਸੀ, ਰੈਸਟੋਰੈਂਟਸ, ਲਿਕਰ, ਸੂਜ਼ ਅਤੇ ਕੱਪੜਿਆਂ ਦੀ ਸੇਲ ਵਿੱਚ ਭਾਰੀ ਦਿਜ਼ਾ ਦਰਜ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਹੋਟਲਾਂ ਵਿੱਚ 50 ਤੋਂ 65% ਐਕਿਊਪੇਂਸੀ ਦਰਜ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਹੁਣ ਨਜ਼ਰਾਂ ਸਾਲ 2022 ਦੀ ਸਟੈਂਪੀਡ ਵੱਲ ਲੱਗ ਗਈਆਂ ਹਨ।

### ਕੈਨੈਸਕਿਸ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਸੈਲਾਨੀਆਂ ਤੋਂ ਸਾਲਾਨਾ 15 ਮਿਲੀਅਨ ਡਾਲਰ ਦੀ ਰਕਮ ਆ ਸਕਦੀ ਹੈ -ਕੈਨੀ

ਐਡਮੰਟਨ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਐਲਬਰਟਾ ਦੀ ਜੇਸਨ ਕੈਨੀ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਇਸ ਸਾਲ ਤੋਂ ਕੈਨੈਸਕਿਸ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਸੈਲਾਨੀਆਂ ਲਈ ਫੀਸ ਲਾਗੂ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਮਗਰੋਂ ਪਹਿਲੇ ਕੁੱਝ ਹੀ ਹਫ਼ਤਿਆਂ ਵਿੱਚ 57 ਲੱਖ ਡਾਲਰ ਦੀ ਰਕਮ ਵਸੂਲ ਕਰ ਲਈ ਗਈ ਹੈ। ਪਹਿਲੀ ਜੂਨ ਤੋਂ ਲਾਗੂ ਹੋਈ ਇਹ ਫੀਸ ਪ੍ਰਤੀ ਵਹੀਕਲ ਇੱਕ ਸਾਲ ਵਾਸਤੇ 90 ਡਾਲਰ ਅਤੇ ਪ੍ਰਤੀ ਦਿਨ 15 ਡਾਲਰ ਦੇ ਹਿਸਾਬ ਨਾਲ ਵਸੂਲ ਕਰਨ ਦਾ ਫੈਸਲਾ ਲਿਆ ਗਿਆ ਸੀ ਤੇ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਕਿਹਾ ਸੀ ਕਿ ਇਹ ਰਕਮ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਸਹੂਲਤ ਵਾਸਤੇ, ਟ੍ਰੇਲਜ਼ ਅਤੇ ਪਾਰਕਾਂ ਦੇ ਰੱਖ ਰਖਾਅ ਅਤੇ ਹੋਰ ਸੇਵਾਵਾਂ ਦੇਣ ਵਾਸਤੇ ਖਰਚ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ 53 ਲੱਖ ਸੈਲਾਨੀ ਇਸ ਇਲਾਕੇ ਵਿੱਚ ਪਹੁੰਚੇ



ਦਰਜ ਹੋਏ ਸਨ ਜਿਸ ਮਗਰੋਂ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਫੀਸ ਲਾਗੂ ਕਰਨ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕੀਤਾ ਸੀ। ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਆਸ ਹੈ ਇਸ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਤੋਂ ਸਾਲਾਨਾ 15 ਮਿਲੀਅਨ ਡਾਲਰ ਦੀ ਰਕਮ ਆ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਐਲਬਰਟਾ ਪਾਰਕਸ ਬੋਰਡ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਹੈ ਕਿ ਹੁਣ ਤੱਕ 21500 ਡੇ-ਪਾਸ ਜਾਰੀ ਹੋ ਚੁੱਕੇ ਹਨ ਜਦੋਂ ਕਿ 55600 ਸਾਲਾਨਾ ਪਾਸ ਜਾਰੀ ਕੀਤੇ ਗਏ ਹਨ।

### ਹਸਪਤਾਲ ਵਿੱਚੋਂ 18 ਬੈੱਡ ਚੁੱਕਣ ਦੇ ਮਾਮਲਾ ਵਿਰੋਧੀ ਧਿਰ ਜੋਰਸ਼ੋਰ ਨਾਲ ਚੁੱਕਣ ਲੱਗੀ

ਐਡਮੰਟਨ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਵਿਧਾਨਸਭਾ ਵਿੱਚ ਵਿਰੋਧੀ ਧਿਰ ਆਗੂ ਅਤੇ ਸਾਬਕਾ ਪ੍ਰੀਮੀਅਰ ਰੋਚੇਲ ਨੋਟਲੀ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਸੂਬੇ ਦੇ ਕਈ ਹਸਪਤਾਲਾਂ ਵਿੱਚ ਸਟਾਫ਼ ਦੀ ਭਾਰੀ ਕਮੀ ਹੈ ਤੇ ਐਮਰਜੈਂਸੀ ਡਿਪਾਰਟਮੈਂਟਸ ਵਿੱਚ ਸਟਾਫ਼ ਦੀ ਕਮੀ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਜੀਵਨ ਲਈ ਖਤਰਨਾਕ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਬੀਤੇ ਦਿਨੀ ਐਡਮੰਟਨ ਦੇ ਰੋਇਲ ਐਲੈਗਜ਼ੈਂਡਰ ਹੋਸਪਿਟਲ ਦੇ ਐਮਰਜੈਂਸੀ ਡਿਪਾਰਟਮੈਂਟ ਵਿੱਚੋਂ 18 ਬੈੱਡ ਇਸ ਕਰਕੇ ਚੁੱਕ ਲਏ ਗਏ ਸਨ ਕਿ ਉਥੇ ਸਟਾਫ਼ ਦੀ ਕਮੀ ਹੋ ਗਈ ਸੀ। ਏਐਚਐਸ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਕਮੀ ਟੈਂਪਰਰੀ ਹੈ ਤੇ 12 ਬੈੱਡ ਸਿਰਫ 4 ਘੰਟਿਆਂ ਲਈ ਚੁੱਕੇ ਗਏ ਸਨ। ਏਐਚਐਸ ਨੇ ਦਾਅਵਾ ਕੀਤਾ ਹੈ ਕਿ ਮਰੀਜ਼ਾਂ ਦੀ ਜਾਨ ਨੂੰ ਸਟਾਫ਼ ਦੀ ਕਮੀ ਕਾਰਨ ਕੋਈ ਖਤਰਾ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਤੇ ਨਾ ਹੀ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਕੇਅਰ



ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਕਮੀ ਆਉਣ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਸਾਬਕਾ ਪ੍ਰੀਮੀਅਰ ਨੇ ਨਰਸਾਂ ਦੀ ਤਨਖਾਹ ਘਟਾਉਣ ਦੀ ਯੂਸ਼ੀਪੀ ਸਰਕਾਰ ਦੀ ਯੋਜਨਾ ਦੀ ਨਕਤਾਚੀਨੀ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਪੈਨਡੈਮਿਕ ਅਜੇ ਖਤਮ ਨਹੀਂ ਹੋਇਆ ਹੈ ਤੇ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਆਪਣਾ ਅਸਲ ਚਿਹਰਾ ਵਿਖਾਉਣਾ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਰੋਚੇਲ ਨੋਟਲੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਜਦੋਂ ਨਵੇਂ ਅਕਾਦਮਕ ਵਰ੍ਹੇ ਵਿੱਚ ਕਲਾਸਾਂ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਣ ਤਾਂ ਵੈਕਸਿਨ ਕਲਿਨਿਕ ਸਕੂਲਾਂ ਅਤੇ ਯੂਨਿਵਰਸਿਟੀਆਂ ਵਿੱਚ ਸਥਾਪਿਤ ਕੀਤੇ ਜਾਣੇ ਚਾਹੀਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਕਿ ਵੱਧ ਤੋਂ ਵੱਧ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਨੂੰ ਵੈਕਸਿਨ ਦਿੱਤੀ ਜਾ ਸਕੇ।

### ਰੋਮਨ ਕੈਥੋਲਿਕ ਚਰਚ ਆਰਬਿਕ ਸਹਾਇਤਾ ਦੇਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਹੋਈ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਰੋਮਨ ਕੈਥੋਲਿਕ ਡਾਇਰੈਕਸ਼ਨ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਰੈਜ਼ਿਡੈਂਸੀਅਲ ਸਕੂਲਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਬਚ ਕੇ ਨਿੱਕਲ ਆਏ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਵਾਸਤੇ ਆਰਬਿਕ ਸਹਾਇਤਾ ਦੇਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਹਨ। ਪੁਰਾਣੇ ਕਈ ਰੈਜ਼ਿਡੈਂਸੀਅਲ ਸਕੂਲਾਂ ਦੀ ਜ਼ਮੀਨ ਹੇਠੋਂ ਬੇਨਾਮੀ ਅਤੇ ਬੱਚਿਆਂ ਦੀਆਂ ਕਬਰਾਂ ਮਿਲਣ ਮਗਰੋਂ ਰੋਮਨ ਕੈਥੋਲਿਕ ਚਰਚ ਦੀ ਕਾਫੀ ਆਲੋਚਨਾ ਹੋ ਰਹੀ ਹੈ ਅਤੇ ਵੈਟਿਕਨ ਤੋਂ ਮਾਫੀ ਮੰਗਣ ਦੀ ਮੰਗ ਜ਼ੋਰ ਫਤਦੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ। ਲੋਕ ਰੋਹ ਵਿੱਚ ਕਈ ਚਰਚਾਂ ਨੂੰ ਨੁਕਸਾਨ ਵੀ ਪਹੁੰਚਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਰੋਮਨ ਕੈਥੋਲਿਕ ਡਾਇਰੈਕਸ਼ਨ ਐਂਡ ਕੈਲਗਰੀ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਉਹ ਖੇਤਰੀ ਮੰਗ ਦੇ ਅਨੁਸਾਰ ਆਰਬਿਕ ਸਹਾਇਤਾ ਦੇਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਹਨ। ਪਰ ਉਹਨਾਂ ਇਹ ਨਹੀਂ ਦੱਸਿਆ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਰਕਮ ਕਿੰਨੀ ਹੋਵੇਗੀ। ਇਸ ਵਾਰੇ ਅਗਲਾ ਐਲਾਨ ਸਤੰਬਰ ਵਿੱਚ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਦੀ ਸੰਭਾਵਨਾ ਹੈ। ਰੋਮਨ ਕੈਥੋਲਿਕ ਡਾਇਰੈਕਸ਼ਨ ਐਂਡ ਕੈਲਗਰੀ ਹੇਠ 4 ਰੈਜ਼ਿਡੈਂਸੀਅਲ ਸਕੂਲ ਚੱਲਦੇ ਰਹੇ ਦੱਸੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਦੁਨੀਆ ਭਰ ਵਿੱਚ 'ਧਰਤੀ ਦੇ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡੇ ਆਉਟਡੋਰ ਸ਼ੋ' ਵੱਜੋਂ ਮਸ਼ਹੂਰ ਕੈਲਗਰੀ ਸਟੈਂਪੀਡ 10 ਦਿਨਾਂ ਤੱਕ ਲੱਖਾਂ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਮਨੋਰੰਜਨ ਕਰਨ ਮਗਰੋਂ ਸਫਲਤਾ ਸਹਿਤ ਖਤਮ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਵਾਰ ਦੀ ਸਟੈਂਪੀਡ, ਕੌਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਮਹਾਮਾਰੀ ਮਗਰੋਂ ਇੱਕ ਸਾਲ ਰੱਦ ਹੋਣ ਮਗਰੋਂ ਵਾਇਰਸ ਦੇ ਸਹਿਮ ਹੋਠਾਂ ਅਤੇ ਕਈ ਦਿਨਾਂ ਤੱਕ ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਵਾਤਾਵਰਣ ਵਿੱਚ ਫੈਲੇ ਪੁੰਏ ਹੋਣ ਹੋਈ ਅਤੇ ਪਿਛਲੇ ਸਾਲਾਂ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ ਬਹੁਤ ਘੱਟ ਗਿਣਤੀ

### ਕੈਲਗਰੀ ਦਾ ਸਟੈਂਪੀਡ ਮੇਲਾ ਸੁਖੀ ਸਾਂਦੀ ਸਮਾਪਤ ਹੋਇਆ, 5 ਲੱਖ ਤੋਂ ਵੀ ਵੱਧ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਭਰੀ ਹਾਜ਼ਰੀ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਦੁਨੀਆ ਭਰ ਵਿੱਚ 'ਧਰਤੀ ਦੇ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡੇ ਆਉਟਡੋਰ ਸ਼ੋ' ਵੱਜੋਂ ਮਸ਼ਹੂਰ ਕੈਲਗਰੀ ਸਟੈਂਪੀਡ 10 ਦਿਨਾਂ ਤੱਕ ਲੱਖਾਂ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਮਨੋਰੰਜਨ ਕਰਨ ਮਗਰੋਂ ਸਫਲਤਾ ਸਹਿਤ ਖਤਮ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਵਾਰ ਦੀ ਸਟੈਂਪੀਡ, ਕੌਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਮਹਾਮਾਰੀ ਮਗਰੋਂ ਇੱਕ ਸਾਲ ਰੱਦ ਹੋਣ ਮਗਰੋਂ ਵਾਇਰਸ ਦੇ ਸਹਿਮ ਹੋਠਾਂ ਅਤੇ ਕਈ ਦਿਨਾਂ ਤੱਕ ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਵਾਤਾਵਰਣ ਵਿੱਚ ਫੈਲੇ ਪੁੰਏ ਹੋਣ ਹੋਈ ਅਤੇ ਪਿਛਲੇ ਸਾਲਾਂ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ ਬਹੁਤ ਘੱਟ ਗਿਣਤੀ

ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਹਾਜ਼ਰੀ ਰਹੀ। ਪੈਨਡੈਮਿਕ ਦੇ ਲਗਪਗ 16 ਮਹੀਨਿਆਂ ਮਗਰੋਂ ਦੇਸ਼ ਦਾ ਇਹ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡਾ ਇਵੈਂਟ ਦਰਜ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਸਟੈਂਪੀਡ ਬੋਰਡ ਦੇ ਮੁਖੀ ਸਟੀਵ ਮੈਕ-ਡੋਨਾਉ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਸਟੈਂਪੀਡ ਵਿੱਚ ਭਰੋਸਾ ਪ੍ਰਗਟ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਸੂਬਾ ਵਾਸੀਆਂ ਅਤੇ ਦੇਸ਼ ਵਾਸੀਆਂ ਦੇ ਉਹ ਬਹੁਤ ਧੰਨਵਾਦੀ ਹਨ। ਉਹਨਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸਟੈਂਪੀਡ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਭਰੋਸਾ ਜਿੱਤਣ ਵਿੱਚ ਕਾਮਯਾਬ ਰਹੀ ਹੈ ਤੇ ਨਾਲ ਆਪਣਾ ਕੰਮ ਨਿਭਾਇਆ ਹੈ। ਨੈਸ਼ਨਲ ਨੌਬਰ ਮਿਊਜ਼ਿਕ ਟੈਟ



ਵਿਚ ਆਏ 16 ਹਜ਼ਾਰ ਟੈਸਟ ਕੀਤੇ ਗਏ ਲੋਕਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਸਿਰਫ 18 ਜਣੇ ਹੀ ਕੌਰੋਨਾ ਪੌਜ਼ਿਟਿਵ ਦਰਜ ਕੀਤੇ ਗਏ ਤੇ ਉਹ ਸਿਹਤ ਹਿਦਾਇਤਾਂ ਦਾ ਸੂਬੇ ਦੇ ਵੱਖ ਵੱਖ ਹਿੱਸਿਆਂ ਤੋਂ ਪਾਲਨ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਵਾਪਸ ਚਲੇ ਗਏ। ਮੈਡੀਕਲਿਕ ਮਹੌਲ ਵਿੱਚ ਰੋਡੀ- ਇਵੈਂਟਸ ਕਾਮਯਾਬੀ ਨਾਲ ਮੁਕੰਮਲ ਹੋਈਆਂ ਤੇ ਵੱਡੀ ਗਿਣਤੀ ਵਿੱਚ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਇਸ ਵਿੱਚ ਹਾਜ਼ਰੀ ਭਰੀ। ਇਸ ਵਾਰ ਚੱਕਵੈਗਨ ਰੋਸਾਂ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕੀਆਂ ਤੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਉਸ ਦੀ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਦਿਖਾਏ ਤੇ ਇਸ

ਰਹੇਗੀ। ਇਸ ਵਾਰ ਸਟੈਂਪੀਡ ਵਿੱਚ ਹਰ ਰੋਜ਼ ਲਗਪਗ 50 ਹਜ਼ਾਰ ਲੋਕ ਆਏ ਅਤੇ ਇਹਨਾਂ ਵਿੱਚੋਂ 75% ਲੋਕ ਕੈਲਗਰੀ ਤੋਂ ਹੀ ਸਨ, 13% ਸੂਬੇ ਦੇ ਵੱਖ ਵੱਖ ਹਿੱਸਿਆਂ ਤੋਂ ਆਏ ਅਤੇ ਬਾਕੀ 12% ਦੇਸ਼ ਦੇ ਵੱਖ ਵੱਖ ਹਿੱਸਿਆਂ ਤੋਂ ਆਏ ਸਨ। ਪੂਰੇ ਅੰਕੜੇ ਹਾਲੇ ਜਾਰੀ ਕੀਤੇ ਜਾਣੇ ਬਾਕੀ ਹਨ। 82 ਹਜ਼ਾਰ ਫੁੱਟ ਲਾਇਨ ਰੈਸਪੋਂਸਰਜ ਦੀ ਡਿਊਟੀ ਲੱਗੀ ਰਹੀ। ਮੇਲੇ ਦੇ ਆਖਰੀ ਦਿਨ ਐਤਵਾਰ ਨੂੰ ਐਂਟਰੀ ਮੁਫਤ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਸੀ ਜਿਸ ਕਰਕੇ ਕਾਫੀ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਆਖਰੀ ਦਿਨ ਹਾਜ਼ਰੀ ਲਗਵਾਈ।

## SUPERVISA Medical Insurance

ਜਿਹੜੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਕਰਨ ਵੇਲੇ ਦੱਸਣਗੇ ਲੋੜ ਪੈਣ ਤੇ ਉਹੀ ਮਿਲਣਗੀਆਂ

**Harpinder Sidhu**  
REGIONAL MANAGER  
**403 404 3500**  
sidhu.harjinder@gmail.com

**Punjab Insurance Inc**

**SERVICES**

- Life Insurance
- Mortgage Insurance
- Critical Illness Insurance
- Disability Insurance

**Gurinder Chahal**  
MANAGER  
**587 707 7000**  
cgyquotes@gmail.com

ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਅਤੇ ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਟੀਮ ਦੇ ਮੈਂਬਰ ਤੁਹਾਡੀ ਸੇਵਾ ਵਿੱਚ

**A Plus Foreign Exchange**  
#333-55 Westwinds Cres NE  
(ਸੁਪਰ ਸਟੋਰ ਦੇ ਨੇੜੇ ਸਮੋਸਾ ਫੈਕਟਰੀ ਵਾਲੇ ਪਲਾਜੇ ਵਿਚ)  
Calgary (AB) T3J 5H2

**Kewal Sangha**  
**587 582 6666**

- ਤੁਹਾਨੂੰ ਕਚਿਹਰੀਆਂ ਵਿੱਚ ਖੱਜਲ ਖੁਆਰ ਹੋਣ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ।
- ਤੁਹਾਡੀ ਆਪਣੀ ਹੀ ਜ਼ਮੀਨ ਜਾਇਦਾਦ ਦੀ ਹੋਈ ਬੇ-ਮਾਲਕੀ ਨੂੰ ਅਸੀਂ ਮਾਲਕੀ ਬਣਾਵਾਂਗੇ।
- ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਕਨੇਡਾ ਅਤੇ ਇੰਡੀਆ ਵਿੱਚ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਮਾਹਿਰ ਵਕੀਲਾਂ ਦੀ ਟੀਮ ਹੈ।
- ਜ਼ਮੀਨ/ਜਾਇਦਾਦ ਦੀ ਖ਼ਰੀਦ/ਵੇਚ ਸਬੰਧੀ ਕੋਈ ਵੀ ਮਸਲਾ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਸਾਨੂੰ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ।

**A Plus Immigration & NRI Solutions**  
nriservicecalgary@gmail.com

# ਐਨ ਡੀ ਪੀ ਪਾਰਟੀ ਵੱਲੋਂ ਗੁਰਿੰਦਰ ਗਿੱਲ ਫਿਰ ਕੈਲਗਰੀ ਸਕਾਈਵਿਊ ਤੋਂ ਚੋਣ ਲੜਨਗੇ



ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕੈਨੇਡਾ ਦੀਆਂ ਫੈਡਰਲ ਚੋਣਾਂ ਸਬੰਧ - ਅਕਤੂਬਰ ਹੋਣ ਦੀਆਂ ਕਨਸੋਲੀਡੇਟਿਡ ਵੋਟਿੰਗ ਚੋਣ ਮੁਹਿੰਮ ਨੂੰ ਭਾਰੀ ਚੋਣ ਮੈਦਾਨ 'ਚ ਉਤਾਰਨਾ ਹੈ। ਜਗਮੀਤ ਸਿੰਘ ਨੇ ਸੰਬੋਧਨ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬਚਪਨ ਤੋਂ ਮੇਰਾ ਸੁਪਨਾ ਸੀ ਕਿ ਮੈਂ ਕਿਸੇ ਨਾ ਕਿਸੇ ਦਿਨ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਦੇ ਅਹੁਦੇ 'ਤੇ ਇਸ ਲਈ ਪਹੁੰਚਾਂ ਕਿ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਸੇਵਾ ਕਰਨ ਦਾ ਮੌਕਾ ਮਿਲ ਸਕੇ ਤੇ ਅੱਜ ਮੈਨੂੰ ਪਰਮਾਤਮਾ ਨੇ ਉਸ ਕਤਾਰ 'ਚ ਖੜਾ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਕਾਫੀ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਦੇਸ਼ ਕੋਵਿਡ ਮਹਾਮਾਰੀ ਨਾਲ ਜੂਝ ਰਿਹਾ ਹੈ ਜਿਸ ਦੌਰਾਨ ਮਨੁੱਖੀ ਜੀਵਨ ਨੂੰ ਆਰਥਿਕ ਤੌਰ 'ਤੇ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਸਮੱਸਿਆਵਾਂ ਦਾ ਸਾਹਮਣਾ ਕਰਨਾ ਪਿਆ, ਜਿਸ 'ਚ ਐਨ ਡੀ ਪੀ ਨੇ ਆਪਣੇ ਵੱਲੋਂ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਮਦਦ ਕਰਨ 'ਚ ਕੋਈ ਕਸਰ ਬਾਕੀ ਨਹੀਂ ਛੱਡੀ। ਅਸੀਂ ਟਰੂਡੋ ਸਰਕਾਰ 'ਤੇ ਜ਼ੋਰ ਪਾਇਆ ਕਿ ਕੋਵਿਡ ਦੌਰਾਨ ਇਲਾਜ ਲਈ ਛੁੱਟੀਆਂ ਤਨਖਾਹ ਸਮੇਤ ਦਿੱਤੀਆਂ ਜਾਣ ਤੇ ਛੋਟੇ ਕਾਰੋਬਾਰਾਂ ਨੂੰ ਵਿੱਤੀ ਸਹਾਇਤਾ ਆਦਿ ਹੋਰ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਫੈਸਲੇ ਸਰਕਾਰ ਤੋਂ ਮਨਜ਼ੂਰ ਕਰਵਾਏ, ਭਵਿੱਖ 'ਚ ਵੀ ਅਸੀਂ ਹਰ ਵਰਗ ਦੇ ਹੱਕਾਂ ਦੀ ਲੜਾਈ ਲੜਦੇ ਰਹਾਂਗੇ। ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਮੂਲ ਨਿਵਾਸੀ ਬੱਚਿਆਂ ਬਾਰੇ ਜੋ ਬੀਤੇ ਦਿਨੀਂ ਪਤਾ ਲੱਗਾ ਸੀ ਉਸ ਬਾਰੇ ਵੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਚਿੰਤਾ ਪ੍ਰਗਟ ਕੀਤੀ। ਗੁਰਿੰਦਰ ਗਿੱਲ ਨੇ ਵੱਡੀ ਗਿਣਤੀ 'ਚ ਪਹੁੰਚੇ ਸਮਰਥਕਾਂ ਦਾ ਧੰਨਵਾਦ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬਹੁਤ ਹੀ ਘੱਟ ਸਮੇਂ ਦੇ ਸੱਚੇ 'ਤੇ ਤੁਸੀਂ ਇੰਨੀ ਵੱਡੀ ਗਿਣਤੀ 'ਚ ਹਾਜ਼ਰ ਹੋਏ ਉਸ ਲਈ ਮੈਂ ਤੁਹਾਡਾ ਦਿਲੋਂ ਸ਼ੁਕਰ-ਗੁਜ਼ਾਰ ਹਾਂ।

# ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਗੁਰੂਘਰ ਲਈ ਅਲਬਰਟਾ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਸਾਢੇ ਚਾਰ ਲੱਖ ਡਾਲਰ ਦੀ ਗਰਾਂਟ ਜਾਰੀ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਅਲਬਰਟਾ ਸੂਬੇ ਦੀ ਕੈਨੇਡਾ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਮੰਤਰੀ ਮੰਡਲ ਵਿੱਚ ਟਰਾਂਸਪੋਰਟ ਮੰਤਰੀ ਵਜੋਂ ਸਾਮਿਲ ਰਾਜਨ ਸਾਹਨੀ ਅਤੇ ਐਮ ਐਲ ਏ ਲੀਲਾ ਆਹੀਰ ਨੇ ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਗੁਰੂਘਰ ਦਸਮੇਸ ਕਲਚਰਲ ਸੈਂਟਰ ਲਈ ਖੁਦ ਆਕੇ ਸਾਢੇ ਚਾਰ ਲੱਖ ਡਾਲਰ ਦੀ ਗਰਾਂਟ ਜਾਰੀ ਕੀਤੀ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਬੋਲਦਿਆਂ ਰਾਜਨ ਸਾਹਨੀ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਗੁਰੂ ਘਰ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ ਅਤੇ ਇਸ ਦੀ ਬਿਲਡਿੰਗ ਦਾ ਵਿਸਥਾਰ ਕਰਨ ਦੀ ਸਖਤ



ਲੜ ਸੀ। ਐਮ ਐਲ ਏ ਲੀਲਾ ਆਹੀਰ ਅਤੇ ਦਵਿੰਦਰ ਤੂਰ ਵੱਲੋਂ ਮਿਲੇ ਸਹਿਯੋਗ ਸਦਕਾ ਅੱਜ ਇਹ ਰਕਮ ਗੁਰੂਘਰ ਲਈ ਜਾਰੀ ਕਰਦਿਆਂ ਗੁਰੂ ਦਾ ਸੁਕਰਾਨਾ ਕਰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਇਹ ਸੇਵਾ ਕਰਨ ਦਾ ਮੌਕਾ ਮਿਲਿਆ। ਗੁਰੂ ਘਰ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸ: ਅਮਨਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ ਨੇ ਸਮੁੱਚੀ ਸੰਗਤ ਵੱਲੋਂ ਸਰਕਾਰ ਦਾ ਧੰਨਵਾਦ ਕਰਦਿਆਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਇਸ ਰਕਮ ਨਾਲ ਜੋੜਾ ਘਰ ਅਤੇ ਬਾਕੀ ਦੀ ਬਿਲਡਿੰਗ ਦਾ ਵਿਸਥਾਰ ਹੋ ਸਕੇਗਾ।

## ਮੇਰੇ ਰਾਹੀਂ ਆਪਣਾ ਘਰ ਵੇਚੋ ਅਤੇ ਕਮਿਸ਼ਨ ਉੱਪਰ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਡਾਲਰ ਬਚਾਓ!

### Call for your home BUYING & SELLING needs

ਭਾਵੇਂ ਤੁਸੀਂ ਘਰ ਖਰੀਦ ਰਹੇ ਹੋ ਜਾਂ ਵੇਚ ਰਹੇ ਹੋ ਪਰ ਡਾਲਰਾਂ ਦੀ ਬੱਚਤ ਤੋਂ ਸਿਰਫ ਇੱਕ ਫੋਨ ਕਾਲ ਦੂਰ ਹੀ ਹੋ!



**Akshay Kapoor**  
REALTOR®  
403 891 0005



## PUNJABI SWEETS

### HOUSE & RESTAURANT

**FAST & BEST FRIENDLY SERVICE**

ALL KINDS OF SWEETS NON-VEG & VEGI FOOD

Open 7 Days a Week

**403-293-5252**

Bay 113 216 Saddle Towne Cir. N.E. T3J 0C9

**TAKE OUT**  
We do catering also

ਤਾਜ਼ਾ ਅਤੇ ਸਵਾਦੀ ਖਾਣਾ ਜਿਵੇਂ ਸਮੋਸੇ, ਗੋਲਗੱਪੇ, ਚਾਟ, ਤਾਜ਼ਾ ਮਠਿਆਈ ਬਰਫੀ, ਗੁਲਾਬ ਜਾਮਣ, ਰਸਗੁੱਲੇ, ਲੱਡੂ ਅਤੇ ਜਲੇਬੀਆਂ ਖਾਣ ਜਾਂ ਲਿਜਾਣ ਲਈ ਅੱਜ ਹੀ ਸਾਡੇ ਰੈਸਟੋਰੈਂਟ 'ਤੇ ਪਹੁੰਚੋ ਜਾਂ ਫੋਨ ਕਰੋ।

## Bliss & Beauty

Rejuvenate your Mind, Body & Soul.

Reiki, Bio Energy, Healing Touch & Facials

ਸਿਰਫ ਔਰਤਾਂ ਲਈ ਸੇਵਾਵਾਂ

### JASVIR KAUR

To Book a Session CALL us at:  
**403-829-4814**

20 Saddlestone Drive NE T3J OW8  
Located on 2nd Floor in Saddleridge Plaza

info.blissandbeauty@gmail.com

## Punjab

### MONEY EXCHANGE

Pick Up & Delivery

NO EXTRA CHARGES

ਬਿੱਕਰ ਗਿੱਲ 780 993 1463

2603-Hewes way, Unit-208, Edmonton T6L 6W6

CONTACT FOR FAST SERVICE

**Bikkar Gill (Moga) 780-465-6166**

ਇੰਡੀਆ 'ਚ ਜਲਦੀ ਪੈਸੇ ਪਹੁੰਚਾਉਣ ਜਾਂ ਮੰਗਵਾਉਣ ਲਈ ਪੰਜਾਬ ਮਨੀ ਐਕਸਚੇਂਜ ਦੀ ਵਧੀਆ ਸਰਵਿਸ ਲਈ ਕਾਲ ਕਰੋ।

ਦਿੱਤੀਆਂ 'ਚ ਜਲਦੀ ਪੈਸੇ ਪਹੁੰਚਾਉਣ ਜਾਂ ਮੰਗਵਾਉਣ ਲਈ ਪੰਜਾਬ ਮਨੀ ਐਕਸਚੇਂਜ ਦੀ ਵਧੀਆ ਸਰਵਿਸ ਲਈ ਕਾਲ ਕਰੋ।

## 2 FOR 1 PIZZA HOUSE

HOUSE OF TASTE & QUALITY

2 ਫਾਰ ਵਨ ਵਾਲਿਆਂ ਦਾ ਪੀਜ਼ਾ ਇੱਕ ਵਾਰ ਖਾਓਗੇ ਤਾਂ ਆਪਣੇ ਘਰ ਖਾਣਾ ਬਣਾਉਣਾ ਭੁੱਲ ਜਾਓਗੇ

ਪਹਿਲੀ ਅਤੇ ਆਖਰੀ ਬਾਈਟ ਦਾ ਸੁਆਦ

2 ਫਾਰ ਵਨ ਪੀਜ਼ਾ ਹਾਊਸ ਨੂੰ ਰੱਖਣਾ ਯਾਦ

ਆਪਣੇ ਸ਼ਹਿਰ ਵਿੱਚ 2 ਫਾਰ ਵਨ ਪੀਜ਼ਾ ਦੀ ਫਰੈਂਚਾਈਜ਼ ਲੈਣ ਲਈ ਕਾਲ ਕਰੋ

ਅੰਮ੍ਰਿਤ : 403-333-9000

2 For 1 Pizza House Franchise Application

Business Hours  
Sunday - Thursday 11:00 am - 12:00 am  
Friday & Saturday 11:00 am - 1:00 am  
Location Hours May Vary

info@2for1pizzahouse.com  
www.2for1pizzahouse.com

“GREAT FOOD, GREAT PRICE, GREAT QUALITY!!!”

**An Efficient Mortgage / Home Financing Process Contact Kulwant Manhas**

ਕਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਨਵੇਂ ਆਏ ਹੋ, ਘਰ ਖਰੀਦਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ ਜਾਂ ਗੀ ਫਾਇਨਾਂਸ ਕਰਵਾਉਣਾ ਹੈ ਤਾਂ ਕੁਲਵੰਤ ਮਨਹਾਸ ਨੂੰ ਮਿਲੋ

**Kulwant S. Manhas**  
Home Financing Advisor  
C: (587)-899-2093  
E: kulwant.Manhas@scotiabank.com

Specializing in:

- Home Buyers
- Refinancing
- New to Canada
- Construction Draws

## Asia Pacific Immigration Consulting Ltd.

ਏਸ਼ੀਆ ਪੈਸੇਫਿਕ ਇਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਕੰਸਲਟਿੰਗ ਲਿਮਟਿਡ

### ਇਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਸੇਵਾਵਾਂ

- ਮਾਪਿਆਂ ਲਈ ਸੁਪਰ ਵੀਜ਼ਾ
- ਪਰਿਵਾਰਕ ਸਪਾਂਸਰਸ਼ਿਪ
- ਐਲ ਐਮ ਓ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ
- ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ
- ਰੱਦ ਕੀਤੇ ਕੇਸਾਂ ਵਾਸਤੇ ਅਪੀਲ

Maninder S. Dhillon  
Regulated Immigration Consultant of Canada  
Member ICCRC #R 409807  
Member CAPIC  
Commissioner for Oaths (Alberta)  
Fax: 1-877-557-2001

Call for an appointment  
**403-225-1111**  
Toll Free 1-855-723-0001

Unit 144, 3670, 63rd Ave, NE, Calgary, AB (Behind ATB Head Office)  
Email: info@apacimmigration.ca Website: www.apacimmigration.ca

# ਮੈਂਬਰ ਪਾਰਲੀਮੈਂਟਾਂ ਨੇ ਸਟੈਂਪਿਡ ਬ੍ਰੇਕਫਾਸਟ ਦੌਰਾਨ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਖਾਣ ਲਈ ਪੈਨ ਕੇਕ ਬਣਾਏ



ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਮਹਾਰੋ ਕੈਲਗਰੀ ਦੀ ਇਸ ਪਰੰਪਰਾ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕੈਲਗਰੀ ਵਿੱਚ ਹਿੱਸਾ ਲਿਆ। ਸਾਬਕਾ ਐਮ ਸਟੈਂਪਿਡ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਹਫ਼ਤੇ ਦੌਰਾਨ ਪੀ ਦਵਿੰਦਰ ਸ਼ੇਰੀ ਅਤੇ ਐਮ ਐਲ ਵੱਖ ਵੱਖ ਰਾਜ ਨੇਤਾਵਾਂ ਵੱਲੋਂ ਏ ਦਵਿੰਦਰ ਤੁਰ ਨੇ ਜਸਰਾਜ ਸਟੈਂਪਿਡ ਬ੍ਰੇਕਫਾਸਟ ਰੱਖੇ ਗਏ ਤੇ ਹੱਲਣ ਦੇ ਪਰੋਗਰਾਮ ਵਿੱਚ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਵੱਖ ਵੱਖ ਪਾਰਟੀਆਂ ਦੇ ਆਗੂਆਂ ਨੇ ਇਹਨਾਂ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮਾਂ ਵਿੱਚ ਹਜ਼ਾਰੀ ਲਗਵਾ ਰਹੇ ਹ। ਫੈਡਰਲ ਕੰਜ਼ਰਵੇਟਿਵ ਪਾਰਟੀ ਲੀਡਰ ਐਰਿਨ ਟੂਲ ਨੇ ਐਮ ਪੀ ਜੈਗ ਸਹੋਤਾ ਅਤੇ ਐਮਪੀ ਜਸਰਾਜ ਸਿੰਘ ਹੱਲਣ ਵੱਲੋਂ ਮੁਕਾਮੀ ਕਾਲਜ ਦੇ ਸਹਿਯੋਗ ਨਾਲ ਕਰਵਾਏ ਗਏ ਬ੍ਰੇਕਫਾਸਟ ਵਿੱਚ ਹਾਜ਼ਰੀ ਲਗਵਾਈ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਕਈ ਐਮਪੀ, ਵਿਧਾਇਕ ਤੇ ਹੋਰ ਸਮਾਜਕ ਕਾਰਜਕਾਰਤਾ ਵੀ ਹਾਜ਼ਰ ਸਨ ਤੇ ਵੱਡੀ ਸੰਖਿਆ ਵਿੱਚ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ ਦੀ ਗ਼ੈਰ-ਹਾਜ਼ਰੀ ਮਹਾਰੋ ਕੈਲਗਰੀ ਦੀ ਇਸ ਪਰੰਪਰਾ ਵਿੱਚ ਹਿੱਸਾ ਲਿਆ। ਸਾਬਕਾ ਐਮ ਪੀ ਦਵਿੰਦਰ ਸ਼ੇਰੀ ਅਤੇ ਐਮ ਐਲ ਏ ਦਵਿੰਦਰ ਤੁਰ ਨੇ ਜਸਰਾਜ ਹੱਲਣ ਦੇ ਪਰੋਗਰਾਮ ਵਿੱਚ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਹਾਜ਼ਰੀ ਲਗਵਾਈ। ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਵਿੱਚੋਂ ਅਮਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਬੈਂਸ, ਰੋਮੀ ਸਿੰਘੀ, ਰੋਮੀ ਆਵਾਨ, ਦਲਬੀਰ ਜੱਲੋਵਾਲ, ਜਸਪਾਲ ਸਿੰਘ, ਸੁਖਦੇਵ ਰੱਤੂ, ਰੋਸਨ ਚੁੱਬਰ, ਸੰਜੀਵ ਕੱਦ, ਰਣਧੀਰ ਬਾਸੀ, ਸੀਨੀਅਰ ਸੁਸਾਇਟੀ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਵਰਿੰਦਰਜੀਤ ਸਿੰਘ ਭੱਟੀ, ਪਰੀਤਮ ਸਿੰਘ ਕਾਹਲੋਂ, ਗੁਰੂ ਘਰ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਭਾਈ ਅਮਨਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ, ਚੁਟਕਲੇਬਾਜ ਤਿਰਲੋਚਨ ਚੁੱਘ, ਯੂਸੀਪੀ ਦੇ ਕਈ ਵਿਧਾਇਕਾਂ ਨੇ ਵੀ ਸਟੈਂਪਿਡ ਬ੍ਰੇਕਫਾਸਟ ਵਿੱਚ ਹਾਜ਼ਰੀ ਲਗਵਾਈ।

**INNOVATIVE STONECRAFT**  
CRAFTED STONE VENEER

**306.591.0670**  
PARMJOT MAAN

CANADIAN MADE

**Your 1<sup>st</sup> choice for Manufactured STONE CLADDING needs in Residential & Commercial Projects.**

1D, 820 51st St E  
Saskatoon SK S7K0X8

FREE ESTIMATES

GUARANTEED BEST PRICE

We ship across Western Canada.

**CALL NOW!**

INFO@INNOVATIVESTONECRAFT.CA  
WWW.INNOVATIVESTONECRAFT.CA

**APNA BAZAAR**  
SOUTH ASIAN GROCERY STORE

**ਆਪਣਾ ਬਜ਼ਾਰ ਸਾਊਥ ਏਸ਼ੀਅਨ ਗਰੋਸਰੀ ਸਟੋਰ**

ਤਾਜੀਆਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ, ਦਾਲਾਂ, ਮਸਾਲੇ, ਆਟਾ, ਵੇਸਟ, ਆਚਾਰ, ਮੁਰੱਬੇ, ਬਰਤਨ ਆਦਿ ਨਿੱਤ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਵਾਲਾ ਸਾਰਾ ਸਮਾਨ ਇੱਕੋ ਛੱਤ ਹੇਠ ਮਿਲਦਾ ਹੈ।

102 Hampton Cir #40,  
Saskatoon, SK S7R 0B7 **PH: 306 491 4742**

**UIC**  
Immigration Consultant

**ICIC-CIC**

**Paramjit Kaur**  
param@uicimmigration.com  
www.uicimmigration.com

**Phone: 306-914-8555 | Office: 306-546-0502**

**ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਰਹਿ ਰਹੇ ਅੰਤਰ ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਗਰੈਜੂਏਟ ਅਤੇ ਕਾਮਿਆਂ ਲਈ**

**ਖੁਸ਼ਖ਼ਬਰੀ**

ਕਨੇਡਾ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਕਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਰਹਿ ਰਹੇ 90,000 ਕਾਮਿਆਂ ਨੂੰ ਪੱਕੇ ਕਰਨ ਦਾ ਇਤਿਹਾਸਕ ਫੈਸਲਾ ਲਿਆ ਹੈ। ਜਿਹੜੇ ਕਾਮੇ ਪਿਛਲੇ ਇੱਕ ਸਾਲ ਤੋਂ ਕਨੇਡਾ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਪ੍ਰਵਾਨਿਤ ਕਿੱਤਿਆਂ ਵਿੱਚ ਕੰਮ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ, ਉਹ ਇਸ ਫੈਸਲੇ ਦਾ ਫਾਇਦਾ ਉਠਾ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਅਤੇ ਫਾਇਲ ਲਗਵਾਉਣ ਲਈ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

SASKATOON, SK  
Unit # 4 - 3000 Diefenbaker Dr, Saskatoon,  
SK S7L 7K2 (Near Superstore West)

REGINA, SK  
Unit-1, 1428 Lorne St  
Regina SK S4R 2K4

**Regulated Canadian Immigration Consultant, CEO Member of ICCRC**

**PEEL FINANCIAL**

Commercial & Industrial Finance  
Heavy Equipment Transportation

**Experts in LEASING & FINANCE**

ਪੀਲ ਫਾਇਨਾਂਸੀਅਲ ਵਾਲੇ ਹੀ ਤੁਹਾਨੂੰ ਬਣਾ ਸਕਦੇ ਨੇ ਹੈਵੀ ਡਿਊਟੀ ਟਰੱਕ ਟ੍ਰੈਲਰ, ਟਰੱਕ ਦੇ ਮਾਲਕ

**Jatinder Gill**  
Jay@peelfinancial.ca  
306 880 3869  
(Winnipeg)

**Davinder Gill**  
Lease Account Manager  
dave@peelfinancial.ca  
306 490 2205

ਘੱਟ ਰੇਟ ਉੱਪਰ ਕੁਝ ਹੀ ਮਿੰਟਾਂ ਵਿੱਚ ਟਰੱਕ ਲੋਨ ਦੀ ਅਪਰੂਵਲ ਲਵੋ।

**ਪੁਰਾਣੀ ਕਾਰ ਘਰੋਂ ਚੁੱਕਵਾਓ-ਵਧੀਆ ਡਾਲਰ ਜੇਬ ਵਿੱਚ ਪਾਓ**

**ਡਾਲੇ ਵਾਲੇ ਗਿੱਲ ਭਰਾਵਾਂ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਤੁਹਾਡੀ ਸੇਵਾ ਵਿੱਚ**

## BLACK DIAMOND

**Auto Parts & Recycling**

We sell quality used Auto Parts for Cars, Trucks and Vans  
**We Buy Scrap Cars**

#2, 168 Street W  
Black Diamond, AB  
[www.RetireMyCar.com](http://www.RetireMyCar.com)  
**Ph: 403-561-0126**  
**Ph: 403-999-0127**

ਇੰਜਨ, ਟਰਾਂਸਮਿਸ਼ਨ, ਟਾਇਰ ਗੱਲ ਕੀ ਹਰ ਕਿਸਮ ਦੀਆਂ ਗੱਡੀਆਂ ਦੇ ਹਰ ਕਿਸਮ ਦੇ ਸਪੇਅਰ ਪਾਰਟਸ ਅਤੇ ਨਵੀਂ ਨਕੋਰ ਲੁੱਕ ਵਾਲੀਆਂ ਪੁਰਾਣੀਆਂ ਕਾਰਾਂ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਜਟ ਅਨੁਸਾਰ ਲਵੋ।

**ਰਾਜ ਗਿੱਲ ਨੂੰ ਫੋਨ ਘੁੰਮਾਓ - ਝੱਟ ਕਾਰ ਦੇ ਮਾਲਕ ਬਣ ਜਾਓ**

A-Class Auto Body Ltd. Now Operating as

## FIX AUTO CALGARY NORTH EAST

Complete Collision Repairs & Painting

ਆਟੋ ਬਾਡੀ ਦੇ ਤਸੱਲੀਬਖਸ਼ ਕੰਮ ਗਾਰੰਟੀ ਦੇ ਨਾਲ ਵਾਜਬ ਦਾਮ 'ਤੇ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਜ਼ਰੂਰ ਆਓ।

**Mike Randev R.Gill**  
Tel : (403) 273-8889  
Fax : (403) 273-8812

**Insurance Claims**  
Courtesy Cars  
All Work Guaranteed

720 Moraine Road NE, Calgary, AB, T2A 2P3  
Email: aclass@aaclassautobody.ca

## ਬੇਨਾਮੀ ਨਾਮੀ ਕਬਰਾਂ ਦਾ ਮਿਲਣਾ ਹਾਲੇ ਤੱਕ ਜਾਰੀ ਐ, ਬੀ ਸੀ ਵਿੱਚ 160 ਹੋਰ ਬੇਨਾਮੀ ਕਬਰਾਂ ਮਿਲੀਆਂ

ਰੀਜ਼ਾਇਨਾ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਬ੍ਰਿਟਿਸ਼ ਕੋਲੰਬੀਆ ਦੇ ਆਇਲੈਂਡ ਇਲਾਕੇ ਵਿੱਚ 160 ਦੇ ਕਰੀਬ ਬੇਨਾਮੀ ਕਬਰਾਂ ਦਾ ਪਤਾ ਲੱਗਾ ਹੈ ਅਤੇ ਜਿੱਥੇ ਇਹ ਕਬਰਾਂ ਮਿਲੀਆਂ ਹਨ, ਉੱਥੇ ਕਿਸੇ ਸਮੇਂ ਕਿਉਂਪਰ ਆਇਲੈਂਡ ਇੰਡਸਟੀਅਲ ਰੈਜ਼ਿਡੈਂਸੀਅਲ ਸਕੂਲ ਹੋਣ ਦੀ ਗੱਲ ਵੀ ਸਾਹਮਣੇ ਆ ਰਹੀ ਹੈ। ਇਹ



ਸਕੂਲ 1890 ਤੋਂ 1970 ਦੇ ਦਹਾਕੇ ਤੱਕ ਚੱਲਦਾ ਰਿਹਾ ਦੱਸਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਅਜਿਹੀਆਂ ਬੇਨਾਮੀ ਕਬਰਾਂ ਦੀਆਂ ਖੁਭਰਾਂ ਬੀਤੇ ਮਹੀਨੇ ਕੈਮਲੂਪਸ ਅਤੇ ਸੈਸਕੋਚਵਾਨ ਸੂਬੇ ਅੰਦਰ ਰੀਜ਼ਾਇਨਾ ਨੇੜਿਉਂ ਵੀ ਮਿਲੀਆਂ ਸਨ। ਲਗਾਤਾਰ ਅਜਿਹੀਆਂ ਬੇਨਾਮੀ ਕਬਰਾਂ ਦਾ ਮਿਲਣਾ ਭਾਵੇਂ ਕਨੇਡੀਅਨ ਸੱਭਿਆਚਾਰ ਲਈ ਖਤਰੇ ਵਾਲਾ ਦਿਖਾਈ ਦਿੰਦਾ ਹੈ, ਪਰ ਇਸ ਸਬੰਧ ਵਿੱਚ ਪੱਪ ਵੱਲੋਂ ਹਾਲੇ ਤੱਕ

ਵੀ ਚੁੱਪ ਵੱਟੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਇਹ ਵੀ ਕਣਸੇਆਂ ਹਨ ਕਿ ਮੂਲ ਨਿਵਾਸੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦਾ ਇੱਕ ਵਫ਼ਦਾ ਦਸੰਬਰ ਮਹੀਨੇ ਇਸ ਸਬੰਧੀ ਗੱਲਬਾਤ ਕਰਨ ਲਈ ਪੱਪ ਨੂੰ ਮਿਲਣ ਜਾਰੀ ਰੱਖੇ। ਕਨੇਡੀਅਨ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਜਸਟਿਨ ਟਰੂਡੋ ਸਾਹਿਬ ਇਸ ਵਰਤਾਰੇ ਨੂੰ ਨਿਦਾਨ ਕਹਿਕੇ 2017 ਵਿੱਚ ਹੀ ਮੁਆਫੀ ਮੰਗ ਚੁੱਕੇ ਹਨ ਪਰ ਪੱਪ ਵੱਲੋਂ ਹਾਲੇ ਤੱਕ ਗੋਲਮੇਲ ਬਿਆਨ ਹੀ ਸਾਹਮਣੇ ਆਏ ਹਨ।

## ਕੈਲਗਰੀ ਅੰਦਰ ਅਗਲੇ 8 ਸਾਲਾਂ ਵਿੱਚ 16 ਸਕੂਲ ਬੰਦ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹਨ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕੈਲਗਰੀ ਬੋਰਡ ਐਂਡ ਐਜੂਕੇਸ਼ਨ ਦੇ ਨਵੀਨਤਮ ਅਕੋਮੋਡੇਸ਼ਨ ਪਲੇਨ ਨੂੰ ਜੋ ਸਹੀ ਮੰਨਿਆ ਜਾਵੇ ਤਾਂ ਦਰਜਨਾਂ ਸਕੂਲ ਆਪਣੀ ਕਪੈਸਿਟੀ ਦੇ 70% 'ਤੇ ਕੰਮ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ ਤੇ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ਦਾ ਸਮਤੋਲ ਰੱਖਣ ਵਾਸਤੇ ਨਵੇਂ ਢੰਗ

ਅਪਣਾਏ ਜਾਣ ਦੀ ਤਿਆਰੀ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ। ਅਜਿਹੇ ਵਿੱਚ ਅਗਲੇ 8 ਸਾਲਾਂ ਵਿੱਚ 16 ਸਕੂਲ ਬੰਦ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਇਹਨਾਂ ਸਕੂਲਾਂ ਵਿੱਚ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ਘਟ ਰਹੀ ਹੈ। ਨਵੇਂ ਪ੍ਰੋਵਿਜ਼ੀਅਲ ਫੰਡਿੰਗ ਪਲੇਨ ਤਹਿਤ ਉਹਨਾਂ ਸਕੂਲਾਂ ਨੂੰ ਵੱਧ ਤੋਂ ਵੱਧ ਫੰਡਿੰਗ ਮਿਲੇਗੀ ਜਿਹਨਾਂ ਵਿੱਚ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਕਪੈਸਿਟੀ ਦੇ 85%

ਤੱਕ ਕੰਮ ਚੱਲ ਰਿਹਾ ਹੋਵੇਗਾ। ਕੁੱਝ ਹਾਇ ਸਕੂਲਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਸਪੈਨਿਸ਼ ਬਾਇ-ਲਿੰਗੁਅਲ ਅਤੇ ਫ੍ਰੈਂਚ ਐਮਰਸ਼ਨ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਵੱਧ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਵਾਲੇ ਕਈ ਸਕੂਲਾਂ ਤੋਂ ਚੁੱਕ ਲਏ ਗਏ ਹਨ ਤੇ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਅੰਦਰੂਨੀ ਸਕੂਲਾਂ ਵਿੱਚ ਅਤੇ ਘੱਟ ਗਿਣਤੀ ਵਾਲੇ ਬੱਚਿਆਂ ਦੇ ਸਕੂਲਾਂ ਵਿੱਚ ਭੇਜਿਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ।

### SSSS IMMIGRATION SERVICES

www.ssssimmigration.com

**SERVICES**

- LMIA APPROVALS, EXPRESS ENTRY
- INVESTOR & BUSINESS CLASS
- SKILLED WORKER & FAMILY CLASS
- STUDENT VISA & WORK PERMIT
- PNP (ALL PROVINCES)
- PR CARD & CITIZENSHIP

**GREAT OPPORTUNITY FOR STUDENTS & POST GRADUATE WORK PERMIT HOLDERS**

**HEAD OFFICE**

**Ph: 403 351 5355**

**Fax: 403 789 8222**

**116, 3770 Westwinds Dr NE Calgary AB T3J 5H3**

info@sssimmigration.com

## ਗੋਲੀ ਚੱਲਣ ਕਾਰਣ ਇੱਕ ਜਖ਼ਮੀ ਹੋਇਆ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਨੌਰਥ ਈਸਟ ਵਿੱਚ 11 ਜੁਲਾਈ ਵਾਲੇ ਦਿਨ ਮੁੜ ਗੋਲੀ ਚੱਲ ਗਈ ਹੈ ਤੇ ਇੱਕ ਵਿਅਕਤੀ ਜ਼ਖ਼ਮੀ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ। ਗੋਲੀ ਦੀ ਇਹ ਵਾਰਦਾਦ 52 ਸਟ੍ਰੀਟ ਅਤੇ ਮੈਡਿਗਨ ਡ੍ਰਾਇਵ 'ਤੇ ਐਤਵਾਰ ਦੀ

ਦਾ ਸ਼ਿਕਾਰ ਹੋਇਆ ਵਿਅਕਤੀ ਇੱਕ ਦੂਜੇ ਨੂੰ ਜਾਣਦੇ ਸਨ ਤੇ ਸਿੱਧ ਕੇ ਅੱਜਮ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਵਾਰਦਾਦ ਸੀ। ਜਾਂਚ ਚੱਲ ਰਹੀ ਹੈ ਤੇ ਹੋਰ ਵੇਰਵਿਆਂ ਦਾ ਇੰਤਜ਼ਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਇਸੇ ਤਰਾਂ ਸ਼ਨੀਵਾਰ ਦੀ ਰਾਤ ਸਾਢੇ 9 ਵਜੇ ਦੇ ਕਰੀਬ ਟੈਰਾਵਿਸਟਾ ਡ੍ਰਾਇਵ ਨੌਰਥ ਈਸਟ 'ਤੇ ਹੋਏ ਇੱਕ ਸੜਕ ਹਾਦਸੇ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਬੱਚਾ ਗੰਭੀਰ ਜ਼ਖ਼ਮੀ ਹੋ ਗਿਆ ਦੱਸਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਐਮਰਜੈਂਸੀ ਕਰੂ ਜਦੋਂ ਮੌਕੇ 'ਤੇ ਪੁੱਜੇ ਤਾਂ ਇਹ ਬੱਚਾ ਜ਼ਖ਼ਮਾਂ ਨਾਲ ਪੀੜਤ ਪਿਆ ਸੀ। ਉਸ ਦੇ ਲੱਗੀਆਂ ਸੱਟਾਂ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਰਿਲੀਜ਼ ਨਹੀਂ



ਤਤਕਸਾਰ ਪੌਣੇ ਚਾਰ ਵਜੇ ਦੇ ਕਰੀਬ ਹੋਈ ਦੱਸੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਜਦੋਂ ਪੁਲਿਸ ਮੌਕੇ 'ਤੇ ਪਹੁੰਚੀ ਤਾਂ ਉੱਥੇ ਇੱਕ ਵਿਅਕਤੀ ਬਾਹ ਵਿੱਚ ਗੋਲੀ ਲੱਗਣ ਕਾਰਨ ਜ਼ਖ਼ਮੀ ਹਾਲਤ ਵਿੱਚ ਪਿਆ ਸੀ। ਉਸ ਨੂੰ ਹਸਪਤਾਲ ਦਾਖ਼ਲ ਕਰਵਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਸ਼ੱਕੀ ਹਮਲਾਵਰ ਅਤੇ ਗੋਲੀ

ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਉਸ ਨੂੰ ਅਲਬਰਟਾ ਚਿਲਡ੍ਰਨ ਸੇਰਵਿਸ ਪਹੁੰਚਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ ਜਿੱਥੇ ਉਸ ਦੀ ਹਾਲਤ ਖ਼ਤਰੇ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਦੱਸੀ ਗਈ ਹੈ। ਪੁਲਿਸ ਵੱਲੋਂ ਜਾਂਚ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਪਰ ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਰਿਲੀਜ਼ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ।

### CUSTOM CABINETS

SPECIALIST IN CUSTOM KITCHEN, BARS, WASHROOM VANITY, CLOSET & ALL COMMERCIAL MIL WORK

**BUILT GARAGE, GARAGE DOOR INSTALL, NEW HOUSES FARMING, OLD HOUSE EXTENSION & ANY OTHER**

**ADD ON CONSTRUCTION WORK, BASEMENT DEVELOPMENT**

**PROFESSIONAL CONSTRUCTION LTD.**

**PAUL SEKHON**

**403 701 4947, 403 829 5000**

www.hmphone.com

## PUNJAB LAND DOCUMENTS WRITER & SERVICES PROVIDER (REGD.)

- ਕੈਨੇਡਾ ਬੈਨਿਆਂ ਹੀ ਹੁਣ ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੇ ਪੰਜਾਬ ਨਾਲ ਸਬੰਧਿਤ ਇਹੋ ਜਿਹੇ ਕੰਮ ਕਰਵਾ ਸਕਦੇ ਹੋ।**
- ਜ਼ਮੀਨਾਂ ਦੀ ਜਮਾਬੰਦੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰੋ, ਮਾਲਕੀ, ਗਿਰਦਾਵਰੀ, ਫਰਦ ਨਾਲ ਛੇੜਛਾੜ ਦੇਖੋ, ਰਕਬਾ ਕੱਢਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।
  - ਜ਼ਮੀਨ ਟਰਾਂਸਫਰ, ਤਕਸੀਮ, ਕੇਸ ਪੈਰਵੀ, ਸਟਰ ਕੁਨੈਕਸ਼ਨ, ਵਸੀਅਤ (Wills), ਮੁਖਤਿਆਰਨਾਮੇ (Attorney) ਕਿਰਾਏਨਾਮਾ, ਭੌ ਮਾਮਲਾ, ਤਬਾਦਲਾ, ਜ਼ਮੀਨੀ ਹੱਕ ਆਦਿ।
  - ਜ਼ਮੀਨ ਮਾਲਕ ਦੀ ਮੌਤ ਪਿੱਛੋਂ ਵਰਾਸਤ, ਕਿਸੇ ਕਿਸਮ ਦੇ ਇੰਤਕਾਲ (Mutation), ਨਾਮ ਕਰਵਾਉਣਾ।
  - ਫੈਮਿਲੀ ਵੰਡ, ਹਲਫੀਆ ਬਿਆਨ, ਅਥਾਰਟੀ ਲੈਟਰ, ਫਰਦ ਬਦਰ (ਸੋਧ), ਗਿਰਦਾਵਰੀ ਦਰੁਸਤੀ, ਵਾਰਸ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ, Pan Card, ਪੈਨ ਕਾਰਡ, ਬੈਂਕ ਸਬੰਧੀ, ਕਿਸੇ ਮਹਿਕਮੇ ਦੇ N.R.I (ਬਾਣੇ) ਸ਼ਿਕਾਇਤ ਦਰਖਾਸਤਾਂ।
  - ਜ਼ਮੀਨ (ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ) ਸਬੰਧੀ ਕੋਈ ਮਸਲਾ-ਝਮੇਲਾ, ਕਬਜ਼ਾ, ਅਦਾਲਤੀ ਕੇਸ, ਦਾਜ ਦਰੋਜ, ਜਨਮ ਤੇ ਮੈਰਿਜ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ।
  - ਕਿਸੇ ਤਹਿਸੀਲ, ਦਫ਼ਤਰ ਜਾਂ ਅਦਾਲਤ ਦਾ ਰਿਕਾਰਡ ਲੈਣਾ ਜ਼ਮੀਨੀ ਨਕਸ਼ੇ ਲੈਣੇ।
  - ਜ਼ਮੀਨਾਂ ਦੇ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ਾਂ ਬਾਰੇ ਰੈ-ਮਸ਼ਵਰਾ, ਹੱਥਾ ਧੜੀ, ਅਦਾਲਤੀ ਸਟੇਅ ਆਦਿ।
  - ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਵੇਚਣ-ਖਰੀਦਣ ਲਈ, (ਸਿਰਫ ਜਿਲਾ ਲੁਧਿਆਣਾ, ਮੋਗਾ, ਬਰਨਾਲਾ) ਜ਼ਮੀਨਾਂ ਕੈਨੇਡਾ ਬੈਨੇ ਖਰੀਦੋ ਅਤੇ ਨਾਮ ਕਰਵਾਓ।
- Office: 6105 Saddlehorn Dr NE Calgary (AB)**

### A.S. Toor (Documents Writer)

**ਅਵਤਾਰ ਸਿੰਘ ਤੂਰ (ਡਾਕੂਮੈਂਟਸ ਰਾਈਟਰ)**

**587-581-1313**

ਈ ਮੇਲ: avtartoort1961@gmail.com

ਤੁਸੀਂ ਖੁਦ ਪੰਜਾਬ ਜਾਕੇ ਦਫਤਰਾਂ ਦੀ ਖੱਲ-ਖੁਆਰੀ ਤੋਂ ਬਚਣ ਲਈ, ਆਪਣਾ ਕੰਮਤੀ ਸਮਾਂ ਬਚਾਉਂਦੇ ਹੋਏ ਕੈਲਗਰੀ ਵਿਖੇ ਸਾਡੇ ਦਫਤਰ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ। ਡਾਕੂਮੈਂਟਸ ਇੰਡੀਆ ਰੂਲਜ ਮੁਤਾਬਕ ਇੱਥੋਂ (ਕੈਨੇਡਾ) ਵਿਖੇ ਹੀ ਲਿਖੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।

All kinds of mobile and immobile properties documents are written and prepared here. **EXPERIENCE FOR 35 YEARS CIVIL COURT IN JAGRAON (LDH) PB.**

**WARD TIRECRAFT**

CERTIFIED SGI INSPECTION STATION

**COMMERCIAL AGRICULTURE PASSENGER**

ਜਾਨਦਾਰ ਤੇ ਵਜਨਦਾਰ ਨਵੇਂ ਟਾਇਰ ਖਰੀਦਣ ਲਈ ਸਾਡੇ ਸਟੋਰ ਤੇ ਆਉ

Enjoy Greater Vehicle Performance With Our Wide Selection of Quality Tires From Leading Brands!

**HD ALIGNMENT**

**10% OFF**

10% off on semi truck alignment when you buy 2 new steer tires.

**FREE SERVICES**

Free installation and balancing with purchase of 4 passenger tires

**Free Installation & Balance on set of 4**

**CALL TODAY FOR AN ESTIMATE!**

**(306) 230-9025, (306) 715-8716**

801 - 48th Street East, Saskatoon, SK S7K 0X5

www.wardtires.com

### SUPERVISA INSURANCE

**RESP & RRSP CRITICAL ILLNESS INSURANCE LIFE INSURANCE MORTGAGE INSURANCE TRAVEL INSURANCE**

**Punjab Insurance Inc**

"Your Local Insurance Advisor"

**VISITOR INSURANCE**

ਘਰ ਬੈਠੇ ਹੀ ਆਨ ਲਾਈਨ ਸੇਵਾਵਾਂ ਵੀ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ

**90 DAYS NEW IMMIGRANT INSURANCE**

**NAVDEEP JASWAL**

Financial Advisor

**403 909 4141**

### INDIA PALACE Restaurant & Sweets

ਤੁਹਾਡੇ ਏਰੀਏ ਵਿੱਚ ਈਸਟ ਇੰਡੀਅਨ ਰੈਸਟੋਰੈਂਟ ਜਿੱਥੇ ਤੁਸੀਂ ਸਵਾਦੀ ਖਾਣੇ ਤਾਜੇ ਸਮੋਸੇ, ਗੋਲਕੱਪੇ, ਚਾਟ ਬਰੀਚਰਾ ਅਤੇ ਤਾਜ਼ੀਆਂ ਮਠਿਆਈਆਂ ਦੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ ਮਸਾਲਾ-ਡੋਸਾ ਅਤੇ ਇਡਲੀ ਸਾਂਬਰ ਆਦਿ ਦਾ ਆਨੰਦ ਮਾਣ ਸਕਦੇ ਹੋ।

**We do Catering for all Occasions Call us for Advance Booking!**

**Lunch Special : 7 Days A Week**

10% OFF for Catering only

**Ph : 403-285-3097**

**Cell : 403-870-3227**

Bay #10, 5700, Falsbridge Dr. N.E Calgary, T3J 3H4

## Punjabi Chulha ਪੰਜਾਬੀ ਚੁੱਲ੍ਹਾ Restaurant & Sweet Shop

**We Do Take-Out & Catering For All Events**

ਫੋਨ ਆ ਗਿਆ ਕਿ ਘਰ ਪ੍ਰਾਹੁਣੇ ਆ ਰਹੇ ਨੇ ਐਵੈ ਨਾ ਡਰੋ!  
 "ਪੰਜਾਬੀ ਚੁੱਲੇ" ਦੇ ਖਾਣਿਆਂ ਨਾਲ ਮਹਿਮਾਨਾ ਦੀ ਆਓ ਭਗਤ ਕਰੋ!  
 ਦਿਲ ਚਾਹੇ ਉੱਥੇ ਬੈਠ ਕੇ ਖਾਓ-ਦਿਲ ਚਾਹੇ ਘਰ ਲੈ ਜਾਓ!  
 ਆਪਣੇ ਘਰ ਵੇਲਣੇ ਨੂੰ ਛੁੱਟੀ, ਬੱਸ ਵੇਲਣੇ ਦੀ ਥਾਂ ਫੋਨ ਘੁਮਾਓ!

**83 Martindale Blvd NE Calgary, AB T3J 3M7**

**P: 403-453-9000 / C:403-477-5142**

**ਪੰਜਾਬੀ ਚੁੱਲ੍ਹਾ ਰੈਸਟੋਰੈਂਟ**

ਕੈਲਗਰੀ ਸਕਾਈਵਿਊ ਦੇ ਰੈਡ ਸਟੋਨ ਏਰੀਆ ਵਿੱਚ ਖੁੱਲ ਗਿਆ ਹੈ।



# ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਸਭਾ ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਮੈਂਬਰ ਹਾਲੇ ਵੀ ਆਨ ਲਾਈਨ ਮਿਲਣੀਆਂ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਭਾਵੇਂ ਇਹਨੀ ਦਿਨੀ ਗਰੁੱਪ ਮਿਲਣੀਆਂ ਉੱਪਰ ਕੋਈ ਪਾਬੰਦੀ ਨਹੀਂ ਪਰ ਫਿਰ ਵੀ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਸਭਾ ਕੈਲਗਰੀ ਦੀ ਮਾਸਿਕ ਮੀਟਿੰਗ ਗਿਆਰਾਂ ਜੁਲਾਈ ਨੂੰ ਸ਼ੁੱਠ ਦੇ ਜ਼ਰੀਏ ਹੀ ਕੀਤੀ ਗਈ। ਸ਼ੁਰੂ ਵੱਚ ਮਰਹੂਮ ਅਭਿਨੇਤਾ ਦਲੀਪ ਕੁਮਾਰ ਨੂੰ ਸ਼ਰਧਾਂਜਲੀ ਅਰਪਿਤ ਕੀਤੀ ਗਈ। ਰਚਨਾਵਾਂ ਦੀ ਪੇਸ਼ਕਾਰੀ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਦਿਆਂ ਸੁਰਿੰਦਰ ਗੀਤ ਨੇ ਕੈਨੇਡਾ ਦਿਵਸ ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿੱਚ ਕੈਨੇਡਾ ਦੀ ਧਰਤੀ ਨਾਲ ਡੂੰਘੀ ਅਪਣਾਤ ਜਤਾਉਂਦੀ ਆਪਣੀ ਕਵਿਤਾ ਪੇਸ਼ ਕੀਤੀ-- ਇਹ ਧਰਤੀ ਜੋ ਸਾਡੀ ਕਰਮ ਭੂਮੀ ਹੈ। ਬੋਗਾਨੀ ਕਿਵੇਂ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਜ਼ਰਨੈਲ ਤੱਗੜ ਨੇ ਕੈਨੇਡਾ ਦਿਵਸ ਦੀਆਂ ਵਧਾਈਆਂ ਦਿੰਦਿਆਂ ਇੱਥੋਂ ਦੇ ਮੂਲ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਨਾਲ ਹੋਈਆਂ ਬੇ-ਇਨਸਾਫ਼ੀਆਂ ਦਾ ਵੀ ਜ਼ਿਕਰ ਕੀਤਾ। ਇੱਕ ਗ਼ਜ਼ਲ ਸੁਣਾਈ-- ਆਬੋ ਹਵਾ ਨਾ ਰਹਿ ਗਈ ਹੁਣ ਪਹਿਲਾਂ ਵਰਗੀ। ਰਾਮ ਸਰੂਪ ਸੈਣੀ

ਨੇ ਗੀਤ ਗਾ ਕੇ ਫ਼ਨ ਦਾ ਮੁਜ਼ਾਹਰਾ ਕੀਤਾ। ਅਜਾਇਬ ਸਿੰਘ ਸੇਖੋਂ ਨੇ ਖੋਜ-ਭਰਪੂਰ ਲੇਖ ਰਾਹੀਂ ਤਣਾਅ (ਟੈਨਸ਼ਨ) ਦੇ ਕਾਰਨ, ਲੱਛਣ ਅਤੇ ਉਪਾਵਾਂ ਬਾਰੇ ਢੁਕਵੀਂ ਇਬਾਰਤ ਰਾਹੀਂ ਵਿਖਿਆਨ ਕੀਤਾ। ਸਰਬਜੀਤ ਕੌਰ ਉੱਪਲ ਨੇ ਪਰਵਾਸੀਆਂ ਨੂੰ ਕੈਨੇਡਾ ਅੰਦਰ ਮਿਲੀ ਬਰਾਬਰੀ ਅਤੇ ਤਰੱਕੀ ਦੇ ਮੌਕਿਆਂ ਦੀਆਂ ਸਹੂਲਤਾਂ ਨੂੰ ਕਵਿਤਾ ਰਾਹੀਂ ਬਿਆਨ ਕੀਤਾ-- ਕੱਖੋਂ ਲੱਖ ਬਣਾਤੇ ਦੋਸ਼ ਕੈਨੇਡਾ ਨੇ। ਮਨਮੋਹਨ ਬਾਨ ਨੇ ਸੁਗੀਲੀ ਆਵਾਜ਼ ਵਿੱਚ ਸ਼ਿਵ ਕੁਮਾਰ ਦਾ ਗੀਤ ਪੇਸ਼ ਕਰ ਕੇ ਬਿਰਹਾ ਦਾ ਮਾਹੌਲ ਸਿਰਜ ਦਿੱਤਾ-- ਕਬਰਾਂ ਉਡੀਕਦੀਆਂ ਮੈਨੂੰ ਜਿਉਂ ਪੁੱਤਰਾਂ ਨੂੰ ਮਾਵਾਂ। ਜਿੱਥੇ ਉਸ ਦੀ ਗਾਇਕੀ ਨੂੰ ਦਾਦ ਮਿਲੀ ਉੱਥੇ ਬਿਰਹਾ ਦੇ ਸੁਲਤਾਨ ਸ਼ਿਵ ਨੂੰ ਵੀ ਯਾਦ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਜਗਦੇਵ ਸਿੰਘ ਨੇ ਆਪਣੀ ਕਵਿਤਾ-- ਕੁਕਨੂਸ-- ਦਾ ਉਚਾਰਨ ਕਰ ਕੇ ਸੰਜੀਦਗੀ ਮੋੜ ਲਿਆਂਦੀ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਵਿੱਚ ਆਈਆਂ ਮੁਸੀਬਤਾਂ ਨੂੰ ਮੌਕਿਆਂ ਵਿੱਚ ਢਾਲ ਕੇ ਅੱਗੇ

## ਜੰਗਲੀ ਅੱਗਾਂ ਦਾ ਧੂੰਆਂ ਫੈਲਣ ਕਾਰਣ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਸਮਾਗਮ ਰੱਦ ਕਰਨੇ ਪਏ



ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕੈਲਗਰੀ ਇਸ ਸਮੇਂ ਧੂੰਏਂ ਦੀ ਮਾਰ ਹੇਠ ਹੈ ਤੇ ਇਹ ਵਰਤਾਰ ਸਮੁੱਚੇ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਚੱਲ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਜੰਗਲੀ ਅੱਗਾਂ ਤੋਂ ਫੈਲਿਆ ਧੂੰਆਂ ਏਅਰ ਕੁਆਲਿਟੀ ਖਰਾਬ ਕਰ ਗਿਆ ਹੈ। ਸਦਰਨ ਐਲਬਰਟਾ ਵਿੱਚ ਜਾਨਵਰਾਂ ਨੂੰ ਜੰਗਲੀ ਅੱਗਾਂ ਕਾਰਨ ਫੈਲੇ ਧੂੰਏਂ ਤੋਂ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਰੱਖਣ ਦੇ ਮੱਦੇਨਜ਼ਰ ਦੇ ਹੌਰਸ ਰੇਸਿੰਗ ਮੁਕਾਬਲੇ ਰੱਦ ਕਰ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਪਰ ਕੈਲਗਰੀ ਸਟੈਪਿਡ ਦੇ ਰੋਡੀਓ ਜਾਰੀ ਰਹੇ। ਲੰਘੇ ਐਤਵਾਰ ਬਾਦ ਦੁਪਹਿਰ ਸਾਢੇ 3 ਵਜੇ ਤੱਕ ਕੈਲਗਰੀ ਦੀ ਹਵਾ ਕੁਆਲਿਟੀ 10+ ਦਰਜ ਕੀਤੀ ਗਈ ਜਿਸ ਨੂੰ ਬਹੁਤ ਖਤਰਨਾਕ ਮੰਨਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਦ ਵਲਡ ਪ੍ਰੋਫੈਸ਼ਨਲ ਚਕਵੈਗਨ ਐਸੋਸੀਏਸ਼ਨ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ

## ਕੋਵਿਡ ਮਹਾਮਾਰੀ ਕਾਰਣ ਜਿਹੜੇ ਬਿੱਲ ਉਸ ਸਮੇਂ ਨਹੀਂ ਭਰੇ ਉਹ ਹੁਣ ਭਰਨੇ ਪੈਣਗੇ



ਐਡਮੰਟਨ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ ਕੋਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਦੀ ਮਹਾਮਾਰੀ ਕਾਰਨ ਬੰਦ ਹੋਏ ਕਾਰੋਬਾਰਾਂ ਅਤੇ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਆਮਦਨੀ ਨੂੰ ਪਹੁੰਚੇ ਨੁਕਸਾਨ ਦੇ ਮੱਦੇਨਜ਼ਰ ਐਲਬਰਟਾ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਸੂਬਾ ਵਾਸੀਆਂ ਨੂੰ ਯੂਟਿਲਿਟੀ ਬਿੱਲਾਂ ਦੀ ਅਦਾਇਗੀ ਨਾ ਕਰਨ ਦੀ ਛੋਟ ਦਾ ਅਸਰ ਹੁਣ ਵੇਖਣ ਨੂੰ ਮਿਲੇਗਾ। ਜੇਸਨ ਕੈਨੀ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਬਿੱਲਾਂ ਦੀ ਅਦਾਇਗੀ ਨਾ ਕਰਨ ਦੀ ਛੋਟ ਦਿੱਤੀ ਸੀ ਪਰ ਇਹ ਬਿੱਲ ਮਾਫ਼ ਨਹੀਂ ਕੀਤੇ ਗਏ ਸਨ। ਹੁਣ ਉਹਨਾਂ ਬਿੱਲਾਂ ਦੀ ਅਦਾਇਗੀ ਕਰਨ ਦਾ ਮੌਕਾ ਆ ਗਿਆ ਹੈ ਤੇ ਇਸ ਵਾਰ ਬਿੱਲਾਂ ਦੀ

ਰਕਮ ਵਿੱਚ ਵਾਧਾ ਵੀ ਹੋ ਰਿਹਾ ਹੈ। 2 ਲੱਖ 45 ਹਜ਼ਾਰ ਬਿਜਲੀ ਗ੍ਰਾਹਕਾਂ ਅਤੇ 1 ਲੱਖ 81 ਹਜ਼ਾਰ ਨੈਚੁਰਲ ਗੈਸ ਦੇ ਗ੍ਰਾਹਕਾਂ ਨੇ ਇਸ ਯੋਜਨਾ ਦਾ ਲਾਭ ਲਿਆ ਸੀ। 92 ਮਿਲੀਅਨ ਡਾਲਰਾਂ ਦੀਆਂ ਪੇਅਮੈਂਟਾਂ ਦਾ ਭੁਗਤਾਨ ਰੋਕਿਆ ਗਿਆ ਸੀ ਅਤੇ ਉਸ ਵਿੱਚੋਂ 13 ਤੋਂ 16 ਮਿਲੀਅਨ ਡਾਲਰਾਂ ਦਾ ਭੁਗਤਾਨ ਅਜੇ ਵੀ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਐਨਡੀਪੀ ਦੀ ਐਨਰਜੀ ਕਿਟਿਕ ਵੈਬਲੀਨ ਗੈਲੀ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਸੂਬਾ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਇਹ ਰਕਮ ਵਾਪਸ ਨਹੀਂ ਲੈਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਤੇ ਪ੍ਰਾਇਸ ਕੈਪ ਵੀ ਲਾਗੂ ਕਰਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।

# ਜੈਸਨ ਕੈਨੀ ਦੀ ਵਾਇਰਸ ਖਤਮ ਹੋਣ ਵਾਲੀ ਬਿਆਨਬਾਜ਼ੀ ਨਾਲ ਸਿਹਤ ਮਾਹਿਰ ਸਹਿਮਤ ਨਹੀਂ ਹਨ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਐਲਬਰਟਾ ਪ੍ਰੀਮੀਅਰ ਜੇਸਨ ਕੈਨੀ ਵੱਲੋਂ ਕੋਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਮਹਾਮਾਰੀ ਦੇ ਖਤਮ ਹੋਣ ਦੀ ਗੱਲ ਕਰੇ ਜਾਣ 'ਤੇ ਸੂਬੇ ਦੇ ਕਈ ਸਿਹਤ ਮਾਹਿਰਾਂ ਨੇ ਚਿੰਤਾ ਪ੍ਰਗਟ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਵਾਇਰਸ ਅਜੇ ਖਤਮ ਨਹੀਂ ਹੋਇਆ ਹੈ ਤੇ ਪ੍ਰੀਮੀਅਰ ਦਾ ਇਹ ਕਹਿਣਾ ਸਹੀ ਨਹੀਂ ਹੈ ਕਿ ਵਾਇਰਸ ਦੀ ਸਮੱਸਿਆ ਖਤਮ ਹੋ ਗਈ ਹੈ। ਯੂਨਿਵਰਸਿਟੀ ਔਫ਼ ਐਲਬਰਟਾ ਦੀ ਹੈਲਥ, ਲੋਅ ਐਂਡ ਪੌਲਿਸੀ ਡਿਪਾਰਟਮੈਂਟ ਵਿੱਚ ਰਿਸਰਚ ਮੁਖੀ ਡਾ. ਟਿਮੋਥੀ ਕੋਲੀਲਡ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਪਿਛਲੇ ਕੁੱਝ ਦਿਨਾਂ ਤੋਂ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਵਾਇਰਸ ਪੌਜ਼ਿਟਿਵ

ਕਰਨ ਲੱਗਣਗੇ। ਪਿਛਲੇ ਦਿਨੀ ਪ੍ਰੀਮੀਅਰ ਜੇਸਨ ਕੈਨੀ ਵੱਖ ਵੱਖ ਬਾਰਬਿਕਿਊਜ਼ 'ਤੇ ਬਿਨਾ ਮਾਸਕ ਲਗਾਇਆਂ ਤੇ ਬਿਨਾ ਸਮਾਜਕ ਵਿੱਧ 'ਚ ਖੜਦਿਆਂ ਲੋਕਾਂ ਨਾਲ ਹੱਥ ਮਿਲਾਉਂਦੇ ਨਜ਼ਰ ਆਏ ਤੇ ਇਹ ਤਸਵੀਰਾਂ ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ 'ਤੇ ਖੂਬ ਪਾਈਆਂ ਗਈਆਂ। ਯੂਨਿਵਰਸਿਟੀ ਔਫ਼ ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਜਨਰਲ ਇੰਟਰਨਲ ਮੈਡਿਸਿਨ ਦੇ ਐਸਿਸਟੈਂਟ ਪ੍ਰੋਫੈਸਰ ਡਾ. ਗ੍ਰੈਬਰੀਅਲ ਫੈਬਰਿਉ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਦਾ ਧਿਆਨ ਇਸ ਗੱਲ ਵੱਲ ਲੱਗਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ ਕਿ ਸਟੈਪਿਡ ਮਗਰੋਂ ਵਾਇਰਸ ਪੌਜ਼ਿਟਿਵ ਕੇਸਾਂ ਵਿੱਚ ਵਾਧਾ ਨਾ ਹੋ ਜਾਵੇ।



ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੀ ਸੰਖਿਆ ਵਧਣ ਲੱਗੀ ਹੈ ਜਿਹੜੀ ਚਿੰਤਾ ਦੀ ਗੱਲ ਹੈ। ਪ੍ਰੀਮੀਅਰ ਵੱਲੋਂ ਇਹ ਕਹਿਣਾ ਕਿ

ਪੈਨਡੈਮਿਕ ਖਤਮ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ ਇਸ ਗੱਲ ਦਾ ਸੰਕੇਤ ਬਣ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਲੋਕ ਸਾਵਧਾਨੀਆਂ ਲੈਣ ਤੋਂ ਗੁਰੇਜ਼

## ਸਟੈਪਿਡ ਦੇਖਣ ਗਏ 6600 ਦੇ ਕਰੀਬ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੇ ਰੈਪਿਡ ਟੈਸਟ ਦੌਰਾਨ 5 ਤੋਂ ਵੀ ਘੱਟ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਨੂੰ ਪੌਜ਼ਿਟਿਵ ਪਾਇਆ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕੈਲਗਰੀ ਵਿੱਚ ਚੱਲ ਰਹੇ ਸਟੈਪਿਡ ਮੇਲੇ ਦੌਰਾਨ ਨੈਸ਼ਨਲ ਨੌਰਥ ਦੀ ਮਿਊਜ਼ਿਕਲ ਇਵੈਂਟ ਵਿੱਚ ਪਹੁੰਚੇ 22 ਹਜ਼ਾਰ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਵਿੱਚੋਂ 5 ਤੋਂ ਵੀ ਘੱਟ ਜਣਿਆਂ ਨੂੰ ਕੋਵਿਡ-19 ਪੌਜ਼ਿਟਿਵ ਪਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਮਿਊਜ਼ਿਕ ਬਾਰ ਵਿੱਚ ਦਾਖਲ ਹੋਣ ਵਾਸਤੇ ਦੋਵੇਂ ਟੀਕੇ ਲੱਗੇ ਹੋਣੇ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹਨ ਤੇ ਇਸ ਦਾ ਸਬੂਤ ਵੀ ਮੰਗਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਨਾਲ ਹੀ ਉਹਨਾਂ ਕੋਲ ਜੇ ਇਸ ਦਾ ਸਬੂਤ ਨਾ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਰੈਪਿਡ ਟੈਸਟ ਵਿੱਚੋਂ ਗੁਜ਼ਰਨਾ ਪੈਂਦਾ ਹੈ। ਐਲਬਰਟਾ ਹੈਲਥ ਸਰਵਿਸਿਜ਼ ਦੇ ਮੈਡਿਕਲ ਐਂਡਿਸਰ ਐਂਡ ਹੈਲਥ ਡਾ: ਜੀਆ ਹੂ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ

## ਐਤਵਾਰ 2 ਘਰ ਨੁਕਸਾਨੇ ਗਏ



ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਨੌਰਥ ਵੈਸਟ ਵਿੱਚ 2 ਘਰਾਂ ਨੂੰ ਅੱਗ ਲੱਗ ਜਾਣ ਕਾਰਨ 3 ਪਰਿਵਾਰ ਬੇਘਰ ਹੋ ਗਏ ਹਨ। ਸ਼ੇਰਵੁਡ ਕ੍ਰੈਸਟ ਨੌਰਥ ਵੈਸਟ ਦੇ 100 ਬਲੌਕ ਵਿੱਚ 2 ਮੰਜ਼ਿਲਾ ਇੱਕ ਘਰ ਨੂੰ ਅੱਗ ਲੱਗਣ ਦੀ ਸੂਚਨਾ ਐਤਵਾਰ ਨੂੰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਸੀ। ਘਟਨਾ ਬੀਤੀ 17 ਜੁਲਾਈ ਸ਼ਨੀਵਾਰ ਦੀ ਅੰਧੀਰਾਤ ਮਗਰੋਂ



ਹੁਣ ਮੁਫਤ ਵਿੱਚ ਕਿਤਾਬਾਂ ਅਤੇ ਖਾਣੇ ਵਾਲੀਆਂ ਅਲਮਾਰੀਆਂ ਸੜਕਾਂ ਕਿਨਾਰੇ 24 ਘੰਟੇ ਖੁੱਲ੍ਹੀਆਂ ਰਹਿਣਗੀਆਂ। ਇਹ ਉਪਰਾਲਾ ਲਵ ਵਿੱਚ ਹਿਊਮੈਨਿਟੀ ਐਸੋਸੀਏਸ਼ਨ ਕੈਲਗਰੀ ਵਾਸੀ ਸਈਅਦ ਵੱਲੋਂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਨਾਰਥ ਏਸਟ ਇਲਾਕੇ ਵਿੱਚ ਵਾਲਕਿਨ ਰਿੱਜ ਕਮਿਓਨਿਟੀ ਅੰਦਰ ਇਸ ਬਰਾਚ ਦਾ ਉਦਘਾਟਨ ਅਲਬਰਟਾ ਦੀ ਲਿਓਟੀਨੈਂਟ ਗਵਰਨਰ ਸਲਮਾ ਲਖਾਨੀ ਨੇ ਕੀਤਾ। ਇਸ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਵੀ ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਥਾਵਾਂ ਉੱਪਰ ਅਜਿਹੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਮਿਲਦੀਆਂ ਹਨ।

# ਚਿੜੀਆਂ ਹੋਈਆਂ ਕੱਠੀਆਂ, ਅੰਬਰੋਂ ਰਿਸ਼ਮਾਂ ਲੱਥੀਆਂ



ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) - ਨਾਮੁਰਾਦ ਕੋਵਿਡ ਦੀਆਂ ਸਵਾ ਸਾਲ ਦੀਆਂ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਦੀ ਕੋਦ ਤੋਂ ਮੁਕਤ ਹੋ ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਪਾਰਕਾਂ ਵਿੱਚ ਹੋਣਕਾਂ ਲਗ ਰਹੀਆਂ ਹਨ। ਕੈਲਗਰੀ ਵੁਮੇਨ ਕਲਚਰਲ ਐਸੋਸੀਏਸ਼ਨ ਨੇ ਆਪਣੀ ਮਹੀਨਾਵਾਰ ਮੀਟਿੰਗ ਲਈ ਪਰੋਗੀ ਵਿੱਚ ਪਾਰਕ ਦੇ ਰੁੱਖਾਂ ਦੀ ਠੰਢੀ ਛਾਂ ਹੇਠ ਹਰੀ ਹਰੀ ਘਾਹ ਚੁਣੀ। ਪੰਚੀ ਤੀਹ ਮੈਂਬਰ ਇਸ ਮੀਟਿੰਗ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਏ। ਕੁਝ ਕੁ ਨੇ ਆਪਣੇ ਨਾਲ ਲਿਆਂਦੀਆਂ ਕੁਰਸੀਆਂ ਅਤੇ ਬਾਕੀਆਂ ਨੇ ਘਾਹ ਤੋਂ ਬਣ ਮੀਟਿੰਗ



ਮਹੀਨੇ ਦੀ ਇਸ ਮੀਟਿੰਗ ਦੀ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਕੀਤੀ। ਸੁਖਜੀਤ ਸੈਣੀ ਨੇ ਅੱਜ ਦੀ ਮੀਟਿੰਗ ਨੂੰ ਸਮਰਪਤ ਆਪਣੇ ਬੱਲ, 'ਨੀ ਚਿੜੀਆਂ ਹੋਈਆਂ ਕੱਠੀਆਂ, ਜਿਵੇਂ ਕੋਈ ਅੰਬਰੋਂ ਰਿਸ਼ਮਾਂ ਲੱਥੀਆਂ' ਸੁਣਾ ਕੁੜੀਆਂ ਦੀ ਚਿੜੀਆਂ ਨਾਲ ਕੀਤੀ ਜਾਣ ਵਾਲੀ ਤੁਲਨਾ ਪੇਸ਼ ਕਰ ਰੰਗ ਬਿਰੰਗੇ ਸੁਣਾਂ ਵਿੱਚ ਸਜੀਆਂ ਬੁੱਝੀਆਂ ਆਖੀਆਂ ਜਾਣ ਵਾਲੀਆਂ ਔਰਤਾਂ ਅੰਦਰ ਲੱਭ ਫੁੱਟਣ ਲਾ ਦਿੱਤੇ। ਗੁਰਚਰਨ ਬਿੰਦੇ ਨੇ ਕੋਵਿਡ-ਕਾਲ ਦੌਰਾਨ ਘਰਾਂ ਅੰਦਰ ਬੰਦ ਰਹਿਣ



ਪ੍ਰੇਰਿਆ। ਅੱਜ ਦੀ ਮੀਟਿੰਗ ਵਿੱਚ ਸਾਦਾਤ ਰੁਬੀਨਾ ਨੇ ਆਪਣੀ ਰਚਨਾ, ਉਮੁਹੱਬਤਾਂ ਕੇ ਸਫੀਰ ਬਨਕਰ ਅਮਨ ਕੀ ਆਸ਼ਾ ਜਲਾ ਕਰ ਦੇਖੋ, ਜੋ ਸ਼ਾਮ ਕੇ ਬੁਝਾ ਏਏ ਬੋ ਵੇ ਦਿਏ ਸਾਰੇ ਜਲਾ ਕਰ ਦੇਖੋ। ਪੇਸ਼ ਕਰ ਪੂਰਬੀ ਤੇ ਪੱਛਮੀ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਰੋਸ਼ਨ ਭਵਿੱਖ ਦੀ ਦੁਆ ਕੀਤੀ। ਸੁਰਿੰਦਰ ਸੰਧੂ ਜੀ ਨੇ, ਉਕੱਲਾ ਸ਼ੇਰ ਨਹੀਂ ਚਿਖਾ ਦੇ ਵਿੱਚ ਸੱਭਿਆ, ਸੜ ਗਈ ਵਿੱਚ ਤਕਦੀਰ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਦੀ। ਮਹਾਰਾਜਾ ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਕਵੀਸ਼ਰੀ ਆਪਣੀ ਬੁਲੰਦ ਅਵਾਜ਼ ਵਿੱਚ ਸੁਣਾ ਕੇ ਵਾਹ



ਵਾਹ ਖੱਟ ਲਈ। ਸ਼ਵਿੰਦਰ ਕੌਰ ਨੇ ਖੰਘੂਰਾ ਮਾਰ ਕੇ ਅੰਦਰ ਵੜਨ ਵਾਲੇ ਬਾਪੂ ਦੇ ਖੰਘੂਰਾ ਮਾਰਨ ਕਾਰਨ ਕਰੋਨਾ ਦਾ ਮਹੀਜ਼ ਸਮਝੇ ਜਾਣ ਦਾ ਦੁਖਾਂਤ ਦਰਸਾਉਂਦੀ ਵਿਅੰਗ ਰਚਨਾ ਸੁਣਾ ਕੇ ਹਾਸਾ ਪਾ ਦਿੱਤਾ। ਸੁਰਜੀਤ ਢਿੱਲੋਂ ਨੇ ਅਜੇਕੀ ਦੁਨੀਆਂ ਵਿੱਚ ਸਾਰੇ ਗੋਰਖ ਧੰਦਿਆਂ ਲਈ ਬੰਦੇ ਨੂੰ ਹੀ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਠਹਿਰਾਉਂਦੀ 'ਗੋਰਖ ਧੰਦਾ' ਕਵਿਤਾ ਸੁਣਾਈ। ਹਰਚਰਨ ਬਾਸੀ ਨੇ ਲੋਕ ਗੀਤ, ਸੁਰਿੰਦਰ ਵਿਰਦੀ ਨੇ ਵਧਦੀ ਉਮਰ ਦੇ ਹਰ ਪਲ ਦਾ ਆਨੰਦ ਮਾਨਣ ਦਾ ਹੋਕਾ ਦਿੱਤੀ

**For All your Exterior Needs**

**B.B.S. Exterior**

Roofing/ Siding / Stucco / Soffits & Fascia / Hardie Shakes / SmartBoard / Eaves & Downspouts / Windows etc.

**403.714.0455**

bbsexterior@gmail.com

**Sukhi Da Dhaba**

Restaurant & Sweet Shop

5058-68 St NE Calgary (A&B) 403 452 5513

**ਸੁੱਖੀ ਦਾ ਢਾਬਾ**

1000 ਬੰਦੇ ਤੱਕ ਦੀ ਕੋਟਰਿੰਗ

(68 ਸਟਰੀਟ ਅਤੇ ਮੈਕਨਾਈਟ ਬੁਲੇਵਾਰਡ ਦੇ ਕਾਰਨਰ ਵਿੱਚ)

ਬਹੁ-ਭਾਤੀ ਮਿਠਾਈ

ਵੱਖੋ ਵੱਖ ਤਰਾਂ ਦੇ ਸੁਆਦਲੇ ਖਾਣੇ, ਬੈਠਕੇ ਖਾਓ ਜਾਂ ਪੈਕ ਕਰਵਾਕੇ ਘਰ ਲੈ ਜਾਓ

ਵਿਆਹ ਦੀ ਭਾਜੀ

# ਚਹੇਤੇ, ਚਾਹੁਣ ਵਾਲਿਆਂ ਤੋਂ ਭੇਡਾਂ, ਲੀਰਾਂ, ਸਾਲਿਆਂ, ਪ੍ਰਾਹੁਣਿਆਂ ਤੱਕ ਦਾ ਸਫਰ



ਮਨਦੀਪ ਸਿੰਘ ਖੁਰਮੀ

ਕਿਸੇ ਗਾਇਕ ਦਾ ਫੈਨ ਜਾਂ ਚਾਹੁਣ ਵਾਲਾ, ਉਸ ਗਾਇਕ ਲਈ ਗੀਤ ਡਬ ਵਾਲਾ ਜਾਂ ਸੰਗੀਤ ਤਿਆਰ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਲਿਆਕਤਮਦ ਹੋ ਸਕਦੇ ਪਰ ਇਸ

ਗੱਲ ਦੀ ਕਦਾਚਿਤ ਗਾਰੰਟੀ ਨਹੀਂ ਕਿ ਉਹ ਗਾਇਕ ਬੁਝ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਦਾ। ਗਾਇਕੀ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਅਸੀਂ ਸ਼ੋਹਰਤ ਤੇ ਮਿਹਨਤ ਦੇ ਤੁਪਕੇ ਤੁਪਕੇ ਦੀ ਖੁਰਾਕ ਨਾਲ ਪਲ ਤੇ ਛਾਵਾਂ ਵੰਡਣ ਵਾਲੇ ਬੋਹੜ ਵੀ ਬਹੁਤ ਦੇਖੇ ਹੋਣਗੇ ਤੇ ਸਾਡੀਆਂ ਰਗਾਂ 'ਚ ਸਿੱਧੀ ਫੈਨਪੁਣੇ ਦੀ ਨਾਲੀ ਲਾ ਕੇ ਦਿਨਾਂ 'ਚ ਵਧੇ ਸਵੈਦੇ ਵੀ ਬਹੁਤ ਦੇਖੇ ਹੋਣਗੇ। ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਇਹ ਗੱਲ ਦਿਆਗ ਦਾ ਹਿੱਸਾ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਲੋੜ ਐ ਕਿ ਸਵੈਦਾ ਅਸਮਾਨ ਵੱਲ ਨੂੰ ਲੰਮਾ ਤਾਂ ਬਹੁਤ ਲੰਬ ਜਾਂਦੇ ਪਰ ਜੜ੍ਹ ਜਿਆਦਾ ਡੂੰਘੀ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੀ।

ਇੱਕ ਸਰੋਤੇ ਵਜੋਂ ਜਿਉਂ ਹੀ ਕੋਈ ਗੀਤ ਟੁੱਬਦੇ ਤਾਂ ਵਾਰ ਵਾਰ ਸੁਣਦਾ ਹਾਂ ਪਰ ਜਿਸ ਚੀਜ਼ ਨੂੰ ਅੱਖ ਨਾ ਝੱਲੇ, ਉਹਨੂੰ ਜੀਭ ਨਹੀਂ ਝੱਲ ਸਕਦੀ। ਗਾਇਕਾਂ ਦੇ ਫੈਨ ਬਣਨਾ ਮਾੜੀ ਗੱਲ ਨਹੀਂ, ਸਗੋਂ ਪਿਛਲੇ ਗੱਲ ਬਣਨਾ ਓਨਾ ਹੀ ਖਤਰਨਾਕ ਹੋ ਜਿੰਨਾ ਪੈਸੇ ਜਾਂ ਬੋਤਲ ਖਾਤਰ ਵੇਟ ਵੇਚਣੀ। ਮਾਂ ਪਿਉ ਨੂੰ ਘਰੇ ਪਾਣੀ ਨਾ ਪੁੱਛਣਾ ਤੇ ਭੇਰੇ ਜਾ ਕੇ ਬੁਝਨੇ ਦੇ ਖੁਰੜਿਆਂ ਦੀ ਮੇਲ ਪੇਣੀ। ਤੁਸੀਂ ਇੱਕ ਨੂੰ ਸੁਣਦੇ ਹੋ ਤੇ ਦੂਜਾ ਤੁਹਾਨੂੰ ਲੀਰਾਂ, ਭੇਡਾਂ, ਖੱਚਾਂ ਦੱਸੇ। ਇਹ ਕਸਰ ਉਹਨਾਂ ਦਾ ਨਹੀਂ, ਸਗੋਂ ਸਾਡਾ ਹੈ। ਅਸੀਂ ਇਹ 'ਸਮਾਨ' ਖੁਦ ਬਣ ਰਹੇ ਹਾਂ, ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਮੂੰਹ ਥਾਈਂ ਜੰਗਲ ਪਾਣੀ ਜਾਣ ਦੀ ਆਦਤ ਪਾ ਰਹੇ ਹਾਂ। ਅਸੀਂ ਇਹ ਨਹੀਂ ਕਿਹਾ ਕਿ "ਨਿੱਕਿਆ! ਤੇਰੀ ਜੀਭ ਗਾਉਂਦੀ ਹੀ ਸੋਝਦੀ ਐ। ਜੇ ਸਾਡੇ ਹੋਰ ਭੈਣਾਂ ਭਾਈਆਂ ਨੂੰ ਤੂੰ ਭੇਡਾਂ ਬੱਕਰੀਆਂ ਦੱਸੇਗਾ, ਤਾਂ ਮੁਹਰਲਾ ਅਖੌਤੀ ਵੈਲੀ ਤੇਰੇ ਪਿਛਲੇ ਗਾ ਸਾਡੇ ਹੀ ਭੈਣਾਂ ਭਾਈਆਂ ਲਈ ਪੜਾ ਨਹੀਂ

ਕੀ ਕੀ ਗੰਦ ਮੂੰਹ ਰਾਹੀਂ ਹੱਗੂ? ਗੀਤਾਂ 'ਚ ਸਾਲ ਪ੍ਰਾਹੁਣੇ ਸੁਣਨ ਦੇ 'ਰਿਵਾਜ' ਨੂੰ ਵੀ ਤਾਂ ਅਸੀਂ ਹੀ ਹਵਾ ਦੇ ਰਹੇ ਹਾਂ। ਅਸੀਂ ਕੁਝ ਚੀਕਾਂ ਮਾਰ ਮਾਰ ਕੇ ਸਹਿਮਤੀ ਦੇ ਦਿੰਦੇ ਐ ਕਿ "ਪ੍ਰਵਾਨ ਆ ਬਈ, ਪ੍ਰਵਾਨ ਐ। ਅਗਲੇ ਗੀਤ 'ਚ ਮਾਂ ਦੀ ਗਾਲ ਕੱਢੀ। ਅਸੀਂ ਚੀਕਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਭੰਗੜਾ ਵੀ ਪਾਵਾਂਗੇ।"

ਇੱਕ ਕੁਆਰੀ ਬੀਬੀ ਦੇ ਨਾਂ ਖਤ ਰੂਪੀ ਲੇਖ ਲਿਖਿਆ ਸੀ ਤਾਂ ਗੁੰਮਰਾਹ ਹੋਏ 'ਕੁਝ' ਕੁ ਸੱਜਣਾ ਵੱਲੋਂ "ਧਮਕਾਉ-ਸੇਵਾ" ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਹਾਲਾਂਕਿ ਉਸ ਲੇਖ 'ਚ ਗਾਇਕਾ ਨੂੰ ਕੁਝ ਕੁ ਸਵਾਲ ਕੀਤੇ ਸਨ ਪਰ ਦੋ ਵੱਖ ਵੱਖ ਮੁਲਕਾਂ (ਇਟਲੀ ਤੇ ਅਮਰੀਕਾ) ਤੋਂ ਮਾਰਨ ਤੱਕ ਦੀ ਧਮਕੀ ਵੀ ਆਈ। (ਸ਼ਾਇਦ ਪ੍ਰਮੋਟਰ ਸੱਜਣ ਹੋਣਗੇ)

ਸਬੱਬੀ ਦੋਵੇਂ ਦੇਸ਼ੀ ਹੀ ਜਾਣ ਦਾ ਸਬੱਬ ਬਣ ਗਿਆ। ਦੋਵੇਂ ਬਾਈ ਜਾ ਕੇ ਖੁੱਲ੍ਹਾਮ ਫਿਰੀ ਸੱਦਾ ਦਿੱਤਾ ਸੀ ਕਿ "ਮੈਂ ਮਰਨ ਲਈ ਖੁਦ ਹਵਾਈ ਟਿਕਟ ਖਰਚ ਕੇ ਤੁਹਾਡੇ ਦੇਸ਼ ਆਇਆ ਹਾਂ। ਜੇ ਸਾਲਾ ਸ਼ਬਦ ਐਨਾ ਹੀ ਤਰਸ ਦਾ ਪਾਤਰ ਐ ਤਾਂ ਦੁਆ ਕਰੁੰਗਾ ਕਿ ਅਜਿਹੇ ਕਪੂਤ ਦੇ ਘਰੇ ਕੁੜੀ ਨਾ ਹੀ ਜੰਮੇ। ਜਿਹੜੇ ਕਲਰਾ ਲਈ ਕੁੜੀ ਸਿਰਫ 'ਪ੍ਰਾਹੁਣੇ ਦਾ ਤਾਜ' ਸਿਰ ਧਾਰਾਉਣ ਵਾਲੀ ਸ਼ਾਮਲਾਟ ਹੈ, ਅਜਿਹੇ ਦੇ ਘਰੋਂ ਕਦੇ ਵੀ ਕੋਈ ਵੀ ਮਨਹੂਸ ਖਬਰ ਸੁਣਨ ਨੂੰ ਮਿਲ ਸਕਦੀ ਐ। ਗੀਤਾਂ 'ਚ ਸਾਲ ਪ੍ਰਾਹੁਣਿਆਂ ਵਾਲੇ ਬੋਲਾਂ 'ਤੇ ਬਾਘੀਆਂ ਪਾਉਣ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਇਹ ਵੀ ਸੋਚਣਾ ਪਵੇਗਾ ਕਿ ਇਹ ਤੁਹਾਡੇ ਲਈ ਵੀ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਕਿਉਂਕਿ ਤੁਸੀਂ ਇੱਕ ਦੇ ਫੈਨ ਤੇ ਦੂਜੇ ਲਈ ਇਹੀ ਕੁਝ ਹੋ। ਇਹ ਸਵਾਲ ਵੀ ਵਾਰ ਵਾਰ ਜਹਿਨ 'ਚ ਆਉਂਦੇ ਕਿ ਜੇ 'ਪ੍ਰਾਹੁਣਾ'

ਦਾ ਸਬੂਤ ਹੀ ਹੋ ਇਹ, ਕਿ ਅਸੀਂ ਦੂਜੇ ਨੂੰ ਸਾਲਾ ਬਣਾ ਕੇ ਤੇ ਪ੍ਰਾਹੁਣਾ ਅਖਵਾ ਕੇ ਜੋਤੁ ਮਹਿਸੂਸ ਕਰਦੇ ਹਾਂ। ਜੇ ਸਾਲਾ ਸ਼ਬਦ ਐਨਾ ਹੀ ਤਰਸ ਦਾ ਪਾਤਰ ਐ ਤਾਂ ਦੁਆ ਕਰੁੰਗਾ ਕਿ ਅਜਿਹੇ ਕਪੂਤ ਦੇ ਘਰੇ ਕੁੜੀ ਨਾ ਹੀ ਜੰਮੇ। ਜਿਹੜੇ ਕਲਰਾ ਲਈ ਕੁੜੀ ਸਿਰਫ 'ਪ੍ਰਾਹੁਣੇ ਦਾ ਤਾਜ' ਸਿਰ ਧਾਰਾਉਣ ਵਾਲੀ ਸ਼ਾਮਲਾਟ ਹੈ, ਅਜਿਹੇ ਦੇ ਘਰੋਂ ਕਦੇ ਵੀ ਕੋਈ ਵੀ ਮਨਹੂਸ ਖਬਰ ਸੁਣਨ ਨੂੰ ਮਿਲ ਸਕਦੀ ਐ। ਗੀਤਾਂ 'ਚ ਸਾਲ ਪ੍ਰਾਹੁਣਿਆਂ ਵਾਲੇ ਬੋਲਾਂ 'ਤੇ ਬਾਘੀਆਂ ਪਾਉਣ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਇਹ ਵੀ ਸੋਚਣਾ ਪਵੇਗਾ ਕਿ ਇਹ ਤੁਹਾਡੇ ਲਈ ਵੀ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਕਿਉਂਕਿ ਤੁਸੀਂ ਇੱਕ ਦੇ ਫੈਨ ਤੇ ਦੂਜੇ ਲਈ ਇਹੀ ਕੁਝ ਹੋ। ਇਹ ਸਵਾਲ ਵੀ ਵਾਰ ਵਾਰ ਜਹਿਨ 'ਚ ਆਉਂਦੇ ਕਿ ਜੇ 'ਪ੍ਰਾਹੁਣਾ'

ਸ਼ਬਦ ਕਿਸੇ ਜਿੱਤ, ਹੋਕੜ ਜਾਂ ਪੈਸੇ ਦਾ ਪ੍ਰਤੀਕ ਐ ਤਾਂ..... ਗੀਤਾਂ 'ਚ ਪ੍ਰਾਹੁਣਾ ਪ੍ਰਾਹੁਣਾ ਦਾ ਅਲਾਪ ਰਟਣ ਵਾਲੇ ਆਪਣੀਆਂ ਭੈਣਾਂ ਨੂੰ ਤਾ-ਉਮਰ ਕੁਆਰੀਆਂ ਰੱਖਣਗੇ ਕਿ ਕਿਸੇ ਦੇ ਸਾਲ ਬਣਨਾ ਪਉ??

ਬੜੀ ਜਿਹੀ ਉਮਰ 'ਚ ਹੀ ਉੱਚੇ ਉੱਚੇ ਸਵੈਦੇ ਖਤਨਾਂ 'ਚ ਡਿੱਗੇ ਪਏ ਦੇਖੇ ਹਨ। ਮੀਂਹ ਕਣੀ ਜੜ੍ਹਾਂ ਨਾਲ ਕਿਲੇ ਮਿੱਟੀ ਵੀ ਨਹੀਂ ਲੱਗੀ ਰਹਿਣ ਦਿੰਦੀ। ਪੱਤੇ, ਬੱਕਰੀਆਂ ਭੇਡਾਂ ਦੀ ਹੀ ਖੁਰਾਕ ਬਣ ਜਾਂਦੇ ਨੇ ਤੇ ਟਾਹਣੀਆਂ ਲੋੜਵੰਦਾਂ ਦੇ ਚੁੱਲ੍ਹਿਆਂ ਦਾ ਬਾਲਣ ਬਣ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ। ਬਾਕੀ ਬਚਦਾ ਮੁੱਚਰ ਸਿਉਂਕੇ ਦੇ ਹਿੱਸੇ ਆ ਜਾਂਦੇ। ਸਵਾਲ ਸਾਡੇ ਸਭ ਲਈ ਐ ਕਿ ਬਣਨਾ ਕੀ ਐ? ਸਾਲ ਪ੍ਰਾਹੁਣੇ ਬਣਨੇ? ਸਿਰਫ ਪਿਛਲੇ ਗਾਥਾ ਲਈ, ਫੈਨ ਬਣਨੇ? ਜਾਂ

ਆਪਣੇ ਖੋਪੜ ਵਰਤਣ ਵਾਲੇ ਬਣਨੇ?? ਲੋੜ ਤਾਂ ਇਹੀ ਐ ਕਿ ਸਾਲੇ ਜਾਂ ਪ੍ਰਾਹੁਣੇ ਬਣਨਾ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਦੋੜ 'ਚ ਬਚਿਆ ਖੁਚਿਆ ਦਿਆਗ ਖਰਬਣ ਨਾਲੋਂ ਬੰਦੇ ਬਣ ਲਿਆ ਜਾਵੇ। ਸਮਾਜ 'ਚ ਗੰਦ ਪਾਉਣ ਨਾਲੋਂ ਗੰਦ ਸਾਫ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ 'ਚ ਸੁਮਾਰ ਹੋਈਏ। ਸਾਡੇ ਛੇ ਛੇ ਡੁੱਟ ਕੱਦ, ਮੇਢੇ ਡੱਬਾਂ 'ਚ ਟੰਗੇ ਪਿਸਤੌਲ ਬੰਦੂਕਾਂ, ਫੁਕਰੀਆਂ ਕਿਸੇ ਕੰਮ ਨਹੀਂ ਕਿਉਂਕਿ ਕੁੱਤਾ ਵੀ ਪੁਛ ਮਾਰਕੇ, ਥਾਂ ਸਾਫ ਕਰਕੇ ਬਹਿੰਦੇ।

ਸ਼ਾਇਦ ਇਸੇ ਕਰਕੇ ਹੀ ਕਿਸੇ ਦੀ ਮੱਤ ਟਿਕਾਏ ਲਿਆਉਣ ਲਈ ਅਕਸਰ ਹੀ ਇਹੀ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦੇ ਕਿ "ਤੈਨੂੰ ਮੈਂ ਬਣਾਉਨਾਂ ਬੰਦਾ"। ਸਿੱਧਾ ਜਿਹਾ ਮਤਲਬ ਮੁੜ ਦਿਹੀ ਐ ਕਿ ਅਸੀਂ ਅਜੇ ਬੰਦੇ ਵੀ ਨਹੀਂ ਬਣ ਸਕੇ।

ਆਪਣੇ ਖੋਪੜ ਵਰਤਣ ਵਾਲੇ ਬਣਨੇ?? ਲੋੜ ਤਾਂ ਇਹੀ ਐ ਕਿ ਸਾਲੇ ਜਾਂ ਪ੍ਰਾਹੁਣੇ ਬਣਨਾ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਦੋੜ 'ਚ ਬਚਿਆ ਖੁਚਿਆ ਦਿਆਗ ਖਰਬਣ ਨਾਲੋਂ ਬੰਦੇ ਬਣ ਲਿਆ ਜਾਵੇ। ਸਮਾਜ 'ਚ ਗੰਦ ਪਾਉਣ ਨਾਲੋਂ ਗੰਦ ਸਾਫ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ 'ਚ ਸੁਮਾਰ ਹੋਈਏ। ਸਾਡੇ ਛੇ ਛੇ ਡੁੱਟ ਕੱਦ, ਮੇਢੇ ਡੱਬਾਂ 'ਚ ਟੰਗੇ ਪਿਸਤੌਲ ਬੰਦੂਕਾਂ, ਫੁਕਰੀਆਂ ਕਿਸੇ ਕੰਮ ਨਹੀਂ ਕਿਉਂਕਿ ਕੁੱਤਾ ਵੀ ਪੁਛ ਮਾਰਕੇ, ਥਾਂ ਸਾਫ ਕਰਕੇ ਬਹਿੰਦੇ।

ਸ਼ਾਇਦ ਇਸੇ ਕਰਕੇ ਹੀ ਕਿਸੇ ਦੀ ਮੱਤ ਟਿਕਾਏ ਲਿਆਉਣ ਲਈ ਅਕਸਰ ਹੀ ਇਹੀ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦੇ ਕਿ "ਤੈਨੂੰ ਮੈਂ ਬਣਾਉਨਾਂ ਬੰਦਾ"। ਸਿੱਧਾ ਜਿਹਾ ਮਤਲਬ ਮੁੜ ਦਿਹੀ ਐ ਕਿ ਅਸੀਂ ਅਜੇ ਬੰਦੇ ਵੀ ਨਹੀਂ ਬਣ ਸਕੇ।

## ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਵਿੱਚ ਮਰਨ ਵਾਲੇ ਵਿਅਕਤੀ ਦੀ ਪਛਾਣ ਅਵਿਦਰ ਸਿੰਘ ਤੁਰ ਵੱਜੋਂ ਹੋਈ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਸਾਉਥ ਵੈਸਟ ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਕ੍ਰੈਸਟ-ਹੇਨ ਪਲੇਸ 'ਤੇ ਬੀਤੇ ਦਿਨੀਂ ਹੋਈ ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਦੀ ਵਾਰਦਾਤ ਵਿੱਚ ਮਾਰੇ ਗਏ ਵਿਅਕਤੀ ਦੀ ਪਛਾਣ ਜਾਰੀ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਉਸ ਦੀ ਪਹਿਚਾਣ ਭਾਰਤੀ ਮੂਲ ਦੇ 37 ਸਾਲਾ ਅਵਿਦਰ ਸਿੰਘ ਤੁਰ ਵੱਜੋਂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਉਸ ਦਿਨ ਇੱਕ ਗੱਡੀ ਉਸ ਦੇ ਕੋਲ ਆ ਕੇ ਰੁਕੀ, ਹਮਲਾਵਰਾਂ ਨੇ ਅਵਿਦਰ ਸਿੰਘ ਤੁਰ ਅਤੇ ਉਸ ਦੇ ਕੱਤੇ ਨੂੰ ਗੋਲੀ ਮਾਰੀ ਤੇ ਡਰਾਰ ਹੋ ਗਏ। ਮਗਰੋਂ ਇਹ ਗੱਡੀ ਕੋਕੋਰੇਨ ਨੇਤਿਓ ਬਰਾਮਦ ਕੀਤੀ ਗਈ ਤੇ ਉਸ ਨੂੰ ਅੱਗ ਲਾ ਕੇ ਸਾੜ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਕ੍ਰੈਸਟਮੈਂਟ ਇਲਾਕੇ ਵਿੱਚ ਜਿੱਥੇ ਇਹ ਗੋਲੀ ਚੱਲੀ, ਉਥੇ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਪ੍ਰਾਹੁਣੀ ਨੂੰ ਨੁਕਸਾਨ ਨਹੀਂ ਪਹੁੰਚਿਆ।

## ਅਗਲੇ ਪਤਾਅ ਵਿੱਚ 12 ਸਾਲ ਤੋਂ ਘੱਟ ਉਮਰ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਟੀਕੇ ਲੱਗਣਗੇ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕੋਨੇਡਾ ਭਰ ਵਿੱਚ ਵੈਕਸਿਨੇਸ਼ਨ ਦਾ ਅਗਲਾ ਪਤਾਅ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਹੁਣ ਸਿਹਤ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਚੇਤਾਵਨੀ ਦੇਣੀ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਹੈ ਕਿ 12 ਸਾਲ ਤੋਂ ਘੱਟ ਉਮਰ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਵੀ ਇਹ ਵਾਇਰਸ ਘੇਰ ਸਕਦਾ ਹੈ ਤੇ ਨਵੇਂ ਵੈਰੀਐਂਟ ਨੇ ਸਿਹਤ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਦੀਆਂ ਚਿੰਤਾਵਾਂ ਵਿੱਚ ਵਾਧਾ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਦੇਸ਼ ਦੀ ਚੀਫ਼ ਪਬਲਿਕ ਹੈਲਥ ਐਂਡਿਸਟਰ ਡਾ. ਟੈਰੀਜ਼ਾ ਟੋਮ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਭਵਿੱਖ ਵਿੱਚ ਇਸ ਵਾਇਰਸ ਦੀ ਆਉਣਥੁਕ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ ਤੇ ਇਸ ਵਾਰ ਇਸ ਦਾ ਹਮਲਾ ਬੱਚਿਆਂ 'ਤੇ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿਉਂਕਿ ਉਹੀ ਵੈਕਸਿਨੇਟ ਹੋਣ ਤੋਂ ਵਾਂਝੇ ਰਹਿ ਗਏ ਹਨ। ਉਹਨਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਦੇਸ਼ ਭਰ ਵਿੱਚ ਰਿਪੋਰਟਸ ਮਿਲਣ ਲੱਗੀਆਂ ਹਨ ਕਿ ਹੁਣ ਇਹ ਵਾਇਰਸ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਬਣਾਉਣ ਲੱਗਿਆ ਹੈ। ਉਹਨਾਂ ਬੱਚਿਆਂ ਦੇ ਇਕੱਠੇ ਹੋ ਕੇ ਖੇਡਣ ਕਾਰਨ ਪੇਦਾ ਹੋ ਸਕਣ ਵਾਲੇ ਖਤਰੇ ਵੱਲ ਧਿਆਨ ਖਿੱਚਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸਿਹਤ ਮਾਹਿਰ ਹੁਣ ਇਸ ਵੱਲ ਨਜ਼ਰਾਂ ਗੱਡੀ ਬੈਠੇ ਹਨ। ਉਹਨਾਂ ਕਿ ਜੇ 12 ਸਾਲ ਤੋਂ ਉੱਪਰ ਉਮਰ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਵੈੱਡੀ ਗਿਣਤੀ ਵਿੱਚ ਟੀਕੇ ਲੱਗ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਸਥਿਤੀ ਬਚਾਈ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ।

## ਸਟੈਂਪੀਡ ਮੇਲੇ ਦਾ ਰੰਗ ਇਸ ਵਾਰ ਫਿੱਕਾ ਹੀ ਰਿਹਾ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕੈਲਗਰੀ ਦਾ ਪਾਰੰਪਰਿਕ ਅਤੇ ਦੁਨੀਆ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡਾ ਆਉਟਡੋਰ ਮੇਲਾ 'ਸਟੈਂਪੀਡ' 9 ਜੁਲਾਈ ਤੋਂ ਲੈਕੇ 18 ਜੁਲਾਈ ਤੱਕ ਮਨਾਇਆ ਗਿਆ। ਇਸ ਦੀ ਰਸਮੀ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਪੈਰੋਡ ਨਾਲ ਹੋਈ ਪਰ ਇਹ ਪੈਰੋਡ ਪਿਛਲੇ ਸਾਲਾਂ ਵਾਂਗ ਨਾ ਹੋ ਕੇ ਔਨਲਾਈਨ ਅਤੇ ਵਰਚੁਅਲ ਹੋਈ। ਕਈ ਇਵੈਂਟਸ ਵਿੱਚ ਵੀ ਤਬਦੀਲੀ ਕੀਤੀ ਗਈ ਐ। ਸਟੈਂਪੀਡ ਪਾਰਕ ਵਿੱਚ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਤੌਰ 'ਤੇ ਬਣਾਏ ਗਏ ਰਸਤੇ ਉੱਪਰ ਘੋੜੇ ਅਤੇ ਬੈਂਡ ਬਾਜੇ ਵਾਲੇ ਚੱਲਦੇ ਗਏ ਤੇ ਕਿਸੇ ਦਰਸ਼ਕ ਨੂੰ ਇੱਥੇ ਪਹੁੰਚਣ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤੀ ਗਈ। ਪਾਰਕ ਦੇ ਆਮ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਖੋਲ੍ਹੇ ਜਾਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਪੈਰੋਡ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਕੇ ਖਤਮ ਹੋ ਗਈ। ਇਸ ਨੂੰ ਸਿਰਫ ਔਨਲਾਈਨ ਹੀ ਵੇਖਿਆ ਜਾ ਸਕਿਆ। ਇਸ ਸਾਲ ਦੀ ਪੈਰੋਡ ਵਿੱਚ ਹੈਲਥ ਕੋਅਰ ਵਰਕਰਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਸ਼ਾਮਿਲ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ ਤਾਂ ਕਿ ਪੈਨਡੈਮਿਕ ਤੋਂ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਜੀਵਨ ਬਚਾਉਣ ਵਾਸਤੇ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਯੋਗਦਾਨ ਨੂੰ ਸਨਮਾਨਿਤ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕੇ। ਇਸ ਸਾਲ 59 ਐਂਟਰੀਆਂ ਪੈਰੋਡ ਵਿੱਚ ਕੀਤੀਆਂ ਗਈਆਂ ਹਨ। ਮਿਊਜ਼ਿਕਲ ਇਵੈਂਟ ਵਾਸਤੇ ਨਿਰਧਾਰਿਤ ਨੈਸ਼ਨਲ ਨੌਰਥ ਟੈਂਟ ਵਿੱਚ ਸਿਰਫ ਉਹਨਾਂ



ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਨੂੰ ਹੀ ਜਾਣ ਦੀ ਆਗਿਆ ਸੀ ਜਿਹਨਾਂ ਕੋਲ ਦੋਵੇਂ ਵੈਕਸਿਨੇਸ਼ਨ ਹਾਸਲ ਕੀਤੇ ਹੋਣ ਦਾ ਸਬੂਤ ਸੀ। ਸਟੈਂਪੀਡ ਵਿੱਚ ਇਸ ਵਾਰ ਥਾਂ-ਥਾਂ ਸੈਨਿਟਾਇਜ਼ੇਸ਼ਨ ਵਾਸਤੇ ਸਟੇਸ਼ਨ ਬਣਾਏ ਗਏ ਸਨ ਤੇ

## ਹੁਣ ਸਿਗਾਰ ਦੇ ਸੂਟੇ ਲਾਉਣ ਲਈ ਲਾਉਜਿਜ਼ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਆਗਿਆ ਮਿਲ ਗਈ ਐ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਐਲਬਰਟਾ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਸੂਬੇ ਦੇ ਸਮੇਕਿੰਗ ਐਂਡ ਵੇਪਿੰਗ ਰੈਗੂਲੇਸ਼ਨ ਵਿੱਚ ਤਬਦੀਲੀ ਕਰਦਿਆਂ ਸਿਗਾਰ ਲਾਉ ਜਿਜ਼ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਆਗਿਆ ਜਾਰੀ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਹੈ। ਨਵੇਂ ਨਿਯਮ ਅਨੁਸਾਰ ਸਿਗਾਰ ਲਾਉਜਿਜ਼ ਵਿੱਚ ਭੋਜਨ ਅਤੇ ਸ਼ਰਾਬ ਨਹੀਂ ਪਰੋਸੇ ਜਾ ਸਕਣਗੇ,

ਵਲੰਟੀਅਰਾਂ ਅਤੇ ਸਿਹਤ ਕਰਮਚਾਰੀ ਵੀ ਚੱਪੇ ਚੱਪੇ 'ਤੇ ਨਿਗਰਾਨ ਰੱਖ ਰਹੇ ਸਨ। ਭਾਵੇਂ ਪਰੰਪਰਿਕ ਤੌਰ ਤੇ ਮੇਲਾ ਮਨਾਇਆ ਗਿਆ ਪਰ ਪਿਛਲੇ ਸਾਲਾਂ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ ਇਸਦਾ ਰੰਗ ਫਿੱਕਾ ਹੀ ਰਿਹਾ।

ਲਾਉਜਿਜ਼ ਦੀਆਂ ਕੰਧਾਂ ਛੱਤ ਤੱਕ ਹੋਣਗੀਆਂ, ਆਪਣੇ ਆਪ ਬੰਦ ਹੋ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਹੋਣਗੇ ਤੇ ਉਸ ਦਾ ਐਂਗਜ਼ੈਸਟ ਐਂਡ ਵੈਂਟਿਲੇਸ਼ਨ ਸਿਸਟਮ ਵੱਖਰਾ ਹੋਵੇਗਾ। ਇਸ ਸੰਬੰਧੀ ਬਿਲ ਸਾਲ 2020 ਵਿੱਚ ਪਾਸ ਹੋ ਗਿਆ ਸੀ ਪਰ ਇਸ ਨੂੰ 31 ਜੁਲਾਈ ਤੋਂ ਲਾਗੂ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। 13 ਸਾਲ ਤੱਕ ਇਸ ਉੱਪਰ ਪਾਬੰਦੀ ਲੱਗੀ ਰਹੀ ਪਰ ਜੇਸਨ ਕੈਨੀ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਇਸ ਵਿੱਚ ਛੋਟ ਦੇ ਦਿੱਤੀ ਹੈ।

## ਗੋਲੀ ਲੱਗਣ ਕਾਰਣ 21 ਸਾਲਾ ਗੱਭਰੂ ਜਖਮੀ, ਹਮਲਾਵਰ ਫਰਾਰ ਹੈ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਨਾਲ ਲੱਗਦੇ ਸਹਿਰ ਕੋਕੋਰੇਨ ਵਿੱਚ ਬੀਤੇ ਸੋਮਵਾਰ ਨੂੰ ਗੋਲੀ ਚੱਲਣ ਦੀ ਖਬਰ ਹੋ ਤੇ 21 ਸਾਲਾ ਇੱਕ ਨੌਜਵਾਨ ਜਖਮੀ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ ਤੇ ਉਸ ਦੀ ਹਾਲਤ ਖਤਰੇ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਦੱਸੀ ਗਈ ਹੈ। ਸੋਮਵਾਰ ਸ਼ਾਮ 6 ਵਜੇ ਦੇ ਕਰੀਬ ਇਹ ਘਟਨਾ ਹੋਈ ਦੱਸੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਵੁਡਲੈਂਡਜ਼ ਇਸਟੇਟ ਵਿੱਚ ਜਦੋਂ ਪੁਲਿਸ ਮੌਕੇ 'ਤੇ ਪਹੁੰਚੀ, ਇੱਕ ਵਿਅਕਤੀ ਦੇ ਸਰੀਰ ਦੇ ਹੇਠਲੇ ਹਿੱਸੇ ਵਿੱਚ ਗੋਲੀ ਲੱਗਣ ਕਾਰਣ ਜਖਮੀ ਪਿਆ ਸੀ। ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਕੇ-ਨਾਇਨ ਯੂਨਿਟ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਨਾਲ ਇਲਾਕਾ ਸਾਫ ਕਰਵਾਇਆ। ਹਮਲਾਵਰ ਫਰਾਰ ਹੈ ਤੇ ਉਸ ਦੀ ਭਾਲ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ। ਹੋਰ ਵੇਰਵਿਆਂ ਦਾ ਇਤਿਜ਼ਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ।

## ਆਪਣੀ ਪੀੜਾ ਆਪੇ ਪੀ ਕੇ, ਲੋਕਾਂ ਮਰ-ਮਰ ਜੀ ਲੈਣਾ

ਕੈਲਗਰੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ)- ਬੀਤੀ ਦਸ ਜੁਲਾਈ ਨੂੰ ਅਰਪਨ ਲਿਖਾਰੀ ਸਭਾ, ਕੈਲਗਰੀ ਦੀ ਜੂਮ ਮੀਟਿੰਗ ਮਹਾਨ ਫਿਲਮ ਅਦਾਕਾਰ, ਦਲੀਪ ਕੁਮਾਰ ਨੂੰ ਸਮਰਪਿਤ ਕੀਤੀ ਗਈ। ਹਰਸਿੰਦਰ ਕੌਰ ਚੁੱਘ ਨੇ ਇੱਕ ਗੀਤ ਤਰਨ ਸਿੱਚ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ, ਕੁਛ ਚੋਣਵੇਂ ਸ਼ੇਅਰ ਫਰਮਾਏ। ਇੱਕ ਕਹਾਣੀ ਪੜੀ-ਪੜਨੀ ਦੇ ਤਿੜਕਦੇ ਰਸ਼ਮਿਤਿਆਂ ਨੂੰ ਕਾਮਯਾਬੀ ਨਾਲ ਸੰਬਾਲਣ ਅਤੇ ਟੁੱਟਣ ਤੋਂ ਬਚਾਉਣ ਦੇ ਵਿਸ਼ੇ ਤੇ ਪੜ੍ਹੀ, ਗੁਪਿੰਦਰ ਦਿਓਲ ਨੇ ਕੋਨੇਡਾ ਵਸਦੇ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਨੂੰ ਇੱਥੋਂ ਦੇ ਕਾਨੂੰਨ ਅਤੇ ਮਾਰੋਲ ਮੁਤਾਬਕ ਢਲਣ ਦਾ ਸੁਨੇਹਾ ਸੀ-ਪਾਣੀ, ਹਵਾ ਤੇ ਧਰਤੀ ਏਹ ਦੀ, ਜਾਨਣੋਂ ਪਿਆਰੀ ਰੱਖਾਂਗੇ। ਜਸਵੀਰ ਸਰੋਤਾ ਨੇ ਪੰਜਾਬ ਤੋਂ ਨਵੇਂ ਆਉਣ ਵਾਲੇ, ਖਾਸ ਕਰ ਕੇ

ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਨੂੰ ਦਰ ਪੇਸ਼ ਮੁਸ਼ਕਲਾਂ ਵੱਲ ਧਿਆਨ ਦਿਵਾਇਆ। ਉਸ ਨੇ ਆਪਣੀ ਕਵਿਤਾ- ਚੰਗੀਆਂ ਨੂੰ ਆਉਂਦੇ ਸੱਸਾਂ ਜਾਨਾਂ ਵਾਰਦੀਆਂ- ਸੁਣਾ ਕੇ ਵਧੀਆ ਮਨੋਰੰਜਨ ਦਾ ਰੰਗ ਛਿੜਕਿਆ। ਅਜਾਇਬ ਸਿੰਘ ਸੇਖੋਂ ਨੇ ਪਿਆਰ ਵਿਸ਼ੇ ਤੇ ਲੇਖ ਪੜ੍ਹਿਆ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਸੰਕੇਚਵੀਂ ਮੁਹਾਰਤ ਨਾਲ ਢੁਕਵੇਂ ਹਵਾਲੇ ਦੇ ਕੇ ਪਤੀ-ਪਤਨੀ ਦੇ ਪਵਿੱਤਰ ਰਿਸ਼ਤੇ ਦੀ ਅਹਿਮੀਅਤ ਨੂੰ ਉਜਾਗਰ ਕੀਤਾ। ਜੇਗਾ ਸਿੰਘ ਸਰੋਤਾ ਨੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਜਗਤ ਦੀ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਕਵਿੱਤਰੀ, ਸੁਰਿੰਦਰਗੀਤ ਦੀ ਮਕਬੂਲ ਗ਼ਜ਼ਲ- ਆਪਣੀ ਪੀੜਾ ਆਪੇ ਪੀ ਕੇ, ਲੋਕਾਂ ਮਰ ਮਰ ਜੀ ਲੈਣਾ- ਸਾਜ਼ ਸਮੇਤ ਗਾ ਕੇ ਸ਼ਬਦਾਂ ਤੇ ਸੁਰਾਂ ਦੀ ਛਹਿਬਰ ਲਾਈ। ਡਾ। ਮਨਮੋਹਨ ਬਾਠ ਨੇ ਹਮੇਸ਼ਾ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪੰਥਰ ਦੀ ਤਾਰੀਫ਼ ਕਰਦਿਆਂ ਮਿੱਠੀ ਆਵਾਜ਼ ਵਿੱਚ ਨਾਲ ਸਾਜ਼

ਵਜਾ ਕੇ ਕਮਾਲ ਦਾ ਗੀਤ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਸਭ ਨੇ ਮੰਤਰ ਮੁਗ਼ਰ ਹੋ ਕੇ ਸੁਣਿਆ। ਮਲਕੀਤ ਸਿੰਘ ਸਿੱਧੂ ਨੇ ਕੋਨੇਡਾ ਵਿਵਸ ਨੂੰ ਸਮਰਪਿਤ ਗੀਤ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ- ਕੋਨੇਡਾ ਮੈਨੂੰ ਜਾਪਦਾ ਪੰਜਾਬ ਹੈ। ਕੋਨੇਡਾ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਸੁਰੱਪਣ ਦਾ ਕਲਾਤਮਿਕ ਸੁਮੇਲ ਸੀ। ਜਗਦੇਵ ਸਿੱਧੂ ਨੇ ਜਜ਼ਬਾਤੀ ਰੰਗ ਦੀ ਰੋਮਾਂਚਿਕ ਕਵਿਤਾ- ਹਾਥੂ- ਆਪਣੇ ਨਿਵੇਕਲੇ ਅੰਦਾਜ਼ ਵਿੱਚ ਪੇਸ਼ ਕਰਨ ਉੱਪਰ ਹੌਸਲਾ ਅਫ਼ਜ਼ਾਈ ਵਾਲੀ ਸੰਕੇਚਵੀਂ ਚਰਚਾ ਕੀਤੀ। ਤਕਨੀਕੀ ਮੁਸ਼ਕਲ ਸਮੇਂ ਜਸਵੀਰ ਸਰੋਤਾ ਨੇ ਸਲਾਘਾਮਈ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਸੰਚਾਲਨ ਕਰ ਕੇ ਵਧੀਆ ਮੌਕਾ ਸੰਭਾਲਿਆ। ਸਤਨਾਮ ਢਾਹ ਨੇ ਪੇਸ਼ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਦੇ ਪੰਥਰ ਦੀ ਤਾਰੀਫ਼ ਕਰਦਿਆਂ ਹਾਜ਼ਰੀਨ ਦਾ ਧੰਨਵਾਦ ਕੀਤਾ।

**ਕੋਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਦੇ ਚੱਲਦਿਆਂ ਹੁਣ ਤੁਸੀਂ ਰੋਮੀ ਸਿੰਧੂ ਕੋਲੋਂ ਇੰਸੂਰੈਂਸ ਫੋਨ ਉੱਪਰ ਵੀ ਕਰਵਾ ਸਕਦੇ ਹੋ**

**Call Romi Sidhu For Insurance & Financial Needs**

**Desjardins Insurance**

**Monday-Friday 9:00 am to 5:30 PM**

**Weekends: All Other Times Appointments only**

**Romi Sidhu, Agent**

\*HOME \*DISABILTY \*VEHICLE FINANCE \*AUTO \*RRSP \*CRITICAL ILLNESS \*LIFE \*RESP \*MUTUAL FUNDS

4851 Westwinds Drive NE, Suite 217, Calgary, AB T3J 4L4 B:403-568-4330 C:403 615 7664 Email:romi.sidhu@desjardins.com

**Trips Booker TRAVEL AGENCY**

**Airline Tickets/Hotel/Tours/Supers Visa Insurance**

**TRAVEL NOW AND PAY LATER We Can Finance For 03 to 12 Months**

**LOWEST AIR FARE DEALS**

USA, EUROPE, AUSTRALIA, MIDDLE EAST, MEXICO, CUBA, SOUTH AMERICA, CHINA, PHILIPPINES, INDIA, PAKISTAN

3650 Westwinds Drive NE, Suite #105, Calgary AB T3J 0W9 E-mail:reservation@Tripsbooker.ca www.Tripsbooker.ca

Calgary : 403 668 4800 Edmonton: 780 936 0045 Winnipeg: 204 410 2179 Regina & Saskatoon: 306 205 1340 Toll free: 1866 266 6500

**ਨਵੇਂ ਪੁਰਾਣੇ ਘਰਾਂ ਅੰਦਰ ਕਿਚਨ ਕੈਬਿਨੇਟ ਦਾ ਕੰਮ**

ਕੋਈ ਮੈਟਲ ਡੋਰ, ਜਾਂ ਸਾਧਾਰਣ ਡੋਰ ਲਗਾਉਣਾ ਹੈ ਜਾਂ ਮੋਲਡਿੰਗ, ਬੁੱਕ ਸੈਲਫ, ਪੌੜੀਆਂ ਦੀ ਰੇਲਿੰਗ, ਜਾਂ ਹਾਰਡਵੁੱਡ ਦਾ ਕੰਮ ਕਰਵਾਉਣਾ ਹੈ ਤਾਂ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ।

**Specialist In:**  
All Type of Residential & Commercial Woodwork  
Interior Finishing: Kitchen Cabinets:  
Railing & Decorating

**Manpreet Thind Ph: (403) 455-1000 www.perfectfinishing.ca**

**Perfect Finishing Corp. NewStar Cabinets Ltd. 3341 19 St NE Calgary AB T2E 6S8**

**BLUE ARTISAN**

**ACRYLIC STUCCO - EIFS SYSTEM BRICK WORK - ALL EXTERIOR TREATMENTS**

ਅਕਰੈਲਿਕ ਸਟੁੱਕੋ, ਐਫਿਸ ਸਿਸਟਮ, ਬਰਿੱਕ ਵਰਕ, ਅਤੇ ਘਰਾਂ ਦੀ ਬਾਹਰਲੇ ਹਿੱਸੇ ਨੂੰ ਆਲੋਕਾਰੀ ਦਿੱਖ ਦੇਣ ਲਈ ਸਾਡੀ ਮਾਹਿਰ ਟੀਮ ਤੁਹਾਡੀ ਸੇਵਾ ਵਿੱਚ ਹਾਜ਼ਿਰ ਹੈ।

**PARDUMAN RAEWAL**  
Founder & Master Artisan

**Direct: 403.616.1825**  
Email: pamma@blueartisan.ca Website: www.blueartisan.ca

**CHANDIGARH DRIVING SCHOOL**  
Don't Learn Safety by Accident

**RAVINDER SINGH SOHI**  
Alberta Certified Class 1,3,5 (Driving Instructor)

We have 24 years Experience

**Auto & Manual Truck For Training**

**ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ ਡਰਾਈਵਿੰਗ ਸਕੂਲ**

ਵਧੀਆ ਸੇਵਾਵਾਂ, ਵਾਜਬ ਕੀਮਤਾਂ

ਸੈਕਟਰ 9 ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ ਦੇ ਜੰਮਪਲ ਰਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਸੋਹੀ ਨੇ ਖੋਲ੍ਹ ਦਿੱਤਾ  
Ph: 403-826-9150 Email: cdsccalgary@yahoo.ca

**Any Commercial or Domestic disposable items, like sofa, table, chair, bed, mattress, washer, dryer, fridge etc. or any lumber, we will pickup from your construction site/residence at a very reasonable rate.**

**Junk Dump Edmonton Junk Removal Call: 780 700 5022**

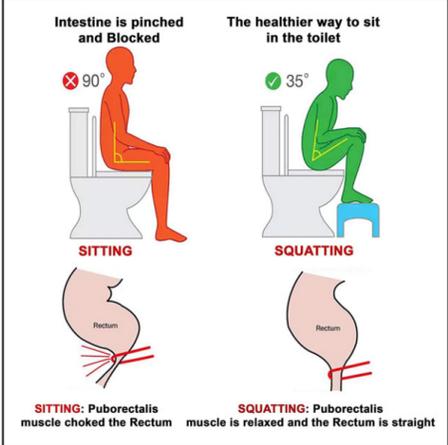
ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਜਾਂ ਘਰ ਦਾ ਕੋਈ ਵੀ ਪੁਰਾਣਾ ਫਰਨੀਚਰ ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਸੋਫੇ, ਟੇਬਲ, ਗੱਦੇ, ਬੈਡ, ਵਾਸ਼ਰ, ਡਰਾਇਅਰ, ਫਰਿੱਜ ਕਿਸੇ ਵੀ ਕਿਸਮ ਦਾ ਸਮਾਨ ਹੋਵੇ ਅਸੀਂ ਆਪ ਤੁਹਾਡੇ ਘਰੇ ਵਾਜਬ ਕੀਮਤਾਂ ਤੇ ਲੈਕੇ ਜਾਵਾਂਗੇ ਤੇ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਡਿਸਪੋਜ਼ ਕਰਾਂਗੇ!

# ਆਠ ਜਾਣੀਏ, ਲੈਟਰੀਨ ਕਿਵੇਂ ਬੈਠਣਾ ਐ

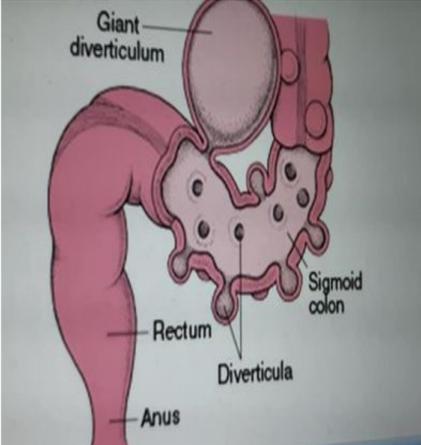


ਸੁਖਿੰਦਰ ਬਠਾੜ  
587 830 2930

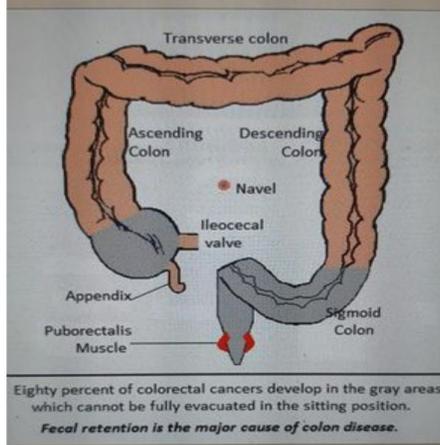
ਪੈਰਾਂ ਭਾਰ ਲੈਟਰੀਨ ਜਾਣ ਦੇ ਫਾਇਦੇ ਤੇ ਇੰਗਲਿਸ਼ ਸੀਟ ਤੇ ਬੈਠਣ ਦੇ ਨੁਕਸਾਨ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਕੁਝ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਹੈ। 1978 ਵਿੱਚ ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਜਿਮੀ ਕਾਰਟਰ (James Earl Carter) ਨੂੰ ਬਵਾਸੀਰ ਦੀ ਬੀਮਾਰੀ (ਹੋ ਗਈ ਜਦੋਂ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਡਾਕਟਰ ਨੂੰ ਪੁੱਛਿਆ ਗਿਆ ਕਿ ਇਹ ਬੀਮਾਰੀ ਕਿਉਂ ਹੋਈ ਹੈ ਤਾਂ ਉਹਨਾਂ ਦਾਜਵਾਬ ਇੰਜ ਸੀ। are not meant to sit on toilets; we are meant to squat in the fields. &quot; ਕਾਰਟਰ ਨੇ ਉਦੋਂ ਤੋਂ ਹੀ ਗੱਲ ਲੜ ਬੰਨ੍ਹ ਲਈ ਤੇ 96 ਸਾਲ ਦੀ ਉਮਰ ਭੋਗੀ ਬਰੀਕੇ ਵਿੱਚ ਪੈਟ ਦੀ



ਬੀਮਾਰੀ ਦੇ ਫਲਸਰ ( ) ਟਾਇਲਟ 1591 ਵਿੱਚ ਈਜਾਦ ਹੋਏ। 1960-70 ਵਿੱਚ ਇੰਗਲਿਸ਼ ਟਾਇਲਟ ਬੈਠਣ ਵਾਲੇ ਵੀ ਪ੍ਰਚਲਤ ਹੋ ਗਏ। ਤਦ ਤੋਂ ਹੀ ਪੈਟ ਦੀਆਂ ਬੀਮਾਰੀਆਂ ਦਾ ਜਾਣੀ ਹੜ ਆ ਗਿਆ। ਪੈਰਾਂ ਭਾਰ ਬੈਠ ਕੇ ਲੈਟਰੀਨ ਜਾਣਾ ਇਕ ਕੁਦਰਤੀ ਤਰੀਕਾ ਹੈ ਤੇ ਸਦੀਆਂ ਤੋਂ ਹੀ ਲੋਕ ਖੇਤਾਂ ਵਿੱਚ ਜਾਂਦੇ ਰਹੇ ਹਨ ਤੇ ਪੈਟ ਦੀਕੋਈ ਵੀ ਬੀਮਾਰੀ ਨਹੀਂ



ਬਹੁਤ ਵਧੀਆ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਪੈਰਾਂ ਭਾਰ ਬੈਠਣ ਨਾਲ ਐਂਸਤਰਨ ਸਟੂਲ ਪਾਸ ਟਾਈਮ 51 ਸੈਕਿੰਡ ਸੀ ਤੇ 14x; ਟਾਇਲਟ ਉਚਾਈ ਨਾਲ ਵਧ ਕੇ 130ਸੈਕਿੰਡ ਹੋ ਗਿਆ। ਇਥੇ ਇਹ ਵੀ ਦੱਸਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਕਿ 14x;ਜਾਂ 16x; ਉਚਾਈ ਵਾਲਾ ਟਾਇਲਟ ਜਿਆਦਾ ਨੁਕਸਾਨਦੇਹ ਹੈ 12x;ਉਚਾਈ ਵਾਲੇ ਤੇ ਸਕੈਟਿੰਗ ਫੁੱਟ ਸਟੂਲ



ਮਿਲਦਾ ਹੈ ਤੇ ਤੁਸੀਂ ਇੰਗਲਿਸ਼ ਸੀਟ ਨੂੰ ਹੀ ਪੈਰਾਂ ਖੱਲੇ ਰਖ ਕੇ ਪੈਰਾਂ ਭਾਰ ਲੈਟਰੀਨ ਹੀ ਬਣਾ ਸਕਦੇ ਹੋ ਭੈਣ ਕੇ ਲੈਟਰੀਨ ਕਰਨ ਨਾਲ 90ਡਿਗਰੀ ਕੋਣ ਬਣਦਾ ਹੈ ਜਿਹੜਾ ਕਿ ਬਹੁਤ ਹਾਨੀਕਾਰਕ ਹੈ। ਤੇ ਪੈਰਾਂ ਭਾਰ ਨਾਲ 35ਡਿਗਰੀ ਜਿਹੜਾ ਨਿਕਾਸ ਅੰਗਾਂ ਨੂੰ ਸਿੱਧਾ ਕਰਕੇ ਪਰਤ ਦੀ ਗੁਰੂਤਾ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਨਾਲ ਫੁੱਲ, ਆਸਾਨ ਤੇ ਜੋਰ ਰਹਿਤ ਆਪਣਾ ਕੰਮ ਮੁਕੰਮਲ

ਕੰਪਲੀਟ, ਮਲਮੂਤਰ ਜੰਮਣ ਤੋਂ ਬਚਾਅ। ਪਰਾਸਟੇਟ, ਬਲੈਡਰ, ਯੂਟਰਿਸ ਨੂੰ ਕੰਟਰੋਲ ਕਰਨ ਵਾਲੀਆਂ ਨਰਵਜ, ਨਾੜੀਆਂ ਨੂੰ ਜਿਆਦਾ ਸਟਰੇਚ ਤੇ ਖਰਾਬ ਹੋਣ ਤੋਂ ਬਚਾਉਣਾ। (ਕੋਲਨ ਤੇ ਫੋਟੀ ਆਂਦਰ ਵਿਚਕਾਰ) ਨੂੰ ਮੁਕੰਮਲ ਸੀਲ ਕਰਦਾ ਹੈ। 4. ਪੈਟਾਂ ਨੂੰ ਵਰਤ ਕੇ ਕੋਲਨ ਦੀ ਮਾਂਦ ਕਰਦਾ ਹੈ ਤੇ ਸਟਰੇਨਿੰਗ (ਤਿੱਘਣਾ, ਜੋਰ ਲਾਉਣਾ) ਤੋਂ ਬਚਾਉਣਾ ਹੈ। 5. ਬਵਾਸੀਰ ਲਈ ਬਹੁਤ ਹੀ ਅਸਰਦਾਰ ਹੈ। 6. ਗਰਭਵਤੀ ਔਰਤਾਂ ਲਈ ਯੂਟਰਿਸ ਵਿੱਚ ਪਰੈਸ਼ਰ ਘਟਾਉਣੀ ਹੈ ਤੇ ਕੁਦਰਤੀ ਡਿਲਵਰੀ ਲਈ ਤਿਆਰ ਕਰਦੀ ਹੈ। 7. ਕਬਜ, ਬਵਾਸੀਰ, polyps, ulcerative colitis, crohn's disease, inflammatory bowel disease, irritable bowel syndrome, diverticulitis, colon cancer ਵਰਗੀਆਂ ਬਿਮਾਰੀਆਂ ਤੋਂ ਫੁਟਕਾਰਾ। 8. ਤੇ ਲੈਟਰੀਨ ਇਨਕੋਟੀਨੋਸ ਛੇ ਹਫਤੇ ਵਿੱਚ ਠੀਕ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕਰਨ ਨਾਲ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ ਛਾਇਦੇ ਪੈਰਾਂ ਭਾਰ ਬੈਠਣ ਦੇ 1. ਸਟੂਲ ਦਾ ਨਿਕਾਸ ਤੇ ਜਿ, ਆਸਾਨ ਤੇ ਜਿਆਦਾ

# ਗਾਇਕੀ ਦੇ ਅੰਬਰ 'ਤੇ ਬੱਦਲੀ ਬਣ ਵਰਸ ਰਿਹਾ: ਸਤਵਿੰਦਰ ਬੁੱਗਾ



ਕਾਲਾ ਸਿੰਘ ਸੈਣੀ,  
ਮੋਬਾ: 98767-20402

ਗਾਇਕ ਸਤਵਿੰਦਰ ਬੁੱਗਾ ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਤੇ ਮਿਆਰੀ ਗਾਇਕੀ ਨਾਲ ਆਪਣਾ ਵੱਖਰਾ ਮੁਕਾਮ ਹਾਸਿਲ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਸਤਵਿੰਦਰ ਬੁੱਗਾ ਨੂੰ ਆਪਣੀ ਜਨਮ ਭੋਇ ਨਾਲ ਅੰਤਾ ਦਾ ਮੋਹ ਹੈ। ਸਤਵਿੰਦਰ ਬੁੱਗਾ ਆਪਣੇ ਪਰਿਵਾਰ ਨਾਲ ਪਿੰਡ ਮੁਕਾਰਪੁਰ ਵਿਖੇ ਰਹਿਕੇ ਆਪਣੇ ਗੀਤਾਂ ਨਾਲ ਪੰਜਾਬੀ ਸੱਭਿਆਚਾਰ ਦੀ ਸੇਵਾ ਕਰ ਰਿਹਾ

ਹੈ। ਬਚਪਨ ਤੋਂ ਹੀ ਸੰਗੀਤ ਨਾਲ ਮੋਹ ਪੈ ਜਾਣ ਕਰਕੇ ਉਸ ਨੇ ਗਾਇਕੀ ਦੇ ਖੇਤਰ 'ਚ ਕਦਮ ਰੱਖਿਆ। ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾ ਗਾਇਕ ਸਤਵਿੰਦਰ ਬੁੱਗਾ ਨੇ ਕੋਸ਼ਟ 'ਲਾਈਆਂ ਯਾਰਾਂ ਨੇ ਮਹਿਫਲਾਂ' ਨਾਲ ਗਾਇਕੀ ਦੇ ਖੇਤਰ 'ਚ ਕਦਮ ਰੱਖਿਆ। ਫਿਰ 'ਉਡੀਕਾਂ ਤੇਰੀਆਂ', 'ਤਵੀਤਾਂ ਵਾਲਾ ਜੱਟ ਮੋਹ ਲਿਆ', 'ਵਿਆਹ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ, ਕੋਸ਼ਟਾਂ ਸਰੋਤਿਆਂ ਨੂੰ ਦਿੱਤੀਆਂ। ਉਸ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਉਸ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਕੋਸ਼ਟਾਂ ਉਸ ਦਾ ਮੁਕਾਮ ਤਾਂ ਨਹੀਂ ਬਣਾ ਸਕਿਆ, ਪਰ ਉਸ ਨੂੰ ਸੰਗੀਤਕ ਖੇਲਕਿਆਂ 'ਚ ਜਾਣ ਕਰਕੇ ਸੰਗੀਤ ਦੇ ਖੇਤਰ 'ਚ ਉਸ ਦੀ ਪਛਾਣ ਜ਼ਰੂਰ ਬਣਾ ਦਿੱਤੀ।



ਜਨਮ ਦਿਨ 'ਤੇ ਵਿਸ਼ੇਸ਼

ਗਾਇਕ ਸਤਵਿੰਦਰ ਬੁੱਗਾ ਦੀ ਸੰਗੀਤ ਸਮਰਾਟ ਜਨਾਬ ਚਰਨਜੀਤ ਅਹੁਜਾ ਨਾਲ ਹੋਈ ਮੁਲਾਕਾਤ ਅਜਿਹੀ ਜਾਨਦਾਰ ਪਛਾਣ ਦਾ ਸਬੂਤ ਬਣੀ ਕਿ ਗਾਇਕ ਸਤਵਿੰਦਰ ਬੁੱਗਾ ਨੂੰ ਸੰਗੀਤ ਦੇ ਖੇਤਰ 'ਚ ਸ਼ਾਨਦਾਰ ਪੇਸ਼ਕਸ਼ ਨਾਲ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ। ਗੁਰੂ ਅਤੇ ਚੱਲੇ ਦੀ ਪ੍ਰੇਰਨਾ ਨੂੰ ਬਰਕਰਾਰ ਰੱਖਦੇ ਹੋਏ ਅਹੁਜਾ ਸਾਬ ਨੇ

ਨੇ ਬੁੱਗਾ ਨੂੰ ਸਟਾਰ ਬਣਾ ਦਿੱਤਾ। ਫਿਰ ਐਲਬਮ 'ਹਾਏ ਸੋਹਣੀਏ', 'ਕੁੜੀ ਪੰਜਾਬਣ ਲੱਗਦੀ ਏ', 'ਯਾਰ ਨਾ ਵਿਛੜੇ', 'ਬੇਦਰਦੇ ਨੀ', 'ਏਨੇ ਖੱਤ ਲਿਖਦੀ ਨਾ' ਆਦਿ ਦਰਜਨ ਦੇ ਕਰੀਬ ਐਲਬਮਾਂ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਗੀਤ ਵਿੱਛੜਣ-ਵਿਛੜਣ ਕਰਦੀ ਏ ਜਦੋਂ ਵਿਛੜੇਗੀ, ਯਾਰ ਨਾ ਵਿਛੜੇ, ਸੱਜਣ ਨਾ ਵਿਛੜੇ, ਰੋਬ ਦੇ ਸਮਾਨ ਸਾਨੂੰ ਕਹਿਣ ਵਾਲੀਏ, ਬੇਦਰਦੇ ਨੀ, ਇਸ਼ਕ-ਇਸ਼ਕ, ਫੱਲ ਨਾਲ ਜੁਗਨੀ ਆਟੇਚ ਹੋ ਗਈ, ਤੂਤਾਂ ਵਾਲੀ ਠੰਡੀ ਛਾਂ ਦੋਸਤੋ, ਜਿਨੇ ਦੁੱਖ ਸਾਨੂੰ ਤੂੰ ਦਿੱਤੇ ਨੀ ਕੋਈ ਹੋਰ ਹੁੰਦਾ ਤਾਂ ਮਰ ਜਾਂਦਾ, ਕੁੜੀ ਪੰਜਾਬਣ ਲੱਗਦੀ ਏ... ਆਦਿ ਸੰਗੀਤ ਜਗਤ ਦੀ ਝੋਲੀ ਪਾਏ ਅਨੇਕਾਂ ਗੀਤ, ਐਲਬਮਾਂ ਨੇ ਉਸ ਦੀ ਸੋਹਰਤ 'ਚ ਵਾਧਾ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਦੇ ਹਰਮਨ ਪਿਆਰੇ ਗਾਇਕ ਸਤਵਿੰਦਰ ਬੁੱਗਾ ਦੇ ਗੀਤਾਂ ਵਿੱਚਲੀ ਥਾ-ਕਮਾਲ ਗਾਇਕੀ ਵੀ ਦਿਲਾਂ ਦੀ ਗੱਲ ਕਰਦੀ ਪ੍ਰਤੀਤ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਉਸ ਨੇ ਪੰਜਾਬੀ ਗੀਤਾਂ ਦੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ ਧਾਰਮਿਕ ਐਲਬਮਾਂ ਵਿੱਚਲੀਆਂ ਮਾਤਾ ਦੀਆਂ ਭੋਟਾਂ ਅਤੇ ਧਾਰਮਿਕ ਗੀਤਾਂ ਦੀਆਂ ਐਲਬਮਾਂ



ਸੰਗੀਤ ਸਮਰਾਟ ਜਨਾਬ ਚਰਨਜੀਤ ਅਹੁਜਾ ਆਪਣੇ ਉਸਤਾਦ ਜੀ ਨਾਲ ਗਾਇਕ ਸਤਵਿੰਦਰ ਬੁੱਗਾ।

# ਪੈਂਤੀਨਾਮਾ ਐੜੇ ਦੀਆਂ ਕਿਆ ਬਾਤਾਂ ਨੇ ...!



ਬੁੱਧ ਸਿੰਘ ਨਾਲ  
9464370823

ਅੱਜ ਕੱਲ ਹਲਾਤ ਇਹ ਬਣ ਗਏ ਹਨ, ਕਹਿਣ ਨੂੰ ਜੋ ਮਰਜ਼ੀ ਕਹੀ ਜਾਈਏ। ਅਸੀਂ ਸੱਚ ਨਹੀਂ ਗੱਪ ਸੁਣਨ ਦੇ ਆਦੀ ਹੋ ਗਏ ਹਨ... ਆਦਿ ਸੱਚ ਜੁਗਾਦਿ ਸੱਚ ਭੁੱਲ ਗਏ ਹਾਂ। ਅੱਖੇ 'ਅਹਿਰਨ ਕੱਛੇ ਮਾਰਨੀ, ਸੁਈ ਦਾ ਕਰਨਾ ਦਾਨ, ਇਹ ਹਾਲਤ ਅੱਜ ਮੋਦੀ ਦੀ ਬਣ ਗਈ ਹੈ। ਅਕਲਾਂ ਬਾਝ ਖੁਬਖਾਲੀ ਹੋਣ ਤਾਂ ਅੱਖ ਲੱਗੀ ਤੇ ਮਾਲ ਬੇਗਾਨਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਪਰ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਅੰਗਾ ਹਨੇਰ ਦਾ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਪਿੱਛਾ ਗਿੱਦੜ ਦਾ ਹੁੰਦਾ। ਜਦੋਂ ਉਹ ਰਾਜ ਕਰਨ ਲੱਗ ਜਾਣ ਤਾਂ 'ਐਨੋ ਕੁੱਤੇ ਹਿਰਨਾਂ ਦੇ ਸ਼ਿਕਾਰੀ' ਬਣ ਕੇ ਦੌੜੇ

ਹੱਥੀ ਲੁੱਟ ਮਚਾਉਂਦੇ ਐ। ਜਦੋਂ ਕੋਈ 'ਅਸਮਾਨ ਨੂੰ ਟਾਕੀ ਲਾਉਂਦਾ' ਹੈ ਤਾਂ ਉਸ ਦੀ ਅਕਲ ਅਕਾਲ ਚਲਾਣਾ ਕਰ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਫੇਰ ਉਹ ਅੱਖਾਂ ਚੁਰਾਉਣ ਲੱਗਦਾ ਹੈ, ਹੁਣ ਇਹੋ ਹੀ ਹਾਲਤ ਪੰਜਾਬ 'ਚ ਕਾਂਗਰਸ ਦੀ ਬਣੀ ਹੋਈ ਹੈ, ਹੁਣ ਕਾਂਗਰਸੀ ਕਿਸੇ ਨਾਲ ਅੱਖਾਂ ਨਹੀਂ ਮਿਲਾਉਂਦੇ, ਜਿਹੜੇ ਵੋਟਰਾਂ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਅੱਖਾਂ 'ਤੇ ਬਿਠਾਇਆ ਸੀ, ਹੁਣ ਉਹ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਅੱਖਾਂ ਦਿਖਾਉਣ ਲੱਗ ਪਏ ਹਨ। ਕਾਂਗਰਸੀ ਵੀ ਹੁਣ ਅਕਾਲੀਆਂ ਦੇ ਵਾਂਗ ਲੋਕਾਂ ਦੀਆਂ ਅਗਲੀਆਂ ਪਿਛਲੀਆਂ ਨਹੀਂ ਫਰੋਲਦੇ ਸਗੋਂ ਹੁਣ ਉਹ ਵੀ ਆਪਣਾ ਅੰਗਾ ਸਵਾਰਨ ਲਈ ਅੱਖਾਂ ਵਿੱਚ ਘੱਟਾ ਪਾਉਣ ਲੱਗ ਪਏ ਹਨ। ਲੋਕ ਬੇਵਸ ਹੋਏ, ਹੱਥ ਮੱਲਦੇ ਉਨ੍ਹਾਂ 'ਤੇ ਕਚੀਚੀਆਂ ਵੱਟਦੇ ਹਨ, ਪਰ ਆਪ ਇਹ ਪਿਉ ਖਿਚੜੀ ਹੋ ਗਏ ਹਨ। ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਮਸਲਿਆਂ ਨੂੰ ਜਦੋਂ ਕੋਈ ਅੱਖੋਂ ਉਹਲੇ ਕਰਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਲੋਕਾਂ ਦੀਆਂ ਅੱਖਾਂ ਵਿੱਚ ਰੋਹ ਜਾਗਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਜਾਗਦੇ ਰੋਹ ਵਿੱਚ ਕਈਆਂ ਦੀ ਨੀਂਦ ਖਰਾਬ ਹੋ ਜਾਂਦੀ। ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਅੱਖਾਂ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਨੀ ਤੇ ਸਮਝਣੀ ਆ ਜਾਵੇ, ਉਹ ਫਿਰ ਹਰ ਕਿਸੇ ਦੇ ਹੱਥਾਂ

ਤੇ ਸਰੋਂ ਜਮਾਉਣ ਲੱਗ ਪੈਂਦੇ ਹਨ। 'ਅੱਖਾਂ 'ਚੋਂ ਪੜਣਾ' ਹਰਿਕ ਕਿਸੇ ਦੇ ਵਸਦਾ ਰੋਗ ਨਹੀਂ ਪਰ ਜਿਹੜੇ ਅੱਖਾਂ ਦੇ ਵੈਦ ਨੇ, ਉਹ ਤਾਂ ਅੱਖਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਸੁਰਮਾ ਕੱਢ ਲੈ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਫੇਰ ਦੁਜਿਆਂ ਦੀਆਂ ਅੱਖਾਂ ਅੱਡੀਆਂ ਹੀ ਰਹਿ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ। ਇਹ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਹੋਈ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਹਮੇਸ਼ਾ ਅੰਨੇ ਖੂਹ ਵਿੱਚ ਡਿੱਗਦਾ ਹੈ, ਪਰ ਇਸ ਨੂੰ ਖੂਹ ਵਿੱਚੋਂ ਕੱਢਣ ਵਾਲਾ ਕਦੇ ਗੋਰਖ ਨਾਥ ਨਹੀਂ ਬਹੁਤਿਆ ਭਾਵੇਂ ਇਸ ਦੀਆਂ ਬਹੁਤੀਆਂ ਪੈਦੀਆਂ ਨੂੰ ਹੁਣ ਕੋਈ ਨਹੀਂ ਸੁਣ ਰਿਹਾ ਹੈ ਹਰ ਕੋਈ ਅੱਖਾਂ ਨੀਵੀਆਂ ਕਰਕੇ ਕੋਲ ਦੀ ਲੰਘ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਲੋਕਾਂ ਵਿੱਚ ਮਾਇਆ ਕੱਠੀ ਕਰਨ ਦੀ ਲੱਗੀ 'ਐਨੀ ਦੋੜ' ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਦਾ ਆਨੰਦ ਖੋਹ ਲਿਆ ਹੈ। ਉਹ ਅਗਸ ਤੋਂ ਫਰਸ਼ ਤੋਂ ਡਿੱਗ ਕੇ ਫਿਰ ਅੱਕ ਫਲਾਹੀ ਹੱਥ ਮਾਰਦੇ ਹਨ। ਪਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪੱਲੇ ਖੱਲ ਲਖਾਏ ਗਏ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਕੱਖ ਵੀ ਨਹੀਂ ਪੈਂਦਾ। ਬਹੁਗਿਣਤੀ ਲੋਕ ਤਾਂ ਪੁੜਾਂ ਹੋਣ ਆ ਕੇ ਆਟਾ ਹੋ ਰਹੇ ਹਨ, ਪਰ ਉਹ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਦੇ ਅਰਥ ਭੁੱਲ ਕੇ ਨਰਕ ਦੀ ਜੂਨ ਭੋਗਣ ਦੇ ਆਦੀ ਹੋ ਰਹੇ ਹਨ। ਇਸੇ ਕਰਕੇ ਹਰ ਪੰਜ ਸਾਲ ਬਾਅਦ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਕੋਈ ਨਾ ਕੋਈ ਪਾਰਟੀ 'ਅਟਰ' ਹੀ ਲੈਂਦੀ ਹੈ। ਜਦੋਂ ਅੱਖਾਂ

ਉ ਅ ਏ ਸ ਹ  
ਕ ਖ ਗ ਘ ਕ  
ਚ ਛ ਜ ਝ ਞ  
ਟ ਠ ਡ ਢ ਣ  
ਤ ਥ ਦ ਧ ਨ  
ਪ ਫ ਬ ਭ ਮ  
ਯ ਰ ਲ ਵ ਝ  
ਸ਼ ਖ ਗ ਜ ਫ

ਵਿੱਚ ਤੱਕਲ ਚੁਬਦੇ ਹਨ, ਫਿਰ ਅੰਦਰੋਂ ਅੰਦਰੀ ਇਹ ਵਿਸ਼ ਘੱਲਦੇ ਹਨ। ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਅੱਖ ਵੱਢ ਕੇ ਅੱਕਾਂ ਦੀਵਾੜ ਕਰਨ ਦੀ ਆਦਤ ਬਦਲਣੀ ਅਸਮਾਨ ਤਾਰੇ ਤੱਛ ਲਿਆਉਣ ਵਰਗੀ ਗੱਲ ਬਣ ਗਈ ਹੈ। ਜਦੋਂ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਹਰ ਵਾਰੀ 'ਅੱਕ ਚੱਬਣਾ' ਪੈਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਫਿਰ ਉਹ 'ਆਪਣਾ ਆਪ ਵੇਚਣ' ਲੱਗੇ ਇੱਕ ਪਲ ਨਹੀਂ ਲਾਉਂਦੇ ਕਈਆਂ ਨੂੰ ਅੱਗ ਲਾਉਣ ਤੇ ਬੁਝਾਉਣ ਦੀ ਆਦਤ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਇਸੇ ਕਰਕੇ ਉਹ ਅੱਗ ਲਾ ਕੇ ਡੱਬੂ ਕੰਧ ਤੋਂ ਕਰਕੇ ਨੌਂ ਦੋਰਿਆਰਾਂ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਅੜਬ ਸੁਭਾਅ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਸਦਾ ਹੀ ਮੌਜਮ ਖਰਾਬ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਵੱਲੋਂ ਹੱਥਾਂ ਨਾਲ ਦਿੱਤੀਆਂ ਗੱਠਾਂ ਨੂੰ ਕਈ ਵਾਰ ਮੂੰਹ ਨਾਲ 'ਖੋਲ੍ਹਣਾ' ਪੈਂਦਾ ਹੈ। ਬਹੁਗਿਣਤੀ ਲੋਕ ਵਾੜ 'ਚ ਬੋਲੀਏ ਫਸਾਉਣ ਦੇ ਆਦੀ ਹੁੰਦੇ ਹਨ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਇਹ

ਆਦਤ ਕਈ ਵਾਰ ਪੁੱਠੀ ਵੀ ਪੈਂਦੀ ਹੈ ਪਿੱਛਾਂ ਵਿੱਚ ਅਕਸਰ ਹੀ ਹਰ ਗੱਲ ਵਿੱਚ ਅਤਿਕਾ ਅੜਾਉਣ ਵਾਲੇ ਤੇ ਟੁੱਚਰਾਂ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਭੀੜ ਦੇ ਕਾਰਨ ਕਈ ਵਾਰ ਸਾਂਝੇ ਕੰਮ ਵੀ ਪਿੱਛੇ ਪੈ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਐੜਾ ਆਪ ਤਾਂ ਕਦੇ ਅੜਵਾਈਆਂ ਕਰਦਾ ਨਹੀਂ, ਇਹ ਉੜੇ ਦਾ ਸਾਥੀ ਹੈ ਪਰ ਉੜੇ ਦੀ ਆੜੇ ਦੇ ਨਾਲ ਨੀ ਬਣੀ, ਇਸੇ ਕਰਕੇ ਆੜਾ ਹਰ ਵਾਰ ਅੱਗੋਂ ਲੱਗ ਕੇ ਹੀ ਖੁਸ਼ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ। ਉਰਦੂ ਦੇ ਚਾਰ ਅੱਖਰ ਨੇ ਜਿਹੜੇ ਆਪਣੀ ਸ਼ਕਲ ਨਹੀਂ ਬਦਲਦੇ। ਉਹ ਹਮੇਸ਼ਾ 'ਕਾਲੇ' ਰਹਿੰਦੇ ਹਨ। ਐੜਾ ਵੀ ਜਦੋਂ ਅੜਬਪੁਣੇ ਵਿੱਚ ਆਉਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਕਈਆਂ ਦੀਆਂ ਛਾਲਾਂ ਚਕਾਦੇਂਦਾ ਹੈ। ਇਸੇ ਕਰਕੇ ਜਿਹੜੇ ਹੁਣ ਅੱਖਾਂ 'ਚ ਪਾਏ ਰਹਿੰਦੇ ਨਹੀਂ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਲਈ ਹੁਣ ਲੋਕ ਹੱਥਾਂ ਉੱਤੇ ਬੱਕੀ ਫਿਰਦੇ ਹਨ, ਪਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਇਹ ਗੁੱਸਾ ਹਮੇਸ਼ਾ 'ਖੋਲ੍ਹਣਾ' ਪੈਂਦਾ ਹੈ। ਵਿੱਛ ਵਿੱਚ ਰਹਿ ਜਾਂਦਾ ਇਸੇ ਕਰਕੇ ਕਹਿੰਦੇ ਭਾਈ ਐੜੇ ਦਾ ਸਦਾ ਹੀ ਸਤਿਕਾਰ ਕਰੋ। ਉੜੇ ਐੜੇ ਨੂੰ ਪਿਆਰ ਕਰੋ, ਬੰਦਿਆਂ ਦਾ ਸਤਿਕਾਰ ਕਰੋ।

# ਅਫਗਾਨਿਸਤਾਨ ਵਿੱਚੋਂ ਅਮਰੀਕੀ ਫੌਜਾਂ 20 ਸਾਲਾਂ ਵਾਅਦ ਵਾਪਿਸ ਖਾਲੀ ਹੱਥ ਮੁੜੀਆਂ



ਰੀਜਾਇਨਾ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਉਰੋ) ਅਮੇਰਿਕਾ ਦੇ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਜੋਆ ਬਾਇਡਨ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਦੇਸ਼ ਦੇ ਫੌਜੀ 31 ਅਗਸਤ ਤੱਕ ਹਰ ਹਾਲਤ ਵਿੱਚ ਅਫਗਾਨਿਸਤਾਨ ਵਿੱਚੋਂ ਵਾਪਿਸ ਪਰਤ ਆਉਣਗੇ ਤੇ 20 ਸਾਲ ਲੰਬੀ ਚੱਲੀ ਲੜਾਈ ਦਾ ਖਾਤਮਾ ਹੋਵੇਗਾ। ਉਹਨਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਮੇਰਿਕਨ

# ਇਟਲੀ ਨੇ ਇੰਗਲੈਂਡ ਨੂੰ 3-2 ਦੇ ਫਰਕ ਨਾਲ ਹਰਾਉਂਦਿਆਂ ਦੂਜੀ ਵਾਰ ਚੈਂਪੀਅਨਸ਼ਿਪ ਜਿੱਤੀ



ਰੀਜਾਇਨਾ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਉਰੋ) ਸੁਟ-ਆਉਟ ਟਾਇਮ ਵਿੱਚ ਇੰਗਲੈਂਡ ਦੇ ਸੁਫਨੇ ਨੂੰ ਚੂਰ-ਚੂਰ ਕਰਦਿਆਂ ਇਟਲੀ ਨੇ ਯੂਰੋ-2020 ਫਾਇਨਲ ਜਿੱਤ ਲਿਆ ਹੈ ਤੇ ਲੰਡਨ ਦੇ ਵੈਂਬੂਡੀ ਹੋਲ ਸਟੇਡੀਅਮ ਵਿੱਚ 60 ਹਜ਼ਾਰ ਦਰਸ਼ਕਾਂ ਦੀ ਮੌਜੂਦਗੀ ਵਿੱਚ ਖੇਡੇ ਗਏ ਇਸ ਮੈਚ ਵਿੱਚ ਇਟਲੀ ਨੇ ਇੰਗਲੈਂਡ ਨੂੰ 3-2 ਦੇ ਫਰਕ ਨਾਲ ਹਰਾਉਂਦਿਆਂ ਦੂਜੀ ਵਾਰ ਇਸ ਚੈਂਪੀਅਨਸ਼ਿਪ ਜਿੱਤ ਲਈ ਹੈ। ਦੁਨੀਆਂ ਭਰ ਵਿੱਚ ਕਰੋੜਾਂ ਲੋਕ ਇਸ ਮੈਚ ਨੂੰ ਦੇਖ ਰਹੇ ਸਨ। ਇੰਗਲੈਂਡ ਦੇ ਲਿਊਕ ਸ਼ੋਅ ਨੇ ਗੇਮ ਦੇ ਪਹਿਲੇ 2 ਮਿੰਟਾਂ ਵਿੱਚ ਹੀ ਪਹਿਲਾ ਗੋਲ ਕਰਕੇ ਇਟਲੀ ਨੂੰ ਦੋਬੇ ਹੋਣ ਲੈ ਆਂਦਾ ਸੀ ਪਰ ਲਿ-ਨਾਰਡੋ ਬੋਨੀਨੀ ਨੇ 67ਵੇਂ ਮਿੰਟ ਵਿੱਚ ਇਸ ਗੋਲ ਨੂੰ ਬਰਬਰ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਤੇ ਮੈਚ ਇਸੇ ਅੰਕੜੇ 'ਤੇ ਫਸਿਆ ਰਿਹਾ। ਐਕਸਟਰਾ ਟਾਇਮ ਵੀ ਮਿਲਿਆ ਪਰ ਅੰਕੜਾ ਨਹੀਂ ਹਿੱਲਿਆ। ਫਿਰ ਵਾਰੀ ਆਈ ਪੈਨਲਟੀਜ਼ ਦੀ। ਸੁਟ-ਆਉਟ ਵਿੱਚ ਇਟਲੀ ਦੇ ਡੋਮੈਨਿਕੋ ਬੇਰਾਰਡੀ, ਲਿ-ਨਾਰਡੋ ਬੋਨੀਨੀ ਅਤੇ ਫ੍ਰੈਡਰਿਕ ਬਰਨਰਡੋਸੀ ਨੇ ਇੱਕ-ਇੱਕ ਪੈਨਲਟੀਜ਼ ਲਗਾਈ ਜਦੋਂ ਕਿ



# ਬਾਸਲ ਦੀ ਵੰਝਲੀ

ਅਸੋਕ ਬਾਸਲ ਮਾਨਸਾ

9877277473  
9815130226

ਅੱਜਕਲ੍ਹ ਤਾਂ ਸਰਦੇ ਪੁਜਦੇ ਸ਼ਹਿਰੀ 'ਪ੍ਰੀਵਾਰ' ਵਿੱਚ ਪੜ੍ਹੀ ਵੈਡਿੰਗ ਵੀਡੀਓ ਤੇ ਫੋਟੋ ਸੈਸ਼ਨ ਦਾ ਕੰਸੇਪਟ ਵੀ ਘੁੱਸਪੈਂਟ ਕਰ ਚੁੱਕਿਆ ਹੈ ਪਰ ਉਸ ਵੇਲੇ ਜਦੋਂ ਮੁੰਡੇ ਕੁੜੀ ਦੀ ਦਿਖਾਈ ਹੁੰਦੀ ਸੀ ਤਾਂ ਆਪਸ ਵਿੱਚ ਗੱਲ ਕਰਨ ਦਾ ਗੀਆ ਕਿਸੇ ਕੋਲ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ ਸੀ ਇਕ ਦੂਜੇ ਦੇ ਚੇਹਰੇ ਵੱਲ ਚੌਰ ਝਾਤ ਜਿਹੀ ਪਾਕੇ ਅੱਖਾਂ ਜ਼ਮੀਨ ਵੱਲ ਤੱਕਣ ਲੱਗ ਪੈਂਦੀਆਂ ਐਂਦ੍ਰ ਵੱਧ ਕੁੱਝ ਨਹੀਂ ਸੀ ਇਸੇ ਕਿਸਮ ਦਾ ਇਕ ਜੋੜਾ ਆਪਣੇ ਵਿਆਹ ਤੋਂ ਕਾਫੀ ਵਰ੍ਹੇ ਬਾਅਦ ਆਪਣੀ ਵਿਆਹ ਦੀ ਵਰ੍ਹੇਗੰਢ ਵਾਲੇ ਦਿਨ ਉਸ ਪਹਿਲੀ ਮਿਲਣੀ ਨੂੰ ਚੇਤੇ ਕਰਦੇ ਹਨ ਮੇਰੇ ਪਰਮ ਮਿੱਤਰ ਗੀਤਕਾਰ ਬਲਬੀਰ ਲਹਿਰਾ ਦੀ ਕਲਮ ਨੇ ਇਸ ਦ੍ਰਿਸ਼ ਦੀ ਤਸਵੀਰ ਇੱਥੇ ਖਿੱਚੀ ਐ



ਬਲਬੀਰ ਲਹਿਰਾ

## ਪੰਜਾਬੀ ਮਾਂ ਥੋਲੀ

ਮੇਰਾ ਮਾਣ, ਮੇਰੀ ਸ਼ਾਨ ਅਤੇ ਮੇਰੀ ਜ਼ਿੰਦ ਜਾਨ

ਉੱਤਰ ਆਇਆ ਧਰਤੀ ਤੇ।  
ਪਤਨੀ- ਤੁਸੀਂ ਆ ਕੇ ਜਦੋਂ ਪਧਾਰੇ ਸੀ,  
ਪੀਤੀ ਸੀ ਆਪਾਂ ਚਾਹ ਮਾਰੀਆ।  
ਅਗੋਂ ਕੀ ਗਿਟ-ਮਿਟ ਹੋਈ ਸੀ,  
ਤੂੰ ਅਗਲੀ ਗੱਲ ਸੁਣਾ ਮਾਰੀਆ।

ਪਤਨੀ- ਮੈਨੂੰ ਬਹੁਤੀ ਲੱਗੀ ਸੰਗ ਜਗੀ  
ਵੇ ਜਦ ਤੂੰ ਵੇਖਣ ਆਇਆ ਸੀ  
ਪਤੀ- ਤੁਸੀਂ ਘੁੰਗੀਆਂ ਵਾਲੀ ਚਾਦਰ  
ਉੱਤੇ ਆਦਰ ਨਾਲ ਬਹਾਇਆ ਸੀ  
ਪਤਨੀ- ਦਿਲ ਧੜਕੇ ਬੁੱਲ ਤਾਂ ਕੰਬਣ ਵੇ  
ਖੋਰੇ ਕੀ ਭਾਣਾ ਵਰਤੁਗਾ।  
ਇਹ ਬੜਾ ਸਕੀਮੀ ਮੁੰਡਾ ਲਗਦਾ  
ਖੋਰੇ ਕੀ ਕੀ ਪਰਖੁਗਾ  
ਪਤੀ- ਕੁੜੀ ਸੁਨੱਖੀ ਹੋਵੇ,  
ਆਪਾਂ ਇਕ ਸ਼ਰਤ ਇਹ ਰੱਖੀ ਸੀ।  
ਪਤਨੀ- ਪਹੀਆਂ ਵਰਗੀਆਂ ਭੋਣਾਂ ਵੇ  
ਮੈਂ ਸੱਭ ਤੋਂ ਵੱਧ ਸੁਨੱਖੀ ਸੀ।  
ਪਤੀ- ਬਾਕੀ ਸਭ ਕੁੱਝ ਠੀਕ ਠਾਕ,  
ਸੁਭਾਅ ਦਾ ਪਤਾ ਲੱਗੂ ਮਿਲ ਵਰਤੀ ਤੇ  
ਮੈਂ ਸੋਚਿਆ ਚੰਨ ਆਕਾਸ਼ੋਂ

# ਆਯੋਜਿਤ ਵਿਆਹਾਂ ਵਿੱਚ ਮੁੰਡੇ ਕੁੜੀ ਦੀ ਦੇਖ ਦਿਖਾਈ ਤਾਂ ਹੁਣ ਪੁਰਾਣੀ ਗੱਲ ਹੋ ਗਈ ਐ

ਬੜਾ ਨਘੋਰੀ ਮੁੰਡਾ ਲੱਗਦਾ  
ਖੋਰੇ ਕੀ ਕੀ ਪਰਖੁਗਾ  
ਇਕ ਮੁਟਿਆਰ ਆਪਣੀ ਨਵੀਂ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਦੀ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਕਰਨ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਆਪਣੇ ਹਾਣੀ ਨੂੰ ਆਪਣੀ ਸਚਾਈ ਇਉਂ ਬਿਆਨ ਕਰਦੀ ਹੈ  
ਪੁੱਛਦਾ ਸੀ !  
ਤੋਥੋਂ ਓਹਲਾ ਨਹੀਂ ਵੇ ਰੱਖਣਾ  
ਕਿੱਥੇ ਮੇਰੇ ਪੇਕੇ, ਤੇਨੂੰ ਪਿੰਡ ਦੱਸਣਾ  
ਗੱਡੀ ਦੀ ਵੇ ਲਾਈਨ ਦੇ ਕਿਨਾਰੇ ਝਾੜੀਆਂ  
ਜਿੱਥੇ ਸੱਚੇ ਰੱਬ ਨੂੰ ਮੈਂ ਵਾਜੀ ਮਾਰੀਆਂ  
ਰੱਬ ਝੱਟ ਬਹੁੜਿਆ, ਲੱਗੀ ਨਾ ਬਿਦ ਵੇ  
ਕਿੱਡਾ ਸੋਹਣਾ ਮੇਰੇ ਪੇਕਿਆਂ ਦਾ ਪਿੰਡ ਵੇ  
ਜੇਮਦੀ ਨੂੰ ਮਾਂ ਮੇਰੀ ਏਥੇ ਛੱਡ ਗੀ  
ਏਥੋਂ ਜਾਂਦੇ ਰਾਹੀਂ ਨੂੰ ਵੇ ਮੈਂ ਲੱਭ ਗੀ  
ਦੇਖ ਦੇਖ ਮੈਨੂੰ ਬੜਾ ਕੱਠ ਹੋ ਗਿਆ  
ਹੋ ਗੀ ਮੈਂ ਯਤੀਮ, ਨਾਲੇ ਪਿੰਡ ਖੋ ਗਿਆ  
ਪੱਲੇ ਮੇਰੇ ਰਹਿਗੇ ਝਾੜੀਆਂ ਤੇ ਰਿੰਡ ਵੇ  
ਕਿੱਡਾ ਸੋਹਣਾ ਮੇਰੇ ਪੇਕਿਆਂ ਦਾ ਪਿੰਡ ਵੇ  
ਇੱਥੋਂ ਇਹਨਾਂ ਮਾਪਿਆਂ ਨੇ ਲੈ ਲਈ ਗੋਦ ਵੇ  
ਕੀਤਾ ਮੇਰੇ ਲੋਖਾਂ, ਮੇਰੇ ਨਾਲੇ) ਚੰਜ ਵੇ  
ਹੌਲੀ ਹੌਲੀ ਪਤਾ ਲੱਗਿਆ ਕਹਾਣੀ ਦਾ  
ਕੱਈ ਨਹੀਂ ਵੇ ਸਕਾ ਮੇਰਾ ਮਰ ਜਾਣੀਂ ਦਾ  
ਤੇਨੂੰ ਇਹ ਕਹਾਣੀ ਮੇਰੀ ਲੱਗੀ ਕਿੱਝ ਵੇ  
ਕਿੱਡਾ ਸੋਹਣਾ ਮੇਰੇ ਪੇਕਿਆਂ ਦਾ ਪਿੰਡ ਵੇ  
ਨਾ ਵੇ ਲੋਕੋ, ਦੇਦਾਂ ਨਾਂ ਕਿਸੇ ਨਾਲ ਕਰਿਓ  
ਰੱਬ ਸੱਚਾ ਦੇਖਦਾ ਏ ਉਹਤੋਂ ਡਰਿਓ  
ਮੈਂ ਵੀ ਕੱਈ ਸੁਪਨਾ ਸਜਾਉਣਾ ਚਾਹੁਣੀਂ ਆਂ  
ਗੀਝਾਂ ਦੇ ਵੇ ਆਲੁਣਾ ਬਣਾਉਣਾ ਚਾਹੁਣੀ ਆਂ  
ਇਹ ਨਾ ਕਿਤੇ 'ਲਹਿਰਿਆ' ਵੇ ਜਾਵੇ ਪਿੰਡ ਵੇ  
ਕਿੱਡਾ ਸੋਹਣਾ ਮੇਰੇ ਪੇਕਿਆਂ ਦਾ ਪਿੰਡ ਵੇ



# ਉਹ ਵੇਲਾ ਯਾਦ ਕਰ

ਬਲਵਿੰਦਰ ਕੌਰ ਬਰਾੜ  
403 590 9629

## ਖੁਸ਼ਨਸੀਬੀ ਦੋਸਤੋ ਵਿਰਲੇ ਘਰਾਂ 'ਚ ਹੈ ਬੰਦਾ ਕਮਾਲ ਉਹੀ ਜੋ ਖੁਸ਼ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ 'ਚ ਹੈ

ਆਪਾਂ ਸਾਰੇ ਹਰ ਹੀਲੇ ਖੁਸ਼ੀ ਦੀ ਤਲਾਸ਼ ਵਿੱਚ ਭਟਕਦੇ ਰਹੇ ਹਾਂ। ਮਨੋਵਿਗਿਆਨੀਆਂ ਅਨੁਸਾਰ ਜੋ ਚੜ੍ਹਦੀ ਕਲਾ ਵਿੱਚ ਰਹਿੰਦੇ ਹਾਂ—ਪੱਖੀ ਸੋਚ ਰਖਦਾਰੋਵੇ, ਮੁਸੀਬਤ ਵੇਲੇ ਇਹੀ ਸੋਚੋ ਕਿ ਵੱਧ ਤੋਂ ਵੱਧ ਹੋ ਕੀ ਜਾਉ, ਇਹ ਸਭ ਖੁਸ਼ੀ, ਅਨੰਦ ਜਾਂ ਸਕੂਨ ਦਾ ਰਾਜ ਕਿਹਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਵੱਧ ਵੱਧ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਖੁਸ਼ੀ ਦੇ ਬਹਾਨੇ ਭਾਲਣ ਦੇ ਵੱਖ ਵੱਖ ਤਰੀਕੇ ਹਨ। ਕਈ ਲੋਕ ਵੱਡੇ ਘਰ, ਮਹਿੰਗੀਆਂ ਕਾਰਾਂ ਜਾਂ ਹੋਰ ਚੀਜ਼ਾਂ ਨੂੰ ਕਬਜ਼ੇ ਹੇਠ ਕਰ ਕੇ, ਬੈਕ ਭਰ ਕੇਸ਼ਾਂ ਗਹਿਣੇ, ਕਪੜੇ, ਵਸਤਾਂ ਵਗੈਰਾ ਨੂੰ ਜੱਫਾ ਮਾਰ ਕੇ ਹੀ ਖੁਸ਼ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ਬੜੀ ਦੇਰ ਪਿੱਛੋਂ ਹੀ ਇਹ ਖੁਸ਼ੀ ਪੁਰ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਕਈ ਨਸ਼ਾ ਕਰ ਕੇ ਆਪਣੀ ਸੁਰਤ ਮਾਰਦੇ ਹੀ ਖੀਵੇ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਕਈ ਵੱਡੇ ਤੁੜਬੇ, ਕੁਰਸੀਆਂ ਜਾਂ ਸ਼ੋਹਰਤ ਨਾਲ ਤਸੱਲੀ ਕਰ ਲੈਂਦੇ ਹਨ। ਉਹ ਇਹ ਭੁੱਲ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ਕਿ ਇਹ ਸਭ ਛਿਣ-ਭੋਗੀਆਂ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਹਨ। ਪਰ ਨੇਮਨੂੰ ਚੁੱਲ੍ਹਾ, ਖੁਦਗਰਜ਼ ਅਤੇ ਹੰਕਾਰੀ ਬਣਾ ਧਰਿਆ ਹੈ। ਸੋ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਲਈ ਸਮਾਨ ਇਕੱਠਾ ਕਰਦੇਅਸੀਂ ਜਿਉਣਾ ਹੀ ਭੁੱਲ ਜਾਂਦੇ ਹਾਂ। ਖੁਸ਼ੀ ਖਰੀਦੀ ਨਹੀਂ ਜਾ ਸਕਦੀ। ਸਾਡੇ ਦੁਆਲੇ ਕਿਲਕਾਰੀਆਂ ਮਾਰਦੀ ਜਵਾਨੀ ਵੱਧ ਅਸੰਤੁਸ਼ਟ ਨਜ਼ਰ ਆਉਂਦੀ ਹੈ ਜਿੱਥੇ ਵਿਤ ਅਤੇ ਸੁਪਨੇ ਭਾਰ ਨਹੀਂ ਦੇ ਰਹੇ। ਇਉਂ ਹਿਮਨੋਰੋਜਨ, ਨਾਚ ਮੇਲੇ ਸਭ ਭੜ੍ਹ-ਚਿਰੀਆਂ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਹਨ। ਭਾਰਤੀ ਸੋਚ ਪਰਮਿਕ ਸ਼ਰਨ ਵਿੱਚ ਸੁਖ ਤਲਾਸ਼ਦੀ ਹੋਰ ਕਈ ਪਾਸਿਆਂ ਤੋਂ ਉਠੀ ਰਹਿ ਕੇ ਝੁਰਦੀ ਹੋਵੇਗੀ।



ਦੋਸਤਾਂ-ਮਿੱਤਰਾਂ ਜਾਂ ਸਾਕ-ਸਕੀਰੀ ਦੇ ਝਗਮਟ ਵਿੱਚ ਮਨ ਦਾ ਅਕੇਵਾਂ ਵੀ ਕੁੱਝ ਚਿਰ ਲਈ ਹੀ ਦੂਰ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਬਿਪਤਾ ਪਈ ਤੇ ਸੰਗ-ਸਖਾ ਸਭ ਤਜ ਗਏ ਦੇਖ ਕੇ ਮਨ ਨੂੰ ਠੇਸ ਲਗਦੀ ਹੈ। ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਸਭ ਤੋਂ ਘੱਟ ਖੁਸ਼ ਅਸੀਂ ਤੀਰ ਤੋਂ ਪੰਜਾਹ ਸਾਲ ਦੀ ਉਮਰ ਤਕ ਹੁੰਦੇ ਹਾਂ, ਜਦ ਕਬੀਲਦਾਰੀ ਸਿਰ ਤਕ ਆ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਅਸੀਂ ਆਖਦੇ ਹਾਂ--ਕਾਸ਼ਨੀ ਦੁਪੱਟੇ ਵਿੱਚ ਤਿੰਨ ਧਾਰੀਆਂ, ਪਹਿਨਣਾ ਨੀ ਦਿੰਦੀਆਂ ਕਬੀਲਦਾਰੀਆਂ ਸਾਡੇ ਸਭ ਤੋਂ ਤਸੱਲੀ ਭਰੇ ਪਲ ਉਹ ਸਨ ਜਿਸ ਕਾਰਜ ਪਿੱਛੋਂ ਕੋਈ ਲਾਭ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਦੁਖ ਸੁਖ ਦੇ ਪਲ ਜੇ ਯਾਦ ਕਰੀਏ ਹਾਂ ਤੁੱਥ ਹੋਣ ਵਿਛੀ ਚਿਤਕਬਰੀਆਂ ਵਾਂਗ ਹੀ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਵਿੱਚ ਜਾਲ ਜਿਹਾ ਬੁਣ ਧਰਦੇ ਨੇ। ਅਨੰਦ ਦੇ ਪਲਾਂ ਦੀਆਂ ਸੋਦਲੀ ਯਾਦਾਂ ਉਹ ਹਨ ਜਦ ਪਿਆਰ ਹੋ ਜਾਣ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਦਿਨ ਸਨ, ਪਹੀਆਂ ਲੋਟ-ਪੋਟ ਹੋ ਜਾਣ ਵਾਲੀ ਮਾਸੂਮੀਅਤ ਸੀ, ਰੋਡੀਓ ਤੇ ਵਜਦੇ ਮਨ-ਪਸੰਦ ਗਾਣੇ ਨਾਲ

ਲੋਚਾ ਪਾਲਦਾ ਹੈ। ਪਰ ਜਿਸ ਦੀਆਂ ਇਹ ਖ਼ਾਹਿਸ਼ਾਂ ਜਿੰਨੀਆਂ ਘੱਟ ਹੋਣਗੀਆਂ, ਉਹ ਓਨਾ ਹੀ ਵੱਧ ਖੁਸ਼ ਹੋਵੇਗਾ। ਮਨੋਵਿਗਿਆਨੀ ਇਸ ਪ੍ਰਾਪਤੀ ਲਈ ਕੁੱਝ ਨੁਕਤੇ ਦਸਦੇ ਹਨ। 1. ਦਿਆਲੂ ਕਿਪਾਲੂ ਹੋਣਾ, 2. ਹਫ਼ਤੇ ਵਿੱਚ ਘੱਟੋ ਘੱਟ ਇੱਕ ਵਾਰੀ ਲਿਖੇ ਕਿਹੜਾ ਭਲਾ ਕੰਮ ਕੀਤਾ, 3. ਨਿੱਕੇ ਨਿੱਕੇ ਵੇਲੇ ਤੋਂ ਤਸੱਲੀ ਲੱਭੋ, 4. ਧੰਨਵਾਦੀ ਹੋਵੋ, 5. ਕੁਦਰਤ ਅਤੇ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਨੇੜੇ ਰਹੋ, 6. ਰੁੱਸੇ ਤੇ ਕਾਠੂ ਅਤੇ ਮੁਆਫ਼ੀ ਲਈ ਥਾਂ ਰੱਖੋ, 7. ਸਰੀਰ ਤੇ ਸਿਹਤ ਦਾ ਧਿਆਨ ਰੱਖੋ, 8. ਔਕੜ ਸਮੇਂ ਪਾਠ ਪੂਜਾ ਤੇ ਅਰਦਾਸ ਹੋਵੇ। ਇਉਂ ਖੁਸ਼ੀ ਅੰਦਰੋਂ ਹੀ ਲੱਭਣੀ ਪੈਂਦੀ ਹੈ। ਦਿਲ ਮੋਂ ਗਰ ਖੁਸ਼ੀ ਨਹੀਂ ਤੋ ਕਹੀਂ ਨਹੀਂ ਇੱਕ ਵਾਰੀ ਦੋ ਭਰਾਵਾਂ ਦੇ ਵਿਚਾਰ ਵੱਖਰੇ ਸਨ। ਇੱਕ ਪਰਦੇਸ ਤੋਂ ਕਮਾਈ ਕਰ ਕੇ ਮੁੜਿਆ ਤਾਂ ਦੂਜਾ ਇੱਕ ਰੁੱਖ ਹੇਠ ਪਿਆ ਆਰਾਮ ਕਰ ਰਿਹਾ ਸੀ। ਪਰਦੇਸੀ ਨੇ ਆਪਣੀਆਂ ਪ੍ਰਾਪਤੀਆਂ ਦੱਸ ਕੇ ਕਿਹਾ--ਤੂੰ ਜੇ ਉੱਠ ਕੇ ਕੰਮ ਕਰਦਾ ਤਾਂ ਅਰਾਮ ਨਾਲ ਜੀਵਨ ਬਤੀਤ ਕਰਦਾ। ਦੂਜੇ ਨੇ ਜਵਾਬ ਦਿੱਤਾ--ਅਰਾਮ ਹੀ ਤਾਂ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹਾਂ। ਇੱਕ ਵਾਰੀ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਵਿੱਚ ਫੋਟੋ ਨੁਮਾਇਸ਼ ਲੱਗੀ। ਇੱਕ ਫੋਟੋ ਵਿੱਚ ਕੈਕਟਸ ਦਾ ਕਲੱਜ-ਅਪ ਲਿਆ ਸੀ। ਉਸ ਦੇ ਬਰੀਕ ਤਾਂ ਬਰੀਕ ਕੰਡੇ ਵੀ ਆਪਣੀ ਤਿੱਖੀ ਨੱਕ ਨਾਲ ਨਜ਼ਰ ਆ ਰਹੇ ਸਨ। ਉਪਰ ਸਿਰਲੇਖ ਸੀ--'ਔਕੜ'। ਹੇਠਾਂ ਖਾਲੀ ਪਈ ਥਾਂ ਤੇ ਸੁਰਜੀਤ ਪਾਤਰ ਨੇ ਲਿਖਿਆ ਸੀ--ਦੇਖਣਾ ਕਿਤੇ ਤੁਹਾਡੇ ਦਿਲ ਵਿੱਚ ਤਾਂ ਨਹੀਂ ਹਨ।



# ਜੇ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਅੰਗਲੀਆਂ ਸੰਗਲੀਆਂ ਰਲੀਆਂ ਹੋਈਆਂ ਨੇ ਤਾਂ ਸਭ ਗਿਆਨ ਵਿਅਰਥ ਐ



ਮਹਿੰਦਰਪਾਲ ਸਿੰਘ ਬਰਾੜ

ਪਿਛਲੇ ਲੰਬੇ ਟੈਮ ਤੋਂ ਕਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਇਕ ਮੁੰਡੇ ਲਈ ਵਿਆਹ ਹੋ ਜਾਵੇ। ਵਿਆਹ ਵਿੱਚ ਕੁੜੀਆਂ ਮੁੰਡਿਆਂ ਨੂੰ ਵਿਆਹ ਲਫਜ਼ ਆ ਗੇ ਮਾਇਨੇ ਹੀ ਨਹੀਂ ਪਤਾ ਹੁੰਦੇ ਅਤੇ ਦੂਜਾ ਜਕਦਮ ਬੱਝਵੇ ਸ ਮ ਆ ਜ ਕ ਸਿਸਟਮ ਚੋਂ ਖੁੱਲੇ ਆਜਾਦੀ ਭਰੇ ਸਮਾਜ ਵਿਚ ਦਾਖਲਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਪਿਛਲੇ ਲੰਬੇ ਟੈਮ ਤੋਂ ਕਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਵਿਆਹਾਂ ਚ ਪੈਂਦੇ ਰੋਲਿਆ ਬਾਰੇ ਹੁਣ ਸ਼ਾਇਦ ਹੀ ਕੱਈ ਹੋਵੇ ਜੋ ਜਾਣਦਾ ਨਾ ਹੋਵੇ। ਆਸਟਰੇਲੀਆ ਵਿਚ ਵੀ ਵਿਆਹੋ ਜੋੜੇ ਜਾਂਦੇ ਨੇ ਪਰ ਓਥੇ ਇਹ ਸਮੱਸਿਆ ਲਗਭਗ ਨਾਂਹ ਦੇ ਬਰਾਬਰ ਹੈ ਅਤੇ ਇਸ ਪਿਛਲਾ ਅਸਲ ਕਾਰਨ ਹੈ ਸ਼ਾਇਦ ਜਾਂਦਾ ਇਕ ਘਟਨਾ ਦਾ ਜਿਕਰ ਪਤੀ ਪਤਨੀ ਦੇ ਇਕੱਠਿਆਂ ਅਤੇ ਅਲੱਗ ਅਲੱਗ ਜਾਣਾ। ਜਦ ਦੋਨੋ ਜਾਣੇ ਇਕੱਠੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਨਵੀਂ ਮਾਡਰਨ ਦੁਨੀਆ ਬਾਰੇ ਕੇ "ਕੱਪਨੀ ਮੈਟਰ ਕਰਦੀ ਐ" ਬਿਲਕੁਲ ਕੱਪਨੀ ਮੈਟਰ ਕਰਦੀ ਹੈ। ਜੇਕਰ ਚੰਗੇ ਲੋਕਾਂ ਚ ਰਹਾਂਗੇ ਤਾਂ ਕੋਈ ਵਜਾਹ ਨਹੀਂ ਬਚਦੀ ਪਰ ਦੂਜੇ ਚੰਗੇ ਬਣਾਗੇ ਬੁਰਿਆਂ ਵਿਚ ਰਹਾਂਗੇ ਤਾਂ ਬੁਰੇ ਬਣਾਗੇ। ਖੈਰ ਜੇ ਤਾਂ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਅੰਗਲੀਆਂ ਸੰਗਲੀਆਂ ਰਲੀਆਂ ਹੋਈਆਂ ਨੇ ਤਾਂ ਸਭ ਗਿਆਨ ਵਿਅਰਥ ਐ ਜਿੱਥੇ ਅਗਲੀ ਜਾਂ ਅਗਲਾ ਵਾਅਦੇ ਕਰਕੇ ਆਈ ਜਾਂ ਆਇਆ ਹੋਵੇ ਕੇ ਕਰਾਂ ਮੈਨੂੰ ਜਾ

ਲੈਣਦੇ ਫੋਰ ਇਹਨਾ ਨੂੰ ਲੱਤ ਮਾਰਕੇ ਮੈਂ ਤੇਨੂੰ ਸੱਦ ਲਉ ਪਰ ਜਦ ਇਕ ਸਾਲ ਦੂਰ ਰਹਿਣਾ ਅਤੇ ਪਿੱਛੋਂ ਡਿਮਾਂਡ ਦਾ ਦੌਰ ਹੋਵੇ ਲਾਜਿਮ ਤੌਰ ਤੇ ਕੋਈ ਵੀ ਇਸ ਆਜਾਦ ਸਮਾਜ ਵਿਚ ਆ ਕੇ ਇਗਨੋਰੈਂਸ ਦਾ ਸ਼ਿਕਾਰ ਹੋਵੇਗਾ ਅਤੇ ਜੇਕਰ ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਏਥੇ ਕੋਈ ਰੋਣ ਵਾਸਤੇ ਮੋਢਾ ਦੇਣ ਵਾਲਾ ਮਿਲ ਜਾਵੇ ਤਾਂ ਫਿਰ ਇਹ ਕਹਾਣੀ ਬਹੁਤ ਜਿਆਦਾ ਭੇੜਾ ਰੂਪ ਧਾਰ ਲੈਂਦੀ ਹੈ ਅਤੇ ਇਹਨਾ ਦੋਸ਼ਾਂ ਵਿਚ ਮੋਢਾ ਮਿਲਣਾ ਕੋਈ ਔਖਾ ਨਹੀਂ ਹੈ, ਇਹੋ ਜਿਹਾ ਹੀ ਹੋ ਇਹ ਦੇਸ਼। ਜਿਆਦਾ ਨਾ ਕਹਿੰਦਾ ਹੋਇਆ ਏਨਾ ਈ ਕਹੂੰ ਕੇ ਕੱਲੀਆਂ ਕੁੜੀਆਂ ਨੂੰ ਭੋਜਣ ਦਾ ਜੇਰਾ ਕੱਢ ਲੈਣੇ ਓ ਤਾਂ ਸਾਲ ਦੇ ਸਾਲ ਠੰਡ ਵੀ ਰੱਖਿਆ ਕਰੋ ਬਾਕੀ ਕੁੜੀਆਂ ਨੂੰ ਬਰੀ ਨਹੀਂ ਕਰ ਰਿਹਾ ਕਿਉਂਕੇ ਏਥੇ ਜੋ ਹਲਾਤ ਦੇਖੋ ਨੇ ਜਾਂ ਸੁਣੋ ਨੇ ਜੋ ਇਹਨਾ ਬਾਰੇ ਲਿਖਣ ਲਗਪੇ ਤਾਂ ਕਈ ਫੈਮਿਨਿਸਟ, ਪੰਥਕਾਂ, ਲਿਬਰਲ ਦੇ ਧਰਨ ਪੈਣ ਲਗ ਪੈਣੀ ਐ। ਖੈਰ ਜਾਂਦਾ ਜਾਂਦਾ ਇਕ ਘਟਨਾ ਦਾ ਜਿਕਰ ਕਰ ਦਿੰਨਾ ਹਲਾਤਾਂ ਬਾਰੇ "ਟੂ ਬੀ ਫਰੈਕ" ਮੇਰੇ ਕੋਲ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਮੁੰਡੇ ਨੇ ਐਥੇ ਮੋਪਲ ਏਰੀਏ ਚ ਅਪਾਰਟਮੈਂਟ ਦੇਖਣ ਜਾਣਾ ਸੀ 2016 ਕ ਦੀ ਗਲ ਐ। ਅਪਾਰਟਮੈਂਟ ਮਨੋਜਰ ਤੀਸਰੀ ਮੰਜਲ ਤੇ ਜਾ ਕੇ ਜਦ ਦਰਵਾਜਾ ਖੋਲਣ ਲੱਗਾ ਤਾਂ ਚਾਬੀ ਗਲਤ ਲੈ ਆਇਆ ਤੇ ਸਾਨੂੰ ਕਹਿੰਦਾ ਬਈ ਮੈਂ ਚਾਬੀ ਭੁੱਲ ਆਇਆ ਦਸ ਪੰਦਰਾਂ ਮਿੰਟ ਲਗ ਜਾਣੇ ਨੇ ਜੋ ਜੋ ਤੁਸੀਂ ਬਰਾ ਨਾ ਮਨੋ ਤਾਂ ਮੈਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਕਿਸੇ ਦੀ ਅਪਾਰਟਮੈਂਟ ਖੁਲਵਾ ਕੇ ਦਿਖਾ ਦਿੰਨਾ ਬੋਨੂੰ ਕਮਰਿਆਂ ਦਾ

ਜੇ ਕੋਸਕੋ ਸਟੋਰ ਵਿੱਚੋਂ ਦੁੱਧ ਵਾਲੀਆਂ ਕੈਨੀਆਂ, ਪੈਪਸੀ, ਕੋਕ, ਜੂਸ, ਲਿਕਰ ਲੈਣ ਚੱਲੋ ਹੋ ਤਾਂ ਪਹਿਲਾਂ ਘਰ ਪਈਆਂ ਖਾਲੀ ਕੈਨੀਆਂ ਅਤੇ ਜੂਸ ਵਾਲੇ ਡੱਬੇ ਵੀ ਗੱਡੀ ਵਿੱਚ ਰੱਖ ਲਓ ਕਿਉਂਕਿ ਬੋਤਲ ਡਿਪੂ ਹੁਣ ਕੈਲਗਰੀ ਵਿੱਚ ਸਟੋਨੀ ਟਰੇਲ ਤੋਂ 17 ਐਵਨਿਊ ਚੈਸਟਰਮੀਅਰ ਵੱਲ ਨਿਕਲਦਿਆਂ ਹੀ ਕੋਸਕੋ ਸਟੋਰ ਦੇ ਬਿਲਕੁੱਲ ਸਾਹਮਣੇ ਹੀ ਖੁੱਲ ਗਿਆ। ਇਹਨਾਂ ਨੂੰ ਸੁਪਰਵਾਈਜਰ/ਬੋਤਲ ਸੈਰਟਰ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਵੀ ਲੋੜ ਹੈ East Hill Bottle Depot Ltd. Call: 403 975 0128 55 East Hill Blvd (Front of new Costco at 17 ave SE.) Calgary(AB)

ਪੰਜਾਬ ਤੋਂ ਪੰਜਾਬੀ ਸਟਾਈਲ ਦੇ ਸੂਟ ਵਿਆਹ ਭਾਂਵੇ ਕਨੇਡਾ ਹੋਵੇ ਜਾਂ ਪੰਜਾਬ ਜਾਕੇ ਕਰਨਾ ਐ! ਬਠਿੰਡਾ ਨੇਹਚਲ ਸਟੂਡੀਓ ਤਾਂ ਵਿਆਹ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਿਲ ਜਰੂਰ ਹੋਵੇਗਾ ਕਿਉਂਕਿ ਉਹੋ ਜਿਹੇ ਸੂਟ ਤੁਹਾਨੂੰ ਹੋਰ ਕਿਤੋਂ ਮਿਲ ਈ ਨਹੀਂ ਸਕਦੇ Hand- Machine Embroidery, Indian Bridal Lehnga's, Tailoring, (Hand, Block, Screen Painting), Sarees..... Enjoy The Boutique Designer Attires But Not At Boutique Price ਰੇਟ ਤੁਹਾਡੀ ਜੇਬ ਦੇ ਹਾਣੀ ਹੋਣਗੇ Bathinda (PB) ਆਨ ਲਾਈਨ ਆਰਡਰ ਅਤੇ ਹਵਾ ਦੇ ਬੁੱਲਿਆਂ ਵਾਂਗ ਡਲਿਵਰੀ ਤੁਹਾਡੇ ਘਰ ਹੁੰਦੀ ਹੈ

# ਕਾਗਜ਼ੀ ਵਿਚੋਲਪੁਣਾ

## ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜਨ, ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਪੜੀ ਲਿਖੀ ਚੰਗੀ ਜੋਬ ਕਰਦੀ, ਵੈਸਨੂੰ ਲੜਕੀ ਉਮਰ 34 ਸਾਲ, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 3 ਇੰਚ, ਲਈ ਕਨੇਡਾ ਤੋਂ ਹੀ ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 587 664 3022 \*\*\*181\*\*\*

## ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਖੇਲਾ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਸੋਹਣੀ ਸੁਨੱਖੀ ਪੰਜਾਬ ਰਹਿੰਦੀ ਲੜਕੀ ਉਮਰ 20 ਸਾਲ, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 4 ਇੰਚ, ਵਿਦਿਅਕ ਯੋਗਤਾ ਗਰੇਡ ਟਵੇਲਥ ਲਈ ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਜਾਂ ਸਿਟੀਜਨ ਲੜਕੇ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਜਾਂ ਸਟੂਡੈਂਟ ਆਇਆ ਲੜਕਾ ਵੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਦਾ ਨਾਨਕਾ ਪਰਿਵਾਰ ਕਨੇਡਾ ਪੱਕੇ ਤੌਰ ਤੇ ਸੈਟਲ ਹੈ ਜੋ ਲੜਕੀ ਨੂੰ ਕਨੇਡਾ ਆਉਣ ਮੌਕੇ ਸੈਟਲ ਹੋਣ ਵਿੱਚ ਮੱਦਦ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 587 937 0224 \*\*\*181\*\*\*

## ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਸੋਹਣੀ ਸੁਨੱਖੀ ਚੰਗੀ ਪੜੀ ਲਿਖੀ, ਬੈਂਕ ਦੀ ਜੋਬ ਕਰਦੀ, ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ (ਡਿਵੋਰਸ ਸਾਰਟ ਮੈਰਿਜ) ਲੜਕੀ ਉਮਰ 29 ਸਾਲ, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 8 ਇੰਚ, ਲਈ ਪੜੇ ਲਿਖੇ ਚੰਗੇ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਲੜਕੇ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਦੀ ਵਿਦਿਅਕ ਯੋਗਤਾ ਐਮ ਬੀ ਏ (ਹਿਊਮਨ ਰਿਸੋਰਸ) ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 1 661 578 2665 (ਯੂ ਐਸ ਏ) 9915240051 ਜਾਂ ਈ ਮੇਲ ਕਰੋ: UNITEDHIGHWAYS@GMAIL.COM \*\*\*181\*\*\*

## ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜਨ, ਉਮਰ 38 ਸਾਲ, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 6 ਇੰਚ, ਸਾਊ ਨੁਸਾ ਰਹਿੰਦਾ, ਤਲਾਕਸੁਦਾ ਲੜਕੇ ਲਈ ਕਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਹੀ ਪੱਕੀ ਰਹਿੰਦੀ ਲੜਕੀ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਘਰੇਲੂ ਵਿਚਾਰਾਂ ਵਾਲੀ ਘੱਟ ਪੜੀ ਲਿਖੀ ਹੋਵੇ। ਵਿਜਟਿਰ ਜਾਂ ਸਟੂਡੈਂਟ ਸੰਪਰਕ ਨਾ ਕਰਨ। ਲੜਕੇ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਵਿਆਹ ਵਿੱਚ 5 ਸਾਲ ਦੀ ਇੱਕ ਬੇਟੀ ਵੀ ਹੈ ਜੋ ਆਪਣੀ ਮਾਂ ਨਾਲ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਸਹਿਰ ਵਿੱਚ ਰਹਿੰਦੀ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 204 632 4138 \*\*\*181\*\*\*

## ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜਨ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਚਹਿਲ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਲੜਕੀ, ਉਮਰ 31 ਸਾਲ, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 5 ਇੰਚ, ਲਈ ਹਾਣ ਪ੍ਰਵਾਣ ਦੇ ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਜਾਂ ਸਿਟੀਜਨ ਲੜਕੇ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਦੀ ਵਿਦਿਅਕ ਯੋਗਤਾ ਬੈਚੁਲਰ ਆਫ ਕਾਮਰਸ ਡਿਗਰੀ (ਇੰਡੀਆ) ਅਕਾਊਂਟਿੰਗ ਐਂਡ ਟੈਕਸਟਾਈਲ ਡਿਗਰੀ (ਕਨੇਡਾ) ਤੋਂ ਕੀਤੀ ਹੈ ਅਤੇ ਹੁਣ ਸਰਵਿਸ ਕਨੇਡਾ ਇੰਪਲਾਈਮੈਂਟ ਇੰਸਟੀਚਿਊਟ ਨਾਲ ਜੋਬ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ ਲਈ ਈ ਮੇਲ: Navdeepkaur28@gmail.com \*\*\*181\*\*\*

## ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡੀਅਨ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਲੜਕੀ, ਉਮਰ 1981, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 4 ਇੰਚ, ਮਾਲਵਾ ਏਗਰੀਆ ਨਾਲ ਸਬੰਧਿਤ, ਕੈਲਗਰੀ ਵਿੱਚ ਰਹਿ ਰਹੀ ਲੜਕੀ ਵਾਸਤੇ ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 403 671 3435 ਜਾਂ 587 891 3435 \*\*\*181\*\*\*

## ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜਨ, ਧਾਲੀਵਾਲ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਸੋਹਣੀ ਸੁਨੱਖੀ ਲੜਕੀ, ਉਮਰ 25 ਸਾਲ, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 3 ਇੰਚ, ਵਿਦਿਅਕ ਯੋਗਤਾ licensed practical Nurse ਲਈ ਹਾਣ ਪਰਵਾਣ ਦੇ ਸੋਹਣੇ ਸੁਨੱਖੇ ਲੜਕੇ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ 403 850 6263 \*\*\*179\*\*\*

## ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ, ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਤਲਾਕ ਸੁਦਾ ਵੈਸਨੂੰ ਲੜਕੇ ਉਮਰ 35 ਸਾਲ, ਲਈ ਹਾਣ ਪਰਵਾਣ ਦੀ ਲੜਕੀ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਤਲਾਕਸੁਦਾ, ਵਿਜਟਿਰ ਜਾਂ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਵਾਲੇ ਵੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਵਿਨੀਪੈਗ ਨੂੰ ਪਹਿਲ। ਸੰਪਰਕ: 431 556 4986 \*\*\*178\*\*\*

## ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

Looking for suitable match for single never married 36-year-old Arora Sikh boy born in Canada. Height 5'-8". Fair complexion. Educated, bachelor's degree in criminology from Canada. Currently working for the Federal Government. Contact: telephone 403-208-2354 or e-mail [saamialk@yahoo.com](mailto:saamialk@yahoo.com) \*\*\*178\*\*\*

## ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਪਰਮਾਨੈਂਟ ਰੈਜੀਡੈਂਸੀ ਹੋਲਡਰ ਨਿਊਜੀਲੈਂਡ ਤੋਂ ਹੀ ਵਿਦਿਆ ਪ੍ਰਾਪਤ ਧਾਲੀਵਾਲ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਲੜਕੇ ਉਮਰ 27 ਸਾਲ, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 11 ਇੰਚ, ਲਈ ਕਨੇਡਾ ਤੋਂ ਪੀ ਆਰ ਜਾਂ ਸਿਟੀਜਨ ਲੜਕੀ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦਾ ਸਾਰਾ ਪਰਿਵਾਰ ਕਨੇਡਾ ਸੈਟਲ ਹੈ। ਸਟੂਡੈਂਟ ਵੀਜੇ ਉੱਪਰ ਆਈ ਲੜਕੀ ਵੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 403 437 9061 \*\*\*177\*\*\*

## ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡਾ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਉੱਪਰ ਰਹਿ ਰਹੇ ਖੇਡੂੜਾ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਸੋਹਣੇ ਸੁਨੱਖੇ ਲੜਕੇ ਉਮਰ 26 ਸਾਲ, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 11 ਇੰਚ, ਵਿਦਿਅਕ ਯੋਗਤਾ ਇੰਟਰਮੀਡੀਏਟ ਟੈਕਨੋਲੋਜੀ ਤਿੰਨ ਸਾਲ ਡਿਪਲੋਮਾ ਹੋਲਡਰ, ਲਈ ਹਾਣ ਪ੍ਰਵਾਣ ਦੀ ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਜਾਂ ਸਿਟੀਜਨ ਲੜਕੀ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦੀ ਸਾਰੀ ਵੈਮਿਲੀ ਕਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਹੀ ਸੈਟਲ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 403 680 8300 ਜਾਂ 403 589 4209 \*\*\*177\*\*\*

## ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜਨ, ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਗਿੱਲ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਸੋਹਣੇ ਸੁਨੱਖੇ ਲੜਕੇ ਉਮਰ 32 ਸਾਲ, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 11 ਇੰਚ, ਲਈ ਲੜਕੀ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦਾ ਅਲਬਰਟਾ ਸੂਬੇ ਅੰਦਰ ਆਪਣਾ ਬਿਜਨਿਸ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 587 937 0224 \*\*\*181\*\*\*

## ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜਨ ਰਾਮਗੜੀਆ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਚੰਗੀ ਪੜੀ ਲਿਖੀ ਗੁਰਸਿੱਖ, ਤਲਾਕਸੁਦਾ ਲੜਕੀ ਉਮਰ 35 ਸਾਲ ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 3 ਇੰਚ ਲਈ ਹਾਣ ਪ੍ਰਵਾਣ ਦੇ ਲੜਕੇ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 587 700 8715 \*\*\*173\*\*\*

## ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਬਰਾੜ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਕਨੇਡਾ ਵਿਜਟਿਰ ਵੀਜੇ ਉੱਪਰ ਆਈ ਲੜਕੀ ਉਮਰ 33 ਸਾਲ, ਵਿਦਿਅਕ ਯੋਗਤਾ ਐਮ ਏ ਪੋਲੀਟੀਕਲ ਸਾਇੰਸ ਲਈ ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਜਾਂ ਸਿਟੀਜਨ ਲੜਕੇ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਵਾਲੇ ਵੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਸੰਪਰਕ: 587 917 5911 ਜਾਂ 403 702 2524 \*\*\*182\*\*\*

## ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡਾ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਵੀਜੇ ਉੱਪਰ ਆਪਣਾ ਬਿਜਨਿਸ ਕਰ ਰਹੇ ਬਰਾੜ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਲੜਕੇ, ਉਮਰ 30 ਸਾਲ, ਵਿਦਿਅਕ ਯੋਗਤਾ ਬੀ ਸੀ -ਐਮ ਸੀ ਏ ਡਿਗਰੀ ਹੋਲਡਰ ਲਈ ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਜਾਂ ਸਿਟੀਜਨ ਲੜਕੀ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 587 917 5911 ਜਾਂ 403 702 2524 \*\*\*182\*\*\*

## ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜਨ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਬਰਾੜ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਸੋਹਣੇ ਸੁਨੱਖੇ ਲੜਕੇ ਉਮਰ 30 ਸਾਲ, ਕੱਚ 6 ਫੁੱਟ 2 ਇੰਚ, ਵਿਦਿਅਕ ਯੋਗਤਾ: ਲਵਲੀ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਤੋਂ ਕੰਪਿਊਟਰ ਸਾਇੰਸ ਤੋਂ ਬੀ ਟੈਕ, ਅਤੇ ਹੁਣ ਕਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਚੰਗੀ ਨੌਕਰੀ ਕਰਦੇ ਲੜਕੇ ਲਈ ਹਾਣ ਪਰਵਾਣ ਦੀ ਮੈਡੀਕਲ ਕਿੱਤੇ ਨਾਲ ਸਬੰਧਿਤ ਲੜਕੀ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕਾ ਸਾਲ 2011 ਤੋਂ ਕਨੇਡਾ ਰਹਿ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਦਾ ਰਿਸਤਾ ਕਨੇਡਾ ਤੋਂ ਹੀ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 403 689 6471 ਜਾਂ 403 861 2250 \*\*\*176\*\*\*

## ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਪੰਜਾਬ ਰਹਿੰਦੇ ਧਾਲੀਵਾਲ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਇਕਲੌਤੇ ਲੜਕੇ ਉਮਰ 23 ਸਾਲ, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 10 ਇੰਚ, ਵਿਦਿਅਕ ਯੋਗਤਾ ਪਲਾਂਸ ਟੂ ਵਿਦ ਨਾਨ ਮੈਡੀਕਲ, ਤਿੰਨ ਸਾਲ ਦੇ ਮਕੈਨਿਕ ਡਿਪਲੋਮਾ, ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ 18 ਏਕੜ ਜਮੀਨ ਦੇ ਮਾਲਕ ਲਈ ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਜਾਂ ਅਮਰੀਕਨ ਲੜਕੀ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦੇ ਮਾਤਾ ਪਿਤਾ ਅਮਰੀਕਨ ਸਿਟੀਜਨ ਹਨ। ਸੰਪਰਕ: 403 604 2861 \*\*\*176\*\*\*

## ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜਨ ਤਲਾਕਸੁਦਾ, ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਲੜਕੀ ਉਮਰ 30 ਸਾਲ, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 3 ਇੰਚ, ਵਿਦਿਅਕ ਯੋਗਤਾ: ਬੀ ਏ, ਕੈਲਗਰੀ ਵਾਸੀ ਲਈ ਯੋਗ ਵਰ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਸਿਰਫ ਦੁਆਬਾ ਇਲਾਕੇ ਨਾਲ ਸਬੰਧਿਤ ਪਰਿਵਾਰ ਹੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰਨ। ਕਾਲ: 403 998 8473 \*\*\*176\*\*\*

## ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਪੰਜਾਬ ਰਹਿੰਦੇ ਸੋਹਣੇ ਸੁਨੱਖੇ ਲੜਕੇ ਟਾਕ ਕਸੱਤਰੀ-ਖੁਰਪਾ, ਭੱਲਾ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਅਣਵਿਆਹੇ ਲੜਕੇ ਉਮਰ 39 ਸਾਲ, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 7 ਇੰਚ, ਵਿਦਿਅਕ ਯੋਗਤਾ ਬੀ ਏ, ਲਈ ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਜਾਂ ਸਿਟੀਜਨ ਲੜਕੀ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 905 783 0784 \*\*\*176\*\*\*

## ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਗਰਚਾ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਲੜਕੇ ਉਮਰ 32 ਸਾਲ, ਕੱਚ 5 ਫੁੱਟ 8 ਇੰਚ, ਵਿਦਿਅਕ ਯੋਗਤਾ ਇੰਟਰਮੀਡੀਏਟ ਡਿਪਲੋਮਾ ਹੋਲਡਰ ਲਈ ਹਾਣ ਪ੍ਰਵਾਣ ਦੀ ਲੜਕੀ ਦੇ ਰਿਸਤੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦਾ ਆਪਣਾ ਬਿਜਨਿਸ ਹੈ। ਵਿਜਟਿਰ ਜਾਂ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਉੱਪਰ ਲੜਕੀ ਵੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਦੀ ਉਮਰ 25 ਸਾਲ ਤੋਂ ਉਪਰ ਹੋਵੇ। ਸੰਪਰਕ: 403 615 0583 \*\*\*190\*\*\*

“ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ” ਵਿੱਚ ਖਬਰਾਂ, ਕਾਰੋਬਾਰ ਵਿੱਚ ਵਾਧੇ ਲਈ ਵਿਉਪਾਰਕ ਐਡਵਰਟਾਈਜ਼ਮੈਂਟ, ਬੱਚਿਆਂ ਦੇ ਜਨਮ ਦਿਨ ਮੌਕੇ ਦੀਆਂ ਤਸਵੀਰਾਂ, ਵਿਆਹ ਦੀ ਵਰਗੇਫ, ਵਿਆਹ ਲਈ ਲੜਕੇ ਲੜਕੀ ਦੀ ਭਾਲ ਸਬੰਧੀ, ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ, ਘਰ ਜਾਂ ਕਾਰ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਸਬੰਧੀ ਇਸਤਿਹਾਰ ਜਾਂ ਆਪਣੀਆਂ ਰਚਨਾਵਾਂ ਛਪਵਾਉਣ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ।  
**ਕੈਲਗਰੀ-403 640 2000**  
**ਐਡਮਿੰਟਨ-780 599 2000 ਸੈਸਕਾਟਨ 639 999 1000**  
**ਰੀਜ਼ਾਇਨ- 639 999 1000, ਵਿਨੀਪੈਗ- 431 733 3000**

# Param Shanti Meditation Group

- \*Guidelines for deeper experience\*
  - 1. Please join 15 min prior
  - 2. Sit in a private, quiet room, mute your phone
  - 3. You are welcome to invite family members and friends
  - 4. Same Zoom link every Sunday
  - 5. Entry time: Sunday 9:45am-10:00 am
  - 6. Please do not forward any post in this group but send to my WhatsApp
- Every Sunday: <08:10:00am to 11:30am (MST) With love and blessingsd'p  
Gurmeet Kaur Sarpal  
<https://us02web.zoom.us/j/5877001086>  
FREE.. join me and experience stillness, silence and peace within the Mind and body.  
Meditation for 30 minutes. Hope, help and heal together, we can do all three together.  
Peace in the midst of chaos. Where Are You? Life is happening all around you but you too rushed and busy to experience it. Take time for stillness and quite in order to experience the



greater reality of life Called Meditation's JOIN ME  
FREE every Saturday at 10 AM on ZOOM.  
Contact.587 5001454

## Hiring !

Daffodils Cargo Logistics Inc. is looking for Class 1 Drivers for Long - Haul Best pay packages upto 58 cents per mile Applicants should have minimum of 7 - 12 months driving experience Please contact with your driving license and commercial driving abstract  
**Email : dcllogistics4@gmail.com**  
**Phone : 204-396-1696 , 204-891-0031**

## ਟਰੱਕ ਡਰਾਈਵਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

0-2 years of experience,

Contact: Gagan Bains VADDA BHAI ACE OF SPADES INC  
T: 1-825-733-0030  
Email Resume to: gagan@vbaspades.com

## ਕੈਲਗਰੀ ਦੀ ਨਾਮਵਰ ਕੰਪਨੀ ਨੂੰ ਘਰਾਂ ਦੇ ਕੰਮ ਲਈ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਸਖਤ ਲੋੜ ਹੈ।

ਰੂਫਰ ਅਤੇ ਸਾਈਡਿੰਗ ਇੰਸਟਾਲਰ ਚਾਹੀਦੇ ਹਨ। ਜੇਕਰ ਤਜਰਬਾ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਵਧੀਆ ਹੈ ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਉਹ ਖੁਦ ਕੰਮ ਸਿਖਾ ਵੀ ਦੇਣਗੇ। ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਦੀ ਕੋਈ ਸਮੱਸਿਆ ਨਹੀਂ ਜ਼ਿਆਦਾ ਵਰਕਰ ਪੰਜਾਬੀ ਹੀ ਬੋਲਦੇ ਹਨ ਐਲ ਐਮ ਆਈ ਏ ਦਿਵਾਉਣ ਵਿੱਚ ਵੀ ਮੱਦਦ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ।  
**ਅੱਜ ਹੀ ਕਾਲ ਕਰੋ:**  
**403 680 0436**

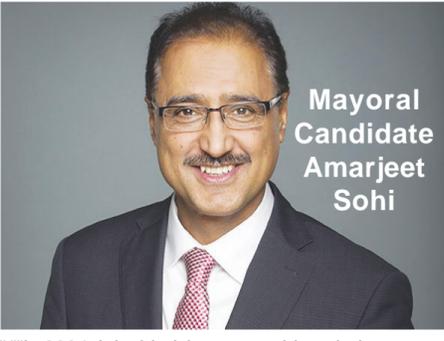
## ਨੈਨੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕੈਲਗਰੀ ਵੱਸਦੇ ਪੰਜਾਬੀ ਪਰਿਵਾਰ ਨੂੰ ਨੈਨੀ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੈ। ਪੰਜਾਬੀ ਜ਼ਬਾਨ ਬੋਲਣੀ ਆਉਂਦੀ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ। ਰੋਟੀ ਪਾਣੀ ਸਮੇਤ ਘਰ ਦਾ ਸਾਰਾ ਕੰਮ ਕਰਨਾ ਆਉਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਵਿਜਟਿਰ ਵੀਜੇ ਉੱਪਰ ਆਏ ਯੋਗ ਉਮੀਦਵਾਰ ਨੂੰ elderly care catagory ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਤਹਿਤ ਸਪਾਂਸਰ ਵੀ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਯੋਗ ਤਨਖਾਹ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਸੰਪਰਕ: 403 200 6735 \*\*\*174\*\*\*

## ਅਮਰੀਕਾ ਵਿੱਚ ਬਿਜਲੀ ਡਿੱਗਣ ਕਾਰਣ ਜੰਗਲੀ ਅੱਗਾਂ ਲੱਗੀਆਂ

ਸੈਸਕਾਟਨ (ਪੰਜਾਬੀ ਪਹੁੰਚ ਗਿਆ ਹੈ ਤੇ ਲੋਕ ਗਰਮੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਉਰੋ) ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਨਾਲ ਭੁੱਜ ਗਏ ਹਨ। ਕਈ ਬਾਈ ਕੈਲਿਫੋਰਨੀਆ ਦੇ ਉੱਤਰ ਵਿੱਚ ਹੋਠਾਂ ਆ ਹੀ ਨਹੀਂ ਰਿਹਾ ਹੈ ਤੇ ਲਗਾਤਾਰ ਵਧਦੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ ਤੇ ਇਸ ਦੀ ਜ਼ਦ ਵਿੱਚ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਹੈ। ਆਸਮਾਨੀ ਬਿਜਲੀ ਡਿੱਗਣ ਇਲਾਕੇ ਵਧਣ ਲੱਗੇ ਹਨ। ਤਾਪਮਾਨ ਕਾਰਨ ਇਹ ਅੱਗਾਂ ਲੱਗੀਆਂ 54 ਡਿਗਰੀ ਸੈਨਸਿਅਸ ਤੱਕ ਦੱਸੀਆਂ ਜਾ ਰਹੀਆਂ ਹਨ।

For me, politics has always been about serving the people around me. It is an opportunity to give back to the community that has given me so much. And, with the help of amazing teams of people over the years, I am proud of what we have been able to accomplish. When I first arrived here 40 years ago, I did not have much but Edmonton gave me the chance to grow. What got me through those early days were places like the public library. A welcoming place where I could study, read, and learn to speak English. At our community centres, I was able to meet new people and learn about our city. And with the bus system, I was able to see the city and get to our public parks to play soccer. The city that invested in public services helped an average working-class person like me fulfill my potential and succeed. And I see it as my responsibility to give back to the community that gave me so much. In 2004, I decided the best way I could contribute to my community was by running for City Council. I lost that first campaign, but I tried again in 2007, and was elected as the councillor for Ward 12. On City Council, one of my top priorities was investing in the LRT system, and the approval of the Valley Line to south-east Edmonton, which is expected to open later this year. We also got busy revitalizing downtown, helping to build recreational facilities, libraries, a senior centre, and a multicultural centre for Edmonton Mill Woods. I also helped launch REACH Edmonton, focusing on crime prevention and intervention to build a strong, safe and healthy city. In 2015, I was elected to represent Mill Woods as a federal member of parliament and was appointed to cabinet as the Minister of Infrastructure and Communities. In this role, I worked to deliver for Albertans, overseeing billions in infrastructure investments including the Winspear expansion and Citadel renovation project, post-secondary research infrastructure, the expansion of the Yellowhead and the building of 50th street overpass. We also delivered millions for upgrades to Fort Edmonton Park,



Mayoral Candidate Amarjeet Sohi

the expansion of the Telus World of Science and the Jerry Forbes Centre. Then, in 2018, as Minister of Natural Resources I worked to ensure the Trans Mountain and Line 3 replacement Pipeline could move forward in the right way, and today both projects are nearing completion. I also advocated for the clean-up of abandoned oil wells in order to create thousands of jobs across the province, all while supporting the expansion of solar and other green energy projects in Alberta. I am very proud that one of the first votes I cast as a member of parliament was to lower taxes on lower income Canadians, and then to create the Canada child benefit which sends tax-free money to families that need support. Both of these put more money in the pockets of Edmontonians and helped to cut child poverty in half in Alberta. With these two measures, we were able to help support families that needed it most right here in Edmonton and across the country. As an immigrant, I know the challenges that families face coming to this country. When I was elected to federal office, our immigration system was in desperate need of reform to make it more efficient and more compassionate. Under changes I supported in parliament, you can now apply to become a citizen of Canada after being physically present in Canada for three out of the last five years instead of four out of six. We restored the age for the language and knowledge requirements for citizenship to 18 to 54 years old from 14 to 64 and changed the age of dependents from 19 to 22 years old making it easier for children to stay with their parents. To me, politics is about making a difference. From driving a city bus, to serving on City Council, and representing Alberta at the cabinet table, my motivation has been to help improve the lives of the people I represent. If elected mayor, my promise to you is I will continue to work hard every day to build an even better Edmonton that works for everyone.

## Tractor Trucks for Lease

**FRESH FREIGHT**

Two Trucks for Lease  
Volvo Trucks with Sleeper  
Maintenance Free Lease  
Minimum Six Months to Twelve Months Lease  
Good for Local, Regional/Short-Haul  
\$5000.00 Down  
\$4000.00 Per Month  
Some Restrictions Apply  
Please Contact:

**KulbirShergill Fresh Freight Ltd**  
Phone or Text- 403-510-0070  
Email: info@freshfreight.ca

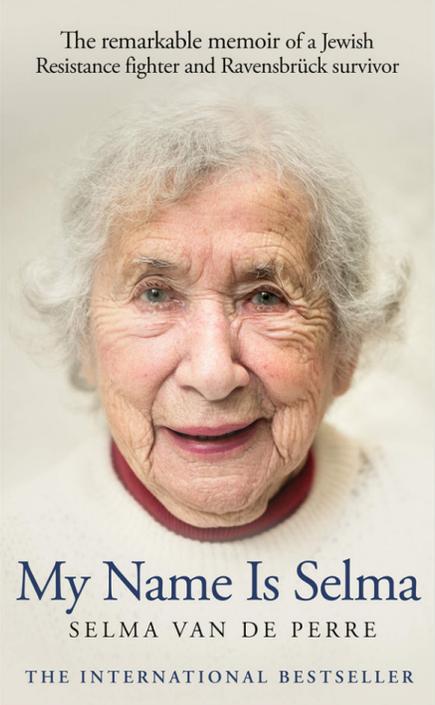
## A-CHOICE DRIVING SCHOOL

Bay# 324, 4774 Westwinds Dr NE  
Calgary Alberta T3J 0L9  
Tel: 403-473-1682

# ਪੁਸਤਕ ਸਮੀਖਿਆ ਮਾਈ ਨੇਮ ਇਜ਼ ਸਲਮਾ



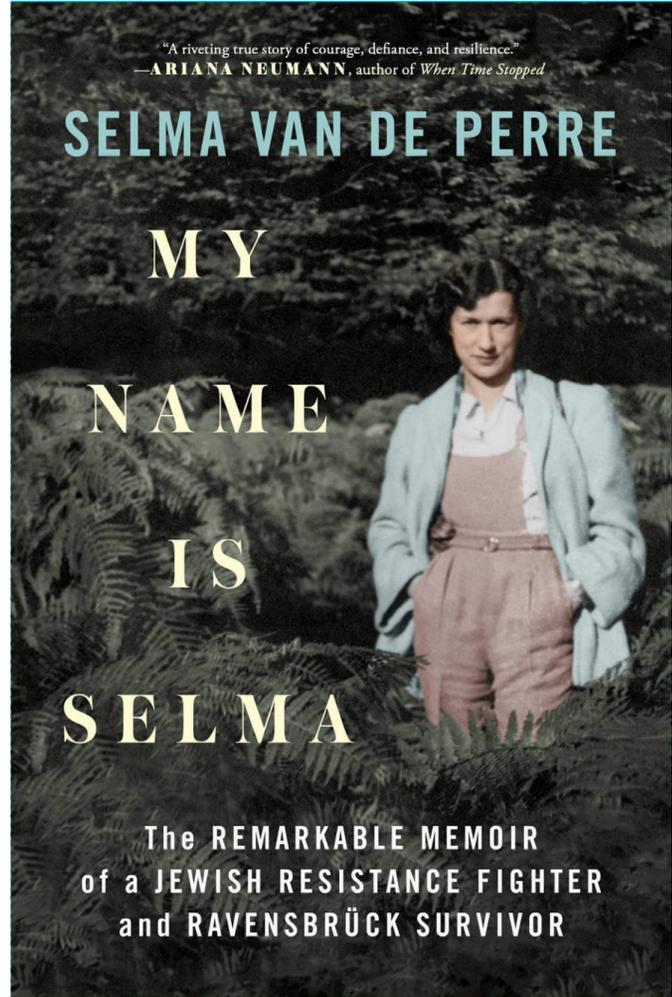
ਜਗਦੇਵ ਸਿੰਘ ਕੈਲਗਰੀ  
403 351 1136



**My Name Is Selma**  
SELMA VAN DE PERRE  
THE INTERNATIONAL BESTSELLER

ਫਿਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਜਨਤਕ ਟਰਾਂਸਪੋਰਟ ਅਤੇ ਹੋਰ ਸਹੂਲਤਾਂ ਤੋਂ ਵਾਂਝਿਆਂ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਰੇਡੀਓ ਵੀ ਸਮਰਪਣ ਕਰਨ ਪਏ। ਅਗਸਤ ਵਿਚ ਆਪਣੀ ਜਾਇਦਾਦ ਲਿਮੋਨੋਰੇਜ਼ਨਬਾਲ ਬੈਕ ( ਲੀਰੋ ) ਕੋਲ ਰਜਿਸਟਰ ਕਰਾਉਣੀ ਪਈ। ਮਈ 1942 ਵਿਚ ਬਾਕੀ ਸਾਮਾਨ-- ਗਹਿਣੇ, ਡਰਨੀਚਰ, ਘਰ ਦੇ ਬਰਤਨ, ਸ਼ਾਈਸਾਈਕਲ ਤੋਂ ਲੈਕੇ ਚਮਚਿਆਂ ਤੱਕ ਨੂੰ ਵੀ ਬੈਕ ਕਰ ਰੱਖਣਾ ਪਿਆ। 23 ਜਨਵਰੀ, 1942, ਸਾਰੇ ਯਹੂਦੀਆਂ ਦੇ ਪਛਾਣ-ਪੱਤਰਾਂ ਉਪਰ ਵੱਡਾ ਸਾਰਾ J ਅੰਕਿਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। 3 ਮਈ ਤੋਂ ਛੇ ਸਾਲ ਅਤੇ ਇਸ ਤੋਂ ਵੱਡੇ ਯਹੂਦੀਆਂ ਨੂੰ, ਲਿਬਾਸ ਉਪਰ ਡੈਵਿਡ ਦਾ ਪੀਲਾ ਸਿਤਾਰਾ ਜਿਸ ਉਪਰ JEW ਅੰਕਿਤ ਸੀ, ਪਹਿਨਣਾ ਲਾਜ਼ਮੀ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ। ਸਲਮਾ ਨੂੰ ਅਜਿਹੇ ਪਹਿਰਾਵੇ ਤੋਂ ਨਫਰਤ ਸੀ ਜਿਸ ਨੂੰ ਉਹ ਸਕੂਲੀ ਬੈਗ ਨਾਲ ਪ੍ਰਤੀਰੋਧੀ ਜੀਵਨ ਸ਼ੁਰੂ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। 14 ਜੁਲਾਈ, 1942, ਐਮਸਟਰਡਮ ਵਿਚ 700 ਯਹੂਦੀਆਂ ਨੂੰ ਪਕੜ ਕੇ ਅਗਲੇ ਦਿਨ ਕੁਛ ਨੂੰ ਨੀਦਰਲੈਂਡ ਦੇ ਵੈਸਟਰਬੋਰਕ ਅਤੇ ਕੁਛ ਨੂੰ ਕਬਜ਼ੇ ਹੇਠ ਪੋਲੈਂਡ ਦੇ ਆਉਸ਼ਵਿਟਸ ਕੈਂਪ ਵਿਚ ਭੇਜ ਦਿੱਤਾ। ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਗਲੀਆਂ ਵਿੱਚੋਂ ਮੁਢੇ ਕੁੜੀਆਂ ਨੂੰ ਫੜ ਕੇ ਕੈਂਪ ਵਿਚ ਭੇਜਣਾ ਜਾਰੀ ਰਿਹਾ ਜਿੱਥੇ ਪਹਿਲਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਤੋਂ ਕੰਮ ਕਰਵਾਏ ਜਾਂਦੇ ਫਿਰਮਾਰ ਦਿੱਤਾ ਜਾਂਦਾ। ਜਦੋਂ ਜੂਨ 1942 ਵਿਚ

ਅਤੇ 15 ਸਾਲਾ ਭੈਣ ਕਲਾਰਾ ਨੂੰ 2 ਜੁਲਾਈ, 1943 ਵਾਲੇ ਦਿਨ ਸੋਬੀਬੋਰ ਵਿਖੇ ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ਖ਼ਤਰਾ ਵਧਦਾ ਵੇਖ ਕੇ ਸਲਮਾ ਉਤਰਕੇ ਵਿਖੇ ਰਹਿਣ ਲੱਗ ਪਈ। ਦਸੰਬਰ 1943 ਵਿਚ ਸਾਰੇ ਡੱਚਾਂ ਨੂੰ ਨਵੇਂ ਰਾਸ਼ਨ ਕਾਰਡ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਕਿਹਾ ਗਿਆ। ਸਲਮਾ ਨੇ ਨਵੇਂ ਡਰਜ਼ੀ ਨਾਮ ਤੇ ਕਾਰਡ ਬਣਾਇਆ-- ਮਾਰਗਰੇਟਾ ਵਾਨ ਡੇਰ ਕਿਉਟ ( ਮਾਰਗਾ ), ਜਨਮ ਦਿਨ 10 ਅਕਤੂਬਰ, 1920 ਲਿਖਵਾਇਆ। ਇਸ ਗਰੁਪ ਨੇ ਬੜੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਅਜਿਹੇ ਕਾਰਡ ਬਣਾ ਕੇ ਦਿੱਤੇ। ਜਾਸੂਸੀ ਮਿਸ਼ਨ ਅਧੀਨ ਇੱਕ ਵਾਰ ਉਸ ਨੇ ਦੋ ਕੈਦੀ ਸਾਥੀਆਂ ਨੂੰ ਛੁਡਾਉਣ ਖ਼ਤਰ ਇੱਕ ਜਰਮਨ ਅਫ਼ਸਰ ਨਾਲ ਡਰਜ਼ੀ ਦੋਸਤੀ ਪਾ ਲਈ। ਉਸ ਫੌਜੀ ਦੇ ਘਰ ਜਾ ਕੇ ਬੜੀ ਹੁਸ਼ਿਆਰੀ ਨਾਲ ਉਸ ਦੀ ਵਰਦੀ ਵਾਲੀ ਜੈਕਟ ਦੀ ਜੋੜ 'ਚੋਂ ਜਰਮਨ ਮੋਹਰ ਅਤੇ ਦਸਤਖ਼ਤ ਵਾਲੇ ਕਾਰਡ ਕੱਢ ਲਏ। ਅਪ੍ਰੈਲ, 1944 ਵਿਚ ਬੈਲਜੀਅਮ ਵਿਚ ਦੀ ਹੁੰਦੀ ਹੋਈ ਪਿੰਡ ਵਿਚ ਜਰਮਨ ਹੌਡਕੁਆਰਟਰ ਅੰਦਰ ਜਾ ਕੇ ਕਿਸੇ ਭੇਡੀ ਨੂੰ ਲਫਾਵਾ ਫੜਾ ਕੇ ਉਸ ਤੋਂ ਉਸ ਦਾ ਲਫਾਵਾ ਲੈ ਕੇ ਸਹੀ ਸਲਾਮਤ ਵਾਪਸ ਆ ਗਈ। ਇਸ ਵਿਉਂਤ ਨਾਲ ਉੱਥੇ ਸਰਗਰਮ ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੂੰ ਕੇਂਦ 'ਚੋਂ ਛੁਡਾਉਣ ਦਾ ਰਾਹ ਖੁੱਲ੍ਹਿਆ। ਮਗਰੋਂ ਪਤਾ ਲੱਗਿਆ ਉਹ ਕੈਦੀ ਮੁੰਡੇ ਬਚ ਗਏ ਸਨ। 18 ਜੂਨ, 1944, ਸਲਮਾ ਨੂੰ ਦੋ ਸਾਥੀਆਂ ਸਮੇਤ ਗ੍ਰਿਫ਼ਤਾਰ ਕਰ ਕੇ ਉਤਰਕਤ ਦੀ ਜੇਲ੍ਹ ਵਿਚ ਭੇਜ ਦਿੱਤਾ। 26 ਜੁਲਾਈ ਨੂੰ ਨੀਦਰਲੈਂਡ ਦੇ ਵੁਖ਼ਤ ਕੈਂਪ ਵਿਚ ਭੇਜਿਆ। ਉੱਥੇ ਗਿਆਰਾਂ ਵਰਗ ਫੁੱਟੀ ਇੱਕ ਕੋਠੜੀ ਨੂੰ 115 ਵਿਚ 74 ਕੈਦੇਵਾੜੀਆਂ ਨੂੰ ਹੋਈਆਂ ਸਨ। ਅਗਲੇ ਦਿਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਦਸ ਮਰੀਆਂ ਅਤੇ ਬਾਕੀ ਬੇਹੋਸ਼ ਮਿਲੀਆਂ। 5 ਸਤੰਬਰ, ਪਹਿਲੇ ਮੰਗਲਵਾਰ ਦੇ ਦਿਨ, ਨਾਲ ਦੇਨਰ-ਕੈਂਪ ਵਿਚ 200 ਆਦਮੀ ਗੋਲੀਆਂ ਨਾਲ ਭੁੰਨ ਦਿੱਤੇ। ਇਸ ਤੋਂ ਅਗਲੇ ਦਿਨ ਉਸ ਨੂੰ ਬਰਲਿਨ ਤੋਂ 50 ਮੀਲ ਉੱਤਰ ਵੱਲ, ਰੇਵਨਸਬਰੁਕ ਕੈਂਪ ਦਿੱਤਾ। ਸਿਰਫ਼ ਇਹੋ ਕੈਂਪ ਔਰਤਾਂ ਲਈ ਸੀ ਜਿੱਥੇ ਫਰਾਂਸ, ਪੋਲੈਂਡ, ਨਾਰਵੇ, ਚੈਕੋਸਲੋਵਾਕੀਆ, ਬੈਲਜੀਅਮ ਅਤੇ ਨੀਦਰਲੈਂਡ ਦੀਆਂ ਆਸਾਮੀ ਕੈਦੇਵਾੜੀਆਂ ਜਰਮਨ ਬਾਗੀ ਔਰਤਾਂ ਨੂੰ ਤਾੜਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ। ਇੱਥੇ 18 ਮਈ, 1939 ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ 132000 ਔਰਤਾਂ ਤੇ ਬੱਚੇ ਕੈਂਪ ਵਿਚ ਰੱਖੇ ਗਏ ਸਨ। ਜਿਸ ਵਿੱਚੋਂ ਤਕਰੀਬਨ 92000 ਭੁੱਖ, ਬੀਮਾਰੀ ਅਤੇ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਦੁਆਰਾ ਮਾਰੇ ਗਏ। ਨਵ-ਜਨਮੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ ਜਾਂਦਾ ਸੀ ਜਿਸ ਤੋਂ ਬਚਾਏ ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ ਜਾਂਦਾ ਸੀ ਜਾਂ ਬੰਦ ਥਾਵਾਂ ਤੇ ਸੁੱਟ ਕੇ ਮਰਨ ਲਈ ਛੱਡ ਦਿੱਤਾ ਜਾਂਦਾ ਸੀ। ਬਹੁਤ ਬੱਚੇ ਜਿਉਂਦੇ ਹੀ ਦੌੜ ਗਏ, ਕਈਆਂ ਨੂੰ ਜ਼ਹਿਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਜਾਂ ਗਲਪੁੱਟ ਕੇ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ। ਸੈਂਕੜੇ ਕੁੜੀਆਂ ਨੂੰ ਖੰਸੀ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। 250 ਜਣਿਆਂ ਦੀ ਸਮਰੱਥਾ ਵਾਲੀਆਂ ਬੇਰਾਜ਼ਾਂ ਅੰਦਰ 1500 ਤੋਂ ਵੱਧ ਨੂੰ ਤੁੰਨਿਆਂ ਜਾਂਦਾ। ਨਾਲ ਦੇ ਕੈਂਪ ਅਲਬਰਟਾ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਵੈਕਸੀਨ ਪਾਸਪੋਰਟ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ--ਕੈਨੀ



"A riveting true story of courage, defiance, and resilience."  
—ARIANA NEUMANN, author of *When Time Stopped*

**SELMA VAN DE PERRE**

**MY NAME IS SELMA**

The REMARKABLE MEMOIR of a JEWISH RESISTANCE FIGHTER and RAVENSBRÜCK SURVIVOR

## ਕੈਲਗਰੀ ਵਿੱਚ ਸਰੋਂ ਦੇ ਖੇਤਾਂ ਵਿੱਚ ਕੰਮ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ



ਸੱਤੇ ਦਿਨ 13 ਘੰਟੇ ਕੰਮ ਹੋਵੇਗਾ। ਤਨਖਾਹ ਘੰਟਿਆਂ ਦੇ ਹਿਸਾਬ ਨਾਲ ਕੰਮ ਦਾ ਸੀਜ਼ਨ ਖਤਮ ਹੋਣ ਉਪਰੰਤ ਸਟੈਂਪਾਂ ਵੀ ਮਿਲਣਗੀਆਂ। ਰਹਿਣ ਅਤੇ ਖਾਣ ਦਾ ਪੂਰਾ ਪ੍ਰਬੰਧ ਹੈ।

ਕੈਮਲੂਪਸ ਏਰੀਆ ਵਿੱਚ ਜਿਨਸਿੰਗ ਦਾ ਕੰਮ ਦਸੰਬਰ ਮਹੀਨੇ ਤੱਕ ਚੱਲੇਗਾ।  
ਕਾਲ ਕਰੋ: 1 250 319 7263

## ਵਿਰੋਧੀ ਧਿਰ ਦਾ ਦੋਸ਼ ਐ ਕਿ ਸਰਕਾਰ ਟੈਕਸ ਪੇਅਰਜ਼ ਦੀ ਰਕਮ ਆਪਣੀ ਚੋਣ ਜਿੱਤਣ ਲਈ ਖਰਚ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ

ਐਡਮੰਟਨ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਐਲਬਰਟਾ ਪ੍ਰੀਮੀਅਰ ਜੇਮਨ ਕੈਨੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਕਿਉਂਕਿ ਅਤੇ ਮੈਨਿਟੋਬਾ ਦੀ ਤਰਜ਼ 'ਤੇ ਵੈਕਸਿਨ ਪਾਰਪੋਰਟ ਨਹੀਂ ਬਣਾਉਣਗੇ। ਕਿਉਂਕਿ ਸਰਕਾਰ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਸਤੰਬਰ ਤੋਂ ਕਿਸੇ ਵੀ ਵਿਅਕਤੀ ਵਾਸਤੇ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਗੈਰ-ਜ਼ਰੂਰੀ ਕੰਮ ਲਈ ਉਸ ਖਿੱਤੇ ਵਿੱਚ ਜਾਣ ਲਈ ਉਸ ਕੋਲ ਵੈਕਸਿਨ ਪਾਸਪੋਰਟ ਹੋਣਾ ਲਾਜ਼ਮੀ ਰਹੇਗਾ ਜਿੱਥੇ ਕੋਵਿਡ-19 ਦੇ ਕੇਸ ਜ਼ਿਆਦਾ ਹਨ। ਮੈਨਿਟੋਬਾ ਨੇ ਕੋਵਿਡ-19 ਵੈਕਸਿਨ ਦੀ ਦੂਜੀ ਡੋਜ਼ ਲਗਵਾ ਚੁੱਕੇ ਸੂਬਾ ਵਾਸੀਆਂ ਲਈ ਸਬੂਤ ਜਾਰੀ ਕਰਨ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਜਿਹੜੇ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਨੂੰ ਦੋਵੇਂ ਡੋਜ਼ ਲਿਆ 2 ਹਫ਼ਤੇ ਹੋ ਗਏ ਹਨ, ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਇਹ ਸਬੂਤ ਜਾਰੀ ਕੀਤੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ। ਪ੍ਰੀਮੀਅਰ ਕੈਨੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਨੇ ਇਹ ਗੱਲ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਕਿਹੀ ਸੀ ਕਿ ਐਲਬਰਟਾ ਵਿੱਚ ਅਜਿਹਾ ਕੋਈ ਵੈਕਸਿਨ ਪਾਸਪੋਰਟ ਜਾਰੀ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ।



Liberals' use of parliamentary funds prompts recall of ETHICS COMMITTEE

**NEW WAVE OPTICAL**

#7-200-52nd Street NE Calgary, AB T2A-4K8  
PH: 403-290-0307 FAX: 403-290-0306  
Email: newwaveoptical@yahoo.com

**Unbeatable Price!**

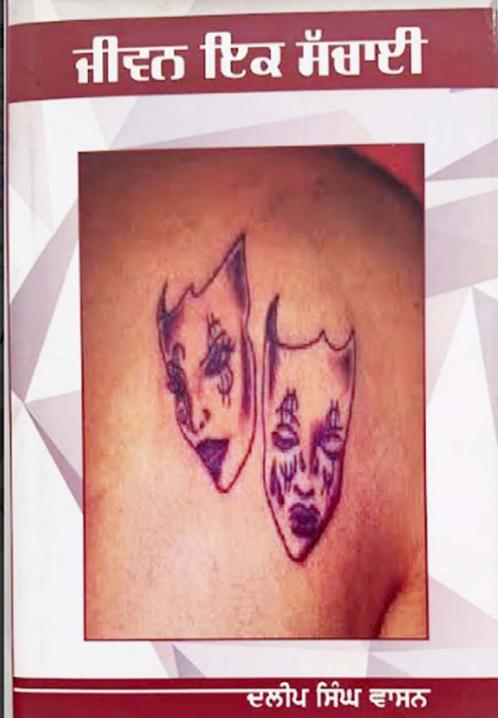
All Type of Frames!  
"Online" prices in store!  
Complete Eyewear, Contact lenses and Sunglasses!

For more info call:  
**Sandeep Pandher**  
MANAGER  
at 403-999-2500

# ਦਲੀਪ ਸਿੰਘ ਵਾਸਨ ਦੀ ਪੁਸਤਕ ਜੀਵਨ ਇੱਕ ਸੱਚਾਈ: ਜੀਵਨ ਦੀ ਜਾਚ ਦੀ ਪ੍ਰਤੀਕ



ਦਲੀਪ ਸਿੰਘ ਵਾਸਨ  
ਸਾਬਕਾ ਜਿਲ੍ਹਾ ਲੋਕ ਸੰਪਰਕ ਅਧਿਕਾਰੀ  
ਮੋਬਾਈਲ-94178 13072

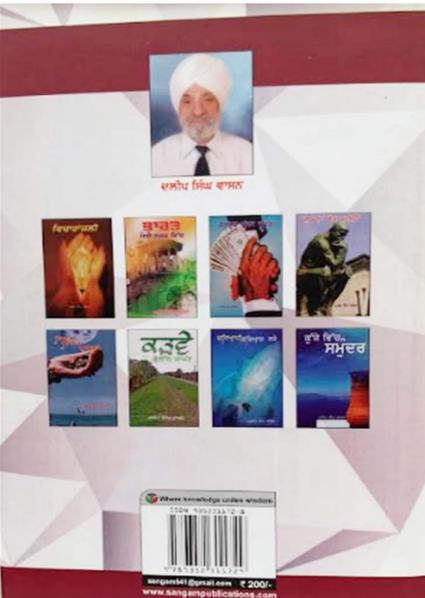


ਦਲੀਪ ਸਿੰਘ ਵਾਸਨ

ਦਲੀਪ ਸਿੰਘ ਵਾਸਨ ਪੰਜਾਬੀ ਅਤੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਦਾ ਗੂੜ੍ਹ ਗਿਆਨ ਰੱਖਣ ਵਾਲਾ ਬਹੁਪੱਖੀ, ਬਹੁਮੰਤਵੀ ਅਤੇ ਸਰਬਕਲਾ ਸੰਪੂਰਨ ਵਿਦਵਾਨ ਇਨਸਾਨ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਰਚਨਾਵਾਂ ਸੱਚਾਈ ਅਤੇ ਸਾਰਥਿਕਤਾ ਦਾ ਪ੍ਰਮਾਣ ਹਨ। ਉਹ ਜਿਹੇ ਜਿਹੇ ਬਾਹਰ ਹਨ, ਉਹ ਜਿਹੇ ਹੀ ਅੰਦਰ ਹਨ। ਕੋਈ ਮੁਲਮਾ ਨਹੀਂ। ਸਾਦਾ ਅਤੇ ਸਰਲ ਜੀਵਨ ਬਤੀਤ ਕਰਦੇ ਹਨ। ਕਹਿਣੀ ਤੋਂ ਬਹੁਨੀ ਵਿਚ ਕੋਈ ਅੰਤਰ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਹੋਰਨੀ ਇਸ ਗੱਲ ਦੀ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਜਿਤਨੇ ਵੱਡੇ ਇਨਸਾਨ ਅਤੇ ਵਿਦਵਾਨ ਹਨ, ਉਤਨੀ ਹੀ ਸਰਲ ਭਾਸ਼ਾ ਅਤੇ ਸ਼ੈਲੀ ਵਿਚ ਜੀਵਨ ਦੀ ਵਿਚਾਰਧਾਰਾ ਨੂੰ ਅਜਿਹੇ ਢੰਗ ਨਾਲ ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਹਰ ਸ਼ਬਦ ਨੂੰ ਪਾਠਕ ਪੱਲੇ ਬੰਨ੍ਹਣ ਦਾ ਪ੍ਰਣਾਲੀ ਵਾਂਗ ਹੈ। ਵੈਸੇ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਪੰਜਾਬੀ ਅਤੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਵਿਚ 50 ਤੋਂ ਵੱਧ ਪੁਸਤਕਾਂ ਲਿਖੀਆਂ ਪ੍ਰੰਤੂ ਅੱਜ ਮੈਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਲੇਖਾਂ ਦੀ ਪੁਸਤਕ 'ਜੀਵਨ ਇੱਕ ਸੱਚਾਈ' ਬਾਰੇ ਪਾਠਕਾਂ ਨੂੰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦੇਵਾਂਗਾ। ਇਸ ਪੁਸਤਕ ਵਿਚ ਛੋਟ-ਛੋਟੇ 55 ਲੇਖ ਹਨ ਪ੍ਰੰਤੂ ਹਰ ਲੇਖ ਆਪਣੇ ਆਪ ਵਿਚ ਇੱਕ ਅਟੱਲ ਸਾਹਿਤੀ ਬਾਰੇ ਬਹੁਮੁੱਲੀ ਮੁਕੰਮਲ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਿੰਦਾ ਹੈ। ਭਾਵੇਂ ਸਰਸਰੀ ਤੌਰ ਤੇ ਪਾਠਕ ਨੂੰ ਇਹ ਨਿੱਕੀਆਂ-ਨਿੱਕੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਬਹੁਤੀਆਂ ਪਸੰਦ ਨਾ ਆਉਣ ਪ੍ਰੰਤੂ ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਤੇ ਅਮਲ ਕਰੋਗੇ ਤਾਂ ਸਫਲਤਾ ਤੁਹਾਡੇ ਪੈਰ ਚੁੰਮੇਗੀ। ਇਸ ਪੁਸਤਕ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਹੀ ਲੇਖ 'ਬੂਠ ਦਾ ਦਾਇਰਾ' ਬੜਾ ਦਿਲਚਸਪ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਜੀਵਨ ਦਾ ਆਧਾਰ ਬੂਠ ਹੈ। ਕੋਈ ਵੀ ਇਨਸਾਨ ਪੂਰਾ

ਆਪਣੇ ਪੈਰਾਂ 'ਤੇ ਆਪ ਖੜ੍ਹਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰੋ। ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਧੋਖਾ ਨਾ ਦਿਓ, ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਆਪ ਧੋਖਾ ਦਿਓਗੇ ਤਾਂ ਦੂਜਿਆਂ ਤੋਂ ਵੀ ਧੋਖਾ ਹੀ ਲਵੋਗੇ। ਨਫਰਤ ਨਾ ਕਰੋ ਕਿਉਂਕਿ ਦੂਜੇ ਵੀ ਤੁਹਾਡਾ ਜਵਾਬ ਨਫਰਤ ਨਾਲ ਹੀ ਦੇਣਗੇ। ਬੁਰਾ ਕਰਕੇ ਚੰਗੇ ਦੀ ਆਸ ਰੱਖਣਾ ਮੂਰਖਤਾ ਹੈ। ਕਿਸੇ ਦੀ ਜ਼ਿਆਦਤੀ ਨੂੰ ਬਰਦਾਸ਼ਤ ਨਾ ਕਰੋ ਪ੍ਰੰਤੂ ਜੇ ਕਿਸੇ ਦੀਆਂ ਆਦਤਾਂ ਤੁਹਾਡੇ ਨਾਲ ਨਹੀਂ ਮਿਲਦੀਆਂ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਬਰਦਾਸ਼ਤ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਬੇਇਨਸਾਫੀ ਨੂੰ ਸਹਿਣ ਨਾ ਕਰੋ, ਇਨਸਾਫ ਦਿਓ ਅਤੇ ਲਓ। ਅਜਿਹੇ ਕੰਮ ਕਰੋ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਕਰਕੇ ਸਮਾਜ ਤੁਹਾਨੂੰ ਪ੍ਰਵਾਨ ਕਰੇ। ਸਫਾਈ ਰੱਖੋ, ਤੰਦਰੁਸਤ ਰਹੋ, ਵਿਦਿਆ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰੋ, ਆਪਣੇ ਗੁਜ਼ਾਰੇ ਦਾ ਆਪ ਪ੍ਰਬੰਧ ਕਰੋ ਅਤੇ 25 ਸਾਲ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਸ਼ਾਦੀ ਨਾ ਕਰੋ।

ਕਰਕੇ ਸਮਾਜ ਤੁਹਾਨੂੰ ਪ੍ਰਵਾਨ ਕਰੇ। ਸਫਾਈ ਰੱਖੋ, ਤੰਦਰੁਸਤ ਰਹੋ, ਵਿਦਿਆ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰੋ, ਆਪਣੇ ਗੁਜ਼ਾਰੇ ਦਾ ਆਪ ਪ੍ਰਬੰਧ ਕਰੋ ਅਤੇ 25 ਸਾਲ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਸ਼ਾਦੀ ਨਾ ਕਰੋ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਕਮਾਲ ਇਸ ਗੱਲ ਵਿਚ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਨਸੀਹਤਾਂ ਉਹ ਉਦਾਹਰਨਾਂ ਦੇ ਕੇ ਕਰਦੇ ਹਨ। ਆਪਣਾ ਨਾਮ ਕਮਾਉਣ ਲਈ ਹਨੇਰੇ ਦਾ ਸ਼ਿਕਾਰ ਨਾ ਹੋਵੋ। ਸਮਾਜ ਤੁਹਾਡੇ ਬਾਰੇ ਸਭ ਕੁਝ ਜਾਣਦਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਇਨਸਾਨੀਅਤ ਦੀ ਬਿਹਤਰੀ ਲਈ ਕੰਮ ਕਰੋ। ਸਵੈਮਾਣ ਨਾਲ ਜੀਵਨ ਜਿਓਣਾ ਸਿੱਖੋ। ਹੀਣਤਾ ਦੀ ਭਾਵਨਾ ਨੂੰ ਤਿਲਾਜਲੀ ਦਿਓ। ਇਨਸਾਨ ਸਾਰੇ ਬਰਾਬਰ ਹਨ। ਸਾਰੇ ਧਰਮ ਬਰਾਬਰ ਹਨ। ਬਹੁਤਾ ਧਰਮੀ ਬਣਨ ਨਾਲ ਚੰਗੇ ਨਾਗਰਿਕ ਬਣੋ। ਧਾਰਮਿਕ ਸਥਾਨਾਂ ਵਿਚ ਸਭ ਅੱਡ ਨਹੀਂ। ਧਾਰਮਿਕ ਗ੍ਰੰਥ ਪੜ੍ਹੋ ਪ੍ਰੰਤੂ ਧਾਰਮਿਕ ਵਿਚਾਰਿਆਂ ਤੋਂ ਬਚਕੇ ਰਹੋ ਕਿਉਂਕਿ ਧਾਰਮਿਕ ਸਥਾਨ ਨਿਰਾਸ਼ਾ ਦੂਰ ਕਰਨ ਦੇ ਬਹਾਨੇ ਲੁੱਟ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ। ਧਰਮੀ ਬਣ ਸਕਦੇ ਹੋ ਬਸ਼ਰਤ ਕੱਟੜ ਨਾ ਬਣੋ। ਜੀਵਨ ਸਾਥੀ ਨਾਲ ਰਹਿਣਾ ਸਿੱਖੋ ਫਿਰ ਤੁਹਾਡਾ ਜੀਵਨ ਏਥੇ ਹੀ ਸਵਰਗ ਬਣ ਜਾਵੇਗਾ। ਏਥੇ ਹੀ ਸਵਰਗ ਨਰਕ ਹੈ। ਤੁਹਾਡੇ ਕੰਮਾਂ ਦਾ ਫਲ ਇਥੇ ਹੀ ਮਿਲ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਚਿੰਤਾ ਨਾ ਕਰੋ ਕਿਉਂਕਿ ਦੁੱਖ ਸੁੱਖ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਦਾ ਹਿੱਸਾ ਹਨ। ਸੰਘਰਸ਼ ਦਾ ਨਾਮ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਹੈ। ਚੰਗੇ ਤੋਂ ਮਾੜੇ ਦਿਨ ਸਥਾਈ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੇ। ਹੌਲੀ ਰੱਖੋ ਚੰਗਾ ਅਤੇ ਮਾੜਾ ਸਮਾਂ



ਆਉਣਾ ਜਾਂਦਾ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ। ਰੱਬ ਕੋਲ ਬਹੁਤੀਆਂ ਮੰਗਾਂ ਨਾ ਰੱਖੋ। ਰੱਬ 'ਤੇ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਕਰੋ, ਉਹ ਤੁਹਾਡੇ ਅੰਦਰ ਹੈ। ਸਭ ਸੰਤੋਖ ਦਾ ਪੱਲਾ ਫੜੋ। ਕਾਬਲੀਅਤ ਦਾ ਹਮੇਸ਼ਾ ਮੁੱਲ ਪੈਂਦਾ ਹੈ। ਰੱਬ ਕਿਸੇ ਨਾਲ ਵਿਤਕਰਾ ਨਹੀਂ ਕਰਦਾ। ਅਮੀਰਾਂ ਨੂੰ ਨੀਂਦ ਨਹੀਂ ਆਉਂਦੀ, ਗਰੀਬਾਂ ਨੂੰ ਨੀਂਦ ਦੇ ਗੱਢੇ ਮਿਲਦੇ ਹਨ। ਚੋਣ ਤੁਸੀਂ ਕਰਨੀ ਹੈ। ਤਰੱਕੀ ਕਰਨੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ ਪ੍ਰੰਤੂ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਦੀ ਕੀਮਤ 'ਤੇ ਨਹੀਂ। ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਨੀਂਵਾਂ ਨਾ ਵਿਖਾਓ। ਆਤਮ ਹੱਤਿਆ ਕਰਨੀ ਰੱਬ ਨੂੰ ਠੱਕਰ ਮਾਰਨ ਬਰਾਬਰ ਹੈ।

ਦਿੰਦੀ ਹੈ। ਲੇਖਕ ਇਸਤਰੀਆਂ ਨੂੰ ਸਲਾਹ ਵੀ ਦਿੰਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਨੂੰਹਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੀਆਂ ਧੀਆਂ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਰੱਖਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ਕਿਉਂਕਿ ਉਹ ਆਪਣਾ ਪੇਕਿਆਂ ਦਾ ਘਰ ਛੱਡਕੇ ਤੁਹਾਡੇ ਘਰ ਨੂੰ ਨਿਹਾਰਨ ਆਉਂਦੀਆਂ ਹਨ। ਬੁਝਾਪੇ ਵਿਚ ਵੀ ਉਸਨੇ ਹੀ ਤੁਹਾਡਾ ਸਾਥ ਦੇਣਾ ਹੈ। ਨੂੰਹਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਸਦਭਾਵਨਾ ਅਤੇ ਪ੍ਰੇਮ ਪਿਆਰ ਨਾਲ ਵਿਚਾਰਨਾ ਚਾਹੀਦਾ। ਕਦੀ ਵੀ ਹਾਰ ਨੂੰ ਸਵੀਕਾਰ ਨਾ ਕਰੋ ਕਿਉਂਕਿ ਹਾਰ ਕਮਜ਼ੋਰੀ ਅਤੇ ਨਿਰਾਸ਼ਾ ਪੈਦਾ ਕਰਦੀ ਹੈ। ਮੈਂ ਅਤੇ ਅਸੀਂ ਦਾ ਅੰਤਰ ਦਸਦੇ ਹੋਏ ਵਾਸਨ ਸਾਹਿਬ ਮੁਕਾਬਲਾ ਕਰਨ ਲਈ ਮੈਂ ਨੂੰ ਤਾਕਤਵਰ ਮੰਨਦੇ ਹਨ। ਗੁਰਬਤ ਦੇ ਕਾਰਨ ਲੱਭੋ, ਫਿਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਕਿਵੇਂ ਦੂਰ ਕਰਨਾ ਹੈ? ਗੁਰਬਤ ਅਰਥਾਤ ਗਰੀਬੀ 'ਚੋਂ ਮਿਹਨਤ ਨਾਲ ਬਾਹਰ ਨਿਕਲਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਉਹ ਇਹ ਵੀ ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਇਨਸਾਨ ਬਨਾਉਣੀ ਅਰਥਾਤ ਦੋਗਲਾ ਜੀਵਨ ਬਤੀਤ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਬਾਹਰੋਂ ਅੰਦਰੋਂ ਇਕ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ। ਕਈ ਵਾਰ ਇਨਸਾਨ ਪੁਰਾਣੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਯਾਦ ਕਰਕੇ ਝੁਕਨ ਲੱਗ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਪੁਰਾਣੀਆਂ ਖੁਸ਼ ਕਰਨ ਵਾਲੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਯਾਦ ਕਰਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰਨੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ। ਆਪਣੇ ਘਰਾਂ ਦੇ ਜ਼ਰੂਰੀ ਕਾਗਜ਼ਾਤ ਜਿਵੇਂ ਸਰਟੀਫੀਕੇਟ, ਰਾਸ਼ਟ ਕਾਰਡ, ਆਧਾਰ ਕਾਰਡ ਆਦਿ ਖੁਦ ਸੰਭਾਲਕੇ ਕਿਸੇ ਟਿਕਾਣੇ ਤੇ ਰੱਖੋ ਤਾਂ ਜੋ ਲੱਭ ਪੈਣ ਤੇ ਤੁਰੰਤ ਲੱਭੇ ਜਾ ਸਕਣ। ਜਨਮ ਦਿਨ ਮਨਾਉਣ ਸੰਬੰਧੀ ਉਹ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਇਸ ਦਿਨ ਇਨਸਾਨ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਅੰਦਰ ਝਾਤੀ ਮਾਰਕੇ ਆਤਮ ਨਿਰੀਖਣ ਕਰਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਕਿ ਅਸੀਂ ਕੀ ਚੰਗਾ ਤੇ ਮਾੜਾ ਕੰਮ

## ਸਾਡਾ ਵਿਰਸਾ



95 691-495 56  
ਸ੍ਰੀ ਮੁਕਤਸਰ ਸਾਹਿਬ

ਦਾ ਖਾਲਸ ਤੇਲ ਬਣ ਜਾਣਾ, ਸਰੋਂ ਦਾ ਸਾਗ ਗੰਦਲਾਂ ਤੋੜ ਕੇ ਕੂੜੇ ਵਿੱਚ ਵੱਡੀ ਬੋਝੇ ਨੇ ਬਣਾ ਲੈਣਾ ਜੋ ਮੂੰਹੋਂ ਨਹੀਂ ਸੀ ਲਹਿੰਦਾ ਭਾਵ ਬਹੁਤ ਸਵਾਦ ਹੁੰਦਾ ਸੀ ਇੰਨੇ ਤੀਜਾ ਕੰਮ ਓਸੇ ਸਰੋਂ ਦੇ ਫੋਕ ਤੋਂ ਲਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ। ਸਰੋਂ ਦੇ ਫੋਕ ਨੂੰ ਸੱਲਰੇ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਸੀ, ਤੇ ਓਥੋਂ ਉੱਤੇ ਸਰੋਂ ਵੱਢ ਕੇ ਬੱਲੇ ਵਾਲੇ ਫੋਕ ਭਾਵ ਸਲਰਿਆਂ ਨੂੰ ਵੱਢ ਕੇ ਘਰੀਂ ਢੇਰ ਲਾ ਲਈਦੇ ਸੀ ਓਨਾਂ ਸਮਿਆਂ ਵਿੱਚ ਓਨਾਂ ਨਾਲ ਫਿਰ ਘਰ ਚੁੱਲ੍ਹੇ ਚ ਚੁਰ ਚ ਤੇ ਤੰਦੂਰਾਂ ਵਿੱਚ ਬਾਲਣ ਦੇ ਤੌਰ ਤੇ ਵਰਤਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ ਨਰਮਾਂ ਭਾਵੇਂ ਘੱਟ ਪਰ ਕਪਾਹ ਦੀ ਖੇਤੀ ਪਿੰਡਾਂ ਵਿੱਚ ਚਰਮ ਸੀਮਾ ਤੇ ਰਹੀ ਹੈ। ਕਪਾਹ ਦੀਆਂ ਛਿਟੀਆਂ ਦੀਆਂ ਵੀ ਦੋਨਾਂ ਭਾਵ ਅੰਬਾਰ ਲਾ ਲੈਣੇ ਤੇ ਬਾਲਣ ਦੇ ਤੌਰ ਤੇ ਪੂਰਾ ਸਾਲ ਵਰਤਦਾ। ਓਦੋਂ ਰੀਸੀ ਚੁੱਲਿਆਂ ਦਾ ਕੋਈ ਰਿਵਾਜ ਹੀ ਨਹੀਂ ਸੀ ਸਗੋਂ ਚੁੱਲ੍ਹੇ ਹਾਰੀ ਹਾਰੇ ਚੁਰਾਂ ਵਿੱਚ ਗੋਰੇ ਦੀਆਂ ਪਾਥੀਆਂ ਤੇ ਇਹੀ ਉਪਰੋਕਤ ਬਾਲਣ ਬਾਲਦੇ ਸਾਂ ਆਮ ਪਿੰਡਾਂ ਵਿੱਚ ਸਹੀ ਦੀ ਖੇਤੀ ਵੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਰਹੀ ਹੈ ਘਰ ਦੀਆਂ ਲਾਸਾਂ ਰੱਸੇ ਬਲਦਾਂ ਦੇ ਤਲਿਹਾਰੇ ਆਦਿ ਸੱਭ ਕੁੱਝ ਖੇਤਾਂ ਵਿੱਚ ਸਣ ਉਗਾ ਕੇ ਹੱਥੀ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਰਿਵਾਜ ਪਿੰਡਾਂ ਵਿੱਚ ਆਮ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਸਣ ਦੀ ਫਸਲ ਪਕਾ ਕੇ ਵੱਢ ਕੇ ਗਰਨੇ ਬਣਾ ਕੇ ਪਿੰਡ ਦੇ ਛੱਪੜ ਵਿੱਚ ਦੱਬ ਦੇਣਾ ਕੋਈ ਪੰਦਰਾਂ ਵੀਹ ਦਿਨਾਂ ਬਾਅਦ ਓਹਨੂੰ ਕੱਢ ਕੇ ਚੁੱਪੇ ਸਕਾਉਣਾ ਇਸ ਸਮੇਂ ਦੌਰਾਨ ਗਰਨਿਆਂ ਦੇ ਉੱਤੇ ਸਣ ਦੀ ਪਰਤ ਚੜ੍ਹ ਜਾਂਦੀ ਸੀ ਜਿਸ ਨੂੰ ਸੁਕਾ ਕੇ ਸਾਡੇ ਪੁਰਖਿਆਂ ਨੇ ਨਾਲ ਕੋਲਿਆਂ ਨਾਲ ਖੜਕੇ ਚੁੱਪ ਸੋਕਣੀ ਨਾਲ ਸਣ

# “ਤੰਦੂਰ ਤੇ ਰੋਟੀਆਂ ਪਕਾਉਣ ਲਈ ਵੀ ਵਾਰੀ ਦੀ ਉਡੀਕ ਰਹਿੰਦੀ ਸੀ ਕਿਸੇ ਸਮਿਆਂ ਚ”



ਕੱਢੀ ਜਾਣੀ, ਓਨਾਂ ਗਰਨਿਆਂ ਦੇ ਫੋਕ ਦਾ ਵੀ ਬਾਲਣ ਹੀ ਬਣਦਾ ਸੀ, ਤੇ ਸਣ ਦੇ ਲਾਸਾਂ ਰੱਸੇ ਤਲਿਆਰੇ ਆਦਿ ਇਹ ਸਾਰੇ ਉਪਰੋਕਤ ਜੋ ਫੋਕ ਸਨ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਘਰਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਤੰਦੂਰਾਂ ਤੇ ਵੀ ਵਰਤਿਆ ਜਾਂਦਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਪੁਰਾਤਨ ਸਮਿਆਂ ਵਿੱਚ ਕੀਹਨੇ ਬਾਲਣ ਪਾਇਆ ਹੈ ਕੀਹਨੇ ਹੁਣ ਰੋਟੀਆਂ ਲਾਹੁਣੀਆਂ ਨੇ ਇਹ ਨਿੰਦ ਵਿਚਾਰ ਘੱਟ ਹੀ ਰੱਖੀ ਜਾਂਦੀ ਸੀ ਭਾਵ ਸਮੇਂ ਪਿਆਰ ਨਿਮਰਤਾ ਮਿਠਾਸ, ਅਪਣਾਤ ਅਤੇ ਸਹਿਣਸੀਲਤਾ ਵਾਲੇ ਸਨ ਇੱਕ ਦੂਜੀ ਭੈਣ ਨੇ ਇੱਕ ਦੂਸਰਿਆਂ ਦੇ ਓਨਾਂ ਰੋਟੀਆਂ ਪਕਾ ਦਿੱਤੀਆਂ। ਜੇਕਰ ਕਿਸੇ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਬੰਦੇ ਜਾਂ ਬੱਚਿਆਂ ਨੇ ਜਲਦੀ ਜਾਣਾ ਹੁੰਦਾ ਤਾਂ ਉਸ ਦੀਆਂ ਪਹਿਲ ਦੇ ਆਧਾਰ ਤੇ ਰੋਟੀਆਂ ਬਣਾ ਦੇਣੀਆਂ ਇਹ ਸਿਰਫ ਤੇ ਸਿਰਫ ਓਨਾਂ ਸਮਿਆਂ ਦੇ ਪਿਆਰ ਅਪਣਾਤ ਦੀ ਭਾਵਨਾ ਰਹੀ ਹੈ ਆਪੋ ਆਪਣੀ ਵਾਰੀ ਨਾਲ ਰੋਟੀਆਂ ਪਕਾਈ ਜਾਣੀਆਂ ਤੇ ਬਾਲਣ ਪਾਈ ਜਾਣਾ। ਲੁਗਲੀ ਨਿੰਦਿਆ ਦੀ ਲੂਤੀ ਘੱਟ ਈ ਕੋਈ ਲਾਉਂਦੀ ਸੀ, ਪਰ ਕਦੇ ਕਦੇ ਕੋਈ ਛੋਟੀ ਜਿਹੀ ਫੁਰਲੀ ਛੱਡ ਵੀ ਜਾਂਦੀ ਸੀ, ਪਰ ਸਮੇਂ ਚੰਗੇ ਕਰਕੇ ਹੀ ਓਨਾਂ ਸਮਿਆਂ ਵਿੱਚ ਕਚਰੀਗੀਏ ਥਾਣਿਆਂ ਵਿੱਚ ਜਾਣਾ ਬਹੁਤ ਗੁਨਾਹ ਸਮਝਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ ਪਿੰਡ ਵਿੱਚ ਹੀ ਜੇਕਰ ਕੋਈ ਹਥੀ ਨਥੀ ਹੋਣੀ ਤਾਂ ਮੋਰਤਬਰਾਂ ਨੇ ਸੁਲਝਾ ਦੇਣੀ। ਰੋਟੀਆਂ ਪਕਾ ਪਕਾ ਕੇ ਮਾਵਾਂ ਭੈਣਾਂ ਨੇ ਛਾਬੇ ਭਰ ਲੈਣੇ ਤੇ ਫਿਰ ਘਰ ਜਾ ਕੇ ਇੱਕ ਜਾਣੀ ਨੇ ਚੋਪੜੀ ਜਾਣੀਆਂ ਇੱਕ ਜਾਣੀ ਨੇ ਸਾਰਿਆਂ ਨੂੰ ਕੋਲ ਬਿਠਾ ਕੇ ਪਰੋਸੀ ਜਾਣੀਆਂ ਲੱਸੀ ਮੱਖਣ ਆਚਾਰ ਤੇ ਤੌੜੀ ਦੀ ਦਾਲ, ਤੇ ਨਾਲ ਗੋਭੇ ਤੇ ਰੱਖ ਕੇ ਭੰਨਿਆ ਹੋਇਆ ਗੰਢਾਂ, ਬੱਸ ਫਿਰ ਉਸ ਤੋਂ ਅਗਾਂਹ ਨਾ ਪੁੱਛੋ। ਕਿੰਨੀਆਂ ਖਾਧੀਆਂ ਇਹਨੀ ਵੀ ਗਿਣਤੀ ਨਹੀਂ ਸੀ ਰਹਿੰਦੀ। ਜੇਕਰ ਅਜੋਕੇ ਸਮਿਆਂ ਦੀ ਤੁਲਨਾ ਓਨਾਂ ਸਮਿਆਂ ਨਾਲ ਕਰੀਏ ਤਾਂ ਜਮੀਨ ਅਸਮਾਨ ਦਾ ਅੰਤਰ ਆ ਚੁੱਕਾ ਹੈ, ਪਹਿਲੀ ਗੱਲ ਤਾਂ ਔਰੋ ਜਿਹੇ ਪੀਜੇ ਬਰਗਰ ਜਾਂ ਸਨੈਕਸ ਚੱਲੇ ਹਨ ਕਿ ਕੌਣ ਜਾਣਦਾ ਹੈ ਤੰਦੂਰ ਦੀਆਂ ਰੋਟੀਆਂ ਨੂੰ? ਜੇਕਰ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਅਭਿਲਾਸਾ ਵੀ ਹੈ ਤੰਦੂਰ ਦੀ ਰੋਟੀ ਖਾਣ ਦੀ ਤਾਂ ਹੁਣ ਹੋਰ ਵੀ ਗੁੱਡੀਆਂ ਪਟੋਲੇ ਚੱਲ ਪਏ ਹਨ। ਮਤਲਬ ਥਾਂ ਥਾਂ ਭਰਮ ਜਿਹੇ ਵੱਢ ਕੇ ਦੇਸੀ ਤੰਦੂਰ ਬਣਾ ਕੇ ਹਰ ਸਹਿਰ ਹਰ ਪਿੰਡ ਬਲਕਿ ਰੋਹੜੀਆਂ ਰਿਕਸਿਆਂ ਤੇ ਵੇਚਦੇ ਫਿਰਦੇ ਹਨ। ਜਿਸ ਨੂੰ ਤੰਦੂਰੀ ਰੋਟੀ ਖਾਣ ਦਾ ਸੌਕ ਹੈ ਉਹੀ ਵੀਰ ਭੈਣ ਆਪਣੇ ਘਰ ਤੰਦੂਰ ਲਿਆਉਂਦਾ ਹੈ। ਇਕੱਠੀਆਂ ਹੋ ਕੇ ਰੋਟੀਆਂ ਪਕਾਉਣ ਦੇ ਸਮੇਂ ਅੱਜ ਖਤਮ ਹੋ ਚੁੱਕੇ ਹਨ ਪਰ ਇਹ ਜੋ ਉਪਰ ਵਿਖਿਆਨ ਕੀਤਾ ਹੈ ਇਹ ਸੱਭ ਕੁੱਝ ਦਾਸ ਨੇ ਅੱਖੀਂ ਛਿੱਠਾ ਦਿਸ ਹੀ ਲਿਖਿਆ ਹੈ। ਕਾਸ ਇਹ ਅਪਣਾਤ ਅਤੇ ਪਿਆਰ ਭਾਵਨਾ ਵਾਲੇ ਸਮੇਂ ਕਦੇ ਫਿਰ ਆ ਜਾਣ, ਪਰ ਨਹੀਂ ਦੱਸਦੇ ਇਹ ਹੁਣ ਸੁਪਨਿਆਂ ਵਿੱਚ ਤਾਂ ਚਿਤਵੇ ਜਾ ਸਕਦੇ ਨੇ, ਹਕੀਕੀ ਆਉਣੇ ਬਹੁਤ ਮੁਸਕਲ ਹਨ। ਹੁਣ ਤਾਂ ਇੱਕ ਦੂਸਰੇ ਨੂੰ ਕੋਈ ਵੇਖ ਕੇ ਰਾਜੀ ਨਹੀਂ, ਘਰਾਂ ਦੇ ਬੂਹੇ ਸਦਾ ਬੰਦ ਰਹਿੰਦੇ ਹਨ, ਜਦੋਂ ਕਿ ਪੁਰਾਤਨ ਸਮਿਆਂ ਵਿੱਚ ਸੱਭ ਇਸ ਦੇ ਉਲਟ ਸੀ। ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਸੱਚੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਸਾਥੀ ਨੂੰ ਸੁਮੱਤ ਬਖਸ਼ੇ ਪਿਆਰ ਮੁਹੱਬਤ ਅਪਣਾਤ ਸਹਿਣਸੀਲਤਾ ਦੁਬਾਰਾ ਫਿਰ ਆਵੇ ਤੇ ਰੰਗਲੇ ਪੰਜਾਬ ਦਾ ਸਾਕਾਰ ਹੋਵੇ।

**T D S**  
TICKET DISPUTE SOLUTIONS  
**AMARDEEP PANDHER**  
"Your Ticket Defender"

NO TEXTING STOP STOP SIGN  
SPEEDING TRAFFIC TICKETS RED LIGHT

**CALL NOW** TICKET DISPUTE SOLUTIONS  
**PH. 780-395-0677 FAX : 780-395-0772**  
**CELL : 780-906-1800**

Email : ticketdisputesolutions@gmail.com www.ticketdisputesolutions.com  
9220-34 Ave NW Edmonton, Alberta

**ARROW DRYWALL INC.**  
The Name You Can Trust

Insulation Products of Services: ਇੰਸੂਲੇਸ਼ਨ- ਡਰਾਈਵਾਲ- ਟੇਪਿੰਗ- ਬਲੋ ਇੰਸੂਲੇਸ਼ਨ- ਟੈਕਸਚਰਿੰਗ-

Drywall  
Taping  
Texturing  
Blow Insulation

ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਤੇ ਤਸੱਲੀਬਖਸ਼ ਕੰਮ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਫੋਨ ਕਰੋ ਜਾਂ ਮਿਲੋ

**Ricky Kaler**  
Cell: 403-472-4243 Off: 403-483-0004 Fax: 403-532-2318  
505-4655 54 Ave NE Calgary Alberta T3J 3M3 www.arrowdrywall.com

Calgary



ਜਦੋਂ ਤੁਸੀਂ

#SupportLocalYYC,

ਕਰਦੇ ਹੋ ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੇ ਗੁਆਂਢੀਆਂ

ਦਾ ਸਮਰਥਨ

ਕਰ ਰਹੇ ਹੋ



ਅਸੀਂ ਮੁਫਤ ਸਪੋਰਟ ਲੋਕਲ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਦੀ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਕੈਲਗਰੀ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਨੂੰ ਸਥਾਨਕ ਕਾਰੋਬਾਰ ਲੱਭਣ ਲਈ ਸਹਾਇਤਾ ਕਰਨ ਵਾਸਤੇ ਕੀਤੀ। ਇਹ ਜਾਣੀਆਂ ਪਛਾਣੀਆਂ ਥਾਵਾਂ, ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਦੇ ਚਿਹਰੇ, ਕੈਲਗਰੀ ਦੀ ਰੂਹ ਦਾ ਨਿਰਮਾਣ ਕਰਦੇ ਹਨ। ਜਦੋਂ ਤੁਸੀਂ ਸਥਾਨਕ ਕਾਰੋਬਾਰਾਂ ਦਾ ਸਮਰਥਨ ਕਰਦੇ ਹੋ, ਤਾਂ ਤੁਹਾਡਾ ਧਨ ਸਾਡੇ ਭਾਈਚਾਰੇ ਵਿੱਚ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਸਾਡੀ ਅਰਥ ਵਿਵਸਥਾ ਨੂੰ ਵਧਾਉਂਦਾ ਹੈ।

[calgary.ca/supportlocal](http://calgary.ca/supportlocal) ਤੇ ਸਥਾਨਕ ਕਾਰੋਬਾਰਾਂ ਦਾ ਸਮਰਥਨ ਕਰਨ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਵਧਾਵਾ ਦੇਣ ਦੇ ਹੋਰ ਢੰਗ ਜਾਣੋ।

20-0006464-ADV-9907



ਲੱਭੋ  
ਆਪਣਾ  
ਸੰਪੂਰਨ ਘਰ

ਨਵੀਆਂ  
ਲਾਟਾਂ ਆ  
ਗਈਆਂ ਹਨ

- ਤਲਾਅ / ਹਰਿਆ ਭਰਿਆ ਆਲਾ ਦੁਆਲਾ
- ਫਰੰਟ ਗੈਰਾਜ ਲਾਟਾਂ
- ਵਾਕ ਆਉਟ ਲਾਟਾਂ
- ਟ੍ਰਪਲੈਕਸ ਲਾਟਾਂ
- ਲੇਨਡ ਲਾਟਾਂ

TOWNHOMES FROM THE LOW	DUPLEX HOMES FROM THE MID	LANED HOMES FROM THE HIGH	FRONT GARAGE HOMES FROM THE LOW
\$300s	\$300s	\$300s	\$500s

360° ਵਰਚੁਅਲ ਟੂਰ ਵੀ ਮਿਲਦਾ ਹੈ

SHOWHOME APPOINTMENTS AVAILABLE AND RECOMMENDED. Broadview Homes | NuVista Homes | Trico Homes | Sterling Homes | Truman Homes | Morrison Homes

ਡਾਵਸਨ ਲੈਂਡਿੰਗ ਤੁਹਾਡੇ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਦੇ ਵਿਕਾਸ ਨੂੰ ਧਿਆਨ ਵਿੱਚ ਰੱਖਕੇ ਬਣਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਚੈਸਟਰਮੇਰ ਚੈਲੀਜ਼ ਦੇ ਨੇੜੇ ਉਸਾਰਿਆ ਗਿਆ ਡਾਵਸਨ ਲੈਂਡਿੰਗ ਜਿੱਥੇ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਬਾਹਰੀ ਗਤੀਵਿਧੀਆਂ ਲਈ ਥਾਵਾਂ ਹਨ ਜਿਵੇਂ ਸਕੂਲ, ਪਾਰਕ, ਸਾਪਿੰਗ ਸੈਂਟਰ ਅਤੇ ਹੋਰ ਬਹੁਤ ਕੁਝ। ਵੱਖ ਵੱਖ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਮਾਡਲਾਂ ਵਾਲੇ ਘਰ ਕੈਲਗਰੀ ਅਤੇ ਇਸ ਦੇ ਆਸ ਪਾਸ ਵਾਲੇ ਨਾਮਵਰ ਬਿਲਡਰਾਂ ਵੱਲੋਂ ਬਣਾਏ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ। ਚੈਸਟਰਮੇਰ ਚੈਲੀਜ਼ ਤੋਂ ਸਿਰਫ ਕੁਝ ਕੁ ਮਿੰਟਾਂ ਦੀ ਦੂਰੀ ਉੱਪਰ ਹੀ ਹਨ।

ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਮਾਣ ਨਾਲ ਕਹਿ ਸਕੋਗੇ ਕਿ ਤੁਹਾਡਾ ਘਰ ਡਾਵਸਨ ਲੈਂਡਿੰਗ ਵਿੱਚ ਹੈ  
[liveindawsonslanding.ca](http://liveindawsonslanding.ca)

ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਐਂਦਰ ਗਵਿੱਖ ਵਿੱਚ ਸਿਵਿਕ ਸੈਂਟਰ ਅਤੇ ਫੀਲਡ ਹਾਊਸ ਸਾਈਟ	22 ਮਿੰਟ ਡਰਾਈਵ ਕੈਲਗਰੀ ਡਾਊਨ ਟਾਊਨ ਤੱਕ	4 ਮਿੰਟ ਡਰਾਈਵ ਐਨੀ ਵਰਜਿਰੀ ਪਾਰਕ ਤੱਕ	4 ਮਿੰਟ ਵਿੱਚ ਚੈਸਟਰਮੇਰ ਬਾਈਕ ਪਾਰਕ ਤੱਕ ਪੈਦਲ

ਅਸੀਂ ਅਜਿਹਾ ਭਾਈਚਾਰਾ ਉਸਾਰਦੇ ਹਾਂ, ਜਿੱਥੇ ਚੰਗਾ ਰਹਿਣ ਸਹਿਣ, ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਦੀਆਂ ਕਦਰਾਂ ਕੀਮਤਾਂ ਮਾਣਦੇ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਦੀ ਅਮੀਰੀ ਹੰਢਾ ਸਕਦੇ ਹੋ।





# ਰਾਜ ਧਾਲੀਵਾਲ ਵੱਲੋਂ ਕੌਸਲਰ ਦੀ ਚੋਣ ਲੜਨ ਦਾ ਐਲਾਨ

-ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਵਾਰਡ ਨੰਬਰ 5 ਤੋਂ ਲੜਨਗੇ ਚੋਣ



ਕੈਲਗਰੀ ( ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ ) ਕੈਲਗਰੀ ਮਿਊਨਿਸਪੈਲਿਟੀ ਦੇ ਚੋਣਾਂ ਅਕਤੂਬਰ 'ਚ ਕਰਵਾਉਣ ਦੇ ਐਲਾਨ ਪਿਛੋਂ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਵਾਰਡਾਂ 'ਚ ਉਮੀਦਵਾਰਾਂ ਨੇ ਆਪ-ਆਪਣੀ ਚੋਣ ਮੁਹਿੰਮ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਹੈ ਜਿਸ ਦੇ ਤਹਿਤ ਵਾਰਡ ਨੰਬਰ 5 ਤੋਂ ਰਾਜ ਧਾਲੀਵਾਲ ਵੱਲੋਂ ਚੋਣ ਲੜਨ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਵਾਰਡ ਨੰਬਰ 5 ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਜੋਰਜ ਚਾਹਲ ਜਿੱਤੇ ਹੋਏ ਸਨ ਪਰ ਇਸ ਬਾਰ ਉਹ ਇਸ ਬਾਰ ਕੌਸਲਰ ਦੀ ਚੋਣ ਨਹੀਂ ਲੜ ਰਹੇ।

ਰਾਜ ਧਾਲੀਵਾਲ ਨੇ ਮੀਡੀਆ ਨਾਲ ਗੱਲ-ਬਾਤ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਵਾਰਡ ਨੰਬਰ 5 'ਚ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਸਮੱਸਿਆਵਾਂ ਹਨ ਤੇ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਕੰਮ ਅਧੂਰੇ ਹਨ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਕਰਨਾ ਤੇ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਨਾ ਬਹੁਤ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਵਾਰਡ ਨੰਬਰ 5 ਦੀ ਆਬਾਦੀ ਦਿਨ-ਦਿਨ ਵੱਧਦੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ ਜਿਸ ਲਈ ਭਵਿੱਖ 'ਚ ਟੈਕਸਟ ਕੰਟਰੋਲ, ਖੇਡਾਂ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ, ਸਰਦੀਆਂ 'ਚ ਸੜਕ ਹਾਦਸਿਆਂ ਨੂੰ ਕੰਟਰੋਲ ਕਰਨਾ ਆਦਿ 'ਤੇ ਧਿਆਨ ਦੇਣਾ ਬਹੁਤ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ।

ਬੀਤੇ ਸਮੇਂ 'ਚ ਨੌਰਥ ਈਸਟ ਇਲਾਕੇ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਗੈਰਵਾਰ ਦੀਆਂ ਘਟਨਾਵਾਂ ਵਾਪਰੀਆਂ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਰੋਕਣ ਲਈ ਕੁੱਝ ਕੌਸਲਰਾਂ ਹੋਣੀਆਂ ਪਰ ਇਸ 'ਤੇ ਹੋਰ ਧਿਆਨ ਦੇਣ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਗਰ ਵਾਰਡ ਵਾਸੀ ਮੈਂ ਨੂੰ ਕੌਸਲਰ ਬਣਨ ਦਾ ਮੌਕਾ ਦਿੰਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਮੈਂ ਵਾਰਡ ਨੂੰ ਹੋਰ ਬਿਹਤਰ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਨਵੇਂ ਪਲਾਨ ਸੋਚੇ ਹੋਏ ਹਨ।

ਰਾਜ ਧਾਲੀਵਾਲ ਨੇ ਆਪਣੇ ਪਰਿਵਾਰਕ ਪਿਛੋਂ ਕੜ ਬਾਰੇ ਦੱਸਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਮੇਰਾ ਜਨਮ ਮਾਲਵੇ ਦੇ ਪਿੰਡ ਚੀਮਨਾ ਦਾ ਹੈ ਤੇ ਮੈਂ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਨਾਲ 1994 'ਚ ਕੈਲਗਰੀ ਆਇਆ ਸੀ ਤੇ ਸਕੂਲ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਤੱਕ ਦੀ ਪੜ੍ਹਾਈ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕੈਲਗਰੀ ਤੋਂ ਹੀ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਆਫ ਕੈਲਗਰੀ ਤੋਂ ਕੌਮੀਕਲ ਬੀ ਐਸ ਸੀ ਦੀ ਪੜ੍ਹਾਈ ਪੂਰੀ ਕਰਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਆਇਲ ਐਂਡ ਗੈਸ ਕੰਪਨੀ 'ਚ ਨੌਕਰੀ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ।

ਜਿਆਦਾ ਗਰਮੀ ਵਾਲੇ ਦਿਨ ਘਾਹ ਨੂੰ ਪਾਣੀ ਨਾ ਦਿਓ.  
ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ. [calgary.ca/waterguide](http://calgary.ca/waterguide)



## NORTHEAST AUTOMOTIVE

Bring your vehicle into NorthEast Automotive and be on smoother, stress free roads

*First Choice for  
Engine Repair*

Contact:  
**DEEP**  
4205-17 Ave SE  
Calgary (AB)



ਆਪਣੀ ਕਾਰ ਦੀ ਤਸੱਲੀਬਖਸ਼ ਰਿਪੇਅਰ ਅਤੇ ਇੰਜਣ ਦੇ ਨੰਬਰ 1 ਕੰਮ ਲਈ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ।  
Fax: 403 313 9993  
Email: [deep@neauto.ca](mailto:deep@neauto.ca)

www.neauto.ca Ph. 403-263-1000, 403-250-7038

## Sidhu Accounting & Financial Services



**IQBAL SIDHU**  
(403) 568-2667

<p><b>Accounting Services</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Personal Tax Returns</li> <li>• Corporate Tax Returns</li> <li>• Computerized Bookkeeping</li> <li>• T4's</li> <li>• Record of Employment</li> </ul>	<p><b>Financial Services</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• RRSP</li> <li>• Life Insurance</li> <li>• Term Life</li> <li>• Universal Life</li> <li>• Critical Illness Insurance</li> <li>• Segregated Funds</li> </ul>
---	--

ਛੋਟੇ ਵੱਡੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਬਿਜ਼ਨਸ ਲਈ ਅਕਾਊਂਟਿੰਗ ਦੀ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸੇਵਾਵਾਂ ਲਈ ਇਕਬਾਲ ਸਿੱਧੂ ਨੂੰ ਕਾਲ ਕਰੋ।

#202, 4656 Weswinds Drive NE. Calgary AB T3J 3Z5



## Bains Vision Centre

ਅੱਖਾਂ ਦੇ ਮਸ਼ਹੂਰ ਡਾਕਟਰ ਜਸਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਬੈਂਸ ਹੁਣ ਨਾਰਥ ਈਸਟ ਕੈਲਗਰੀ ਵਿੱਚ ਆ ਗਏ ਹਨ।  
ਹਰ ਕਿਸਮ ਦੀਆਂ ਬਰੈਂਡਡ ਐਨਕਾਂ ਵੀ ਮਿਲਦੀਆਂ ਹਨ

Dr. Jaswinder S Bains

Ph.D., OD.

Tel: 403-274-4514

Fax: 403-274-4680

5218 Falsbridge Dr NE Calgary AB T3J 3G1



### A1 DUCT & FURNACE CLEANING LTD.

We do Cleaning & Repair

ਜੇਕਰ ਫਰਨਿਸ ਸਿਸਟਮ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਨੁਕਸ ਹੈ ਤਾਂ ਇਹਨਾਂ ਦੀ ਮਾਰਿਰ ਟੀਮ ਮੁਰੰਮਤ ਵੀ ਕਰ ਦੇਵੇਗੀ

ਹੀਟ ਸਿਸਟਮ (ਫਰਨਿਸ) ਦੀ ਸਾਫ ਸਫਾਈ ਹਰ ਸਾਲ ਜ਼ਰੂਰੀ ਐ !

ਪਰ ਇਹ ਸਾਫ ਸਫਾਈ ਕਿਹੜਾ ਤੁਸੀਂ ਆਪੇ ਈ ਕਰ ਲੈਣੀ ਐ, ਇਹਦੇ ਲਈ ਮਾਰਿਰ ਅਤੇ ਤਜ਼ਰਬੇਕਾਰ ਹੱਥਾਂ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੁੰਦੀ ਹੈ।

ਕਾਲ : 403 613 0642 ਜਾਂ 403 966 8514  
Email: [a1ductandfurnacecleaning@gmail.com](mailto:a1ductandfurnacecleaning@gmail.com)

## Delta-A Stucco Ltd.

All Types of Stucco Work  
Specialist in: Acrylic and Texture Acrylic

Quality Workmanship Ajmer Garcha Free Estimate

81 Taralea Manor NE Calgary AB T3J 5C4  
Ph : 403-615-0583, Fax : 403-351-8157  
Email : [deltaastucco ltd.@hotmail.com](mailto:deltaastucco ltd.@hotmail.com)

## ਡਰਾਇਵਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ

# RIG

Group of Companies Inc.



GOLIATH  
TRACTOR SERVICE LTD.  
CALGARY, ALBERTA

Goliath

Tractor Service Ltd.

Rig Logistics is now Hiring long haul drivers for Canada & USA and LCV with minimum 2 year Hwy driving experience.

O: 403 285 1111ext# 100 | Fax: 403 567 0462 | Call : 403-862-1631  
[hr@riglogistics.com](mailto:hr@riglogistics.com)

# 4, 10 Wrangler Place SE  
Calgary (AB)



## Sunder Building Supplies Ltd.

We believe in quality

- CRC Roofing Supplies
- Drywall, Insulation
- Sound Control Products
- Stucco, T-Bar Ceiling
- Manufactured Stone
- Steel Studs &
- Accessories

Free  
Estimate  
BEST  
Rates

- Stucco
- Paper
- Flashing
- Wiring

Nirvair Singh Johal  
403-690-8700

Bhajan Singh Johal  
403-561-0227

4612, 6 STREET NE CALGARY, AB



ਅਜਿਹੀ ਚੋਣ ਕਰੋ ਕਿ ਤੁਹਾਡਾ ਪਰਿਵਾਰ ਤੁਹਾਨੂੰ *love* ਕਰੇ

TOWNHOMES  
FROM THE  
**\$250s**

DUPLEXES  
FROM THE  
**\$400s**

LANED HOMES  
FROM THE  
**\$400s**

FRONT GARAGE  
FROM THE  
**\$500s**



[redstonecommunity.ca](http://redstonecommunity.ca)

**ਆਖਰੀ ਲਾਟਾਂ ਮੌਜੂਦ ਹਨ**

3605 ਹੁਣ ਆਨ ਲਾਈਨ ਵਰਚੁਅਲ ਟੂਰ ਵੀ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ

ਰੈੱਡਸਟੋਨ ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਸਭ ਤੋਂ ਮਨਭਾਉਂਦੇ ਭਾਈਚਾਰਿਆਂ ਵਿੱਚੋਂ ਇੱਕ ਹੈ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਆਪਣਾ ਘਰ ਆਖਦਿਆਂ ਤੁਸੀਂ ਮਾਣ ਮਹਿਸੂਸ ਕਰੋਗੇ। ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਦੇ ਹਰ ਪੜਾਅ ਨੂੰ ਧਿਆਨ ਵਿੱਚ ਰੱਖਦਿਆਂ ਘਰਾਂ ਦੀ ਬਣਤਰ, ਕਾਫ਼ੀ ਹਰੀ ਜਗ੍ਹਾ ਵਾਲਾ ਏਰੀਆ, ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਪਾਰਕ, ਅਤੇ ਵੱਡੀਆਂ ਲਾਟਾਂ ਉੱਪਰ ਵੱਡੇ ਘਰ ਸਸਤੇ ਰੇਟਾਂ ਉੱਪਰ ਬਣਾ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਨਵਾਂ ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਪਲਾਜ਼ਾ ਵੀ ਖੁੱਲ੍ਹ ਗਿਆ ਹੈ। ਤੁਹਾਡੇ ਪਰਿਵਾਰ ਲਈ ਸਹੀ ਚੋਣ ਵਾਲਾ ਘਰ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਇਸ ਤੋਂ ਵਧੀਆ ਮੌਕਾ ਹੋਰ ਕਈ ਹੋ ਈ ਨਹੀਂ ਸਕਦਾ

• BROADVIEW HOMES • GRANITE BY JAYMAN BUILT • JAYMAN BUILT • NUVISTA HOMES • PACESETTER HOMES • SHANE HOMES • STREETSIDE DEVELOPMENTS • TRICO HOMES • TRUMAN HOMES



WE CREATE LEGACY COMMUNITIES THAT INSPIRE PRIDE, ENRICH LIVES AND ENDURE IN VALUE.



# Mega Sanjha Punjab GROCERY STORE

ਤਾਜ਼ੀਆਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ, ਫਲ ਫਰੂਟ, ਆਟਾ ਦਾਲਾਂ, ਰਸੋਈ ਦਾ ਸਮਾਨ ਦੇਗਾਂ, ਪਤੀਲੇ, ਕੜਛੀਆਂ, ਪਰੈਸ਼ਰ ਕੂਕਰ, ਮੰਜੇ, ਆਦਿ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਘਾਟ ਮਹਿਸੂਸ ਹੀ ਨਹੀਂ ਹੋਣ ਦਿੰਦੇ।

ਸਾਂਝਾ ਪੰਜਾਬ ਗਰੋਸਰੀ ਸਟੋਰ ਦੀ ਤੀਜੀ ਲੋਕੇਸ਼ਨ ਹੁਣ ਕੋ-ਓਪ ਸਟੋਰ ਵਾਲੀ ਬਿਲਡਿੰਗ ਵਿੱਚ ਖੁੱਲ੍ਹ ਗਈ ਹੈ



ਕਰੋਨਾ ਕਾਰਣ ਤੁਹਾਡੀ ਸੋਸ਼ਲ ਡਿਸਟੈਂਸ ਦੇ ਪੁਖਤਾ ਪਰਬੰਧ ਹਨ।



## THREE LOCATIONS TO SERVE YOU

3690 Westwinds Dr NE,  
Calgary, AB T3J 5H3

7171 80 Ave NE #117,  
Calgary, AB T3J 0P6

570-6520 Falconridge  
BLVD NE Calgary

Calgary



# ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ ਪ੍ਰਭਾਵਿਤ ਹੋਏ ਕਾਰੋਬਾਰਾਂ ਲਈ ਮੁੜ ਖੋਲ੍ਹਣ ਲਈ ਗਰਾਂਟਾਂ

## 2 ਜੁਲਾਈ ਤੋਂ 10 ਅਗਸਤ, 2021 ਤੱਕ ਅਪਲਾਈ ਕਰੋ।

ਜਿਵੇਂ ਕੈਲਗਰੀ ਗਰਮੀਆਂ ਲਈ ਖੁੱਲ੍ਹਦੀ ਹੈ, ਸਿਟੀ ਮਹਾਂਮਾਰੀ ਨਾਲ ਪ੍ਰਭਾਵਿਤ ਹੋਏ ਕਾਰੋਬਾਰਾਂ ਨੂੰ ਮੁੜ ਖੋਲ੍ਹਣ ਲਈ ਗਰਾਂਟਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਕੇ ਸਾਡੀ ਆਰਥਿਕ ਰਿਕਵਰੀ ਦਾ ਸਮਰਥਨ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ।

ਅਰਜ਼ੀਆਂ 2 ਜੁਲਾਈ ਤੋਂ 10 ਅਗਸਤ ਦੇ ਵਿੱਚਕਾਰ ਜਾਂ ਯੋਗਤਾ ਦੇ ਮਾਪਦੰਡਾਂ ਦੇ ਅਧਾਰ ਤੇ ਫੰਡ ਸਮਾਪਤ ਹੋਣ ਤੱਕ ਸਵੀਕਾਰ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਣਗੀਆਂ।

ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਨ ਅਤੇ ਅਪਲਾਈ ਕਰਨ ਲਈ, ਵੇਖੋ [calgary.ca/BusinessGrant](http://calgary.ca/BusinessGrant)।



21-0014647



## Ambleton

A Qualico Community

## ਛੋਟੀਆਂ ਚੀਜ਼ਾਂ ਦਾ ਆਨੰਦ ਮਾਣੋ.

ਕੈਲਗਰੀ ਦਾ ਨਵਾਂ ਉੱਤਰੀ ਏਰੀਆ



1200 ਤੋਂ  
ਵੱਧ ਘਰ



8  
ਫੇਸ



7.3km  
ਲੰਮਾ ਪਥਵੇਅ



5  
ਪਾਰਕ



ਸਕੇਟਿੰਗ ਰਿੰਕ  
ਦੀ ਭਵਿੱਖੀ  
ਯੋਜਨਾ



ਹਾਈ ਸਕੂਲ  
ਦੀ ਭਵਿੱਖੀ  
ਯੋਜਨਾ

ਜੂਨ 2021 ਵਿੱਚ ਸ਼ੋਅ ਹੋਮ ਵੀ ਖੁੱਲ੍ਹ ਜਾਣਗੇ



ਲੇਨਡ ਹੋਮ

**\$400s**

ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਹਨ



ਫਰੰਟ ਗੈਰਾਜ

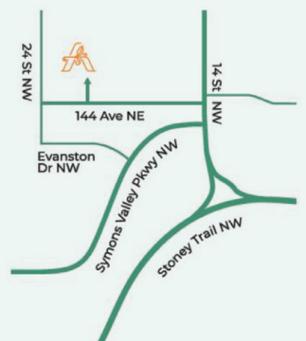
**\$500s**

ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਹਨ

ਕੈਲਗਰੀ ਦੇ ਨਾਰਥ ਵੈਸਟ ਏਰੀਆ ਅੰਦਰ ਕੁਦਰਤ ਵੱਲੋਂ ਸਿਰਜੀ ਹੋਈ ਵਿਲੱਖਣ ਜਗ੍ਹਾ ਐਮਬਲੇਟਨ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਹੈ। ਖੇਡਣ ਵਾਲੇ ਖੇਤਰ, ਸਥਾਨਿਕ ਅਤੇ ਖੇਤਰੀ ਮਾਰਗ ਦੇ ਨੈਟਵਰਕ ਕਮਿਓਨਿਟੀ ਦੀ ਪੜਚੋਲ ਨੂੰ ਆਸਾਨ ਬਣਾਉਂਦੇ ਹਨ। ਕਾਫੀ ਪ੍ਰਚੂਨ, ਨੇੜਲੇ ਸਕੂਲ ਅਤੇ ਭਵਿੱਖ ਦੇ ਹਾਈ ਸਕੂਲ ਸਮੇਤ ਐਮਬਲੇਟਨ ਵਿੱਚ ਉਹ ਸਭ ਕੁੱਝ ਹੈ ਜਿਸ ਜਿਸ ਦੀ ਤੁਸੀਂ ਕਲਪਨਾ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ

ਐਮਬਲੇਟਨ ਦੇ ਅੰਤਰ ਬਾਰੇ ਹੋਰ ਜਾਣੋ : [liveinambleton.com](http://liveinambleton.com)

ਐਵਾਰਡ ਜੇਤੂ ਬਿਲਡਰ: • Shane Homes • Sterling Homes • Trico Homes • Broadview Homes • Jayman Built



# SOUTH POINTE



TOYOTA

2021 COROLLA

ONLY \$58 A WEEK!

\$0 DOWN!

LE



2020 RAV4

ONLY \$92 A WEEK!

\$0 DOWN!

LE AWD



★ FREE ★  
WINTER TIRES  
WITH PURCHASE

★  
0%  
FINANCING AVAILABLE

★ FREE ★  
REMOTE STARTER  
WITH PURCHASE



**RISHI MUKHERJEE**  
NEW CAR SALES MANAGER



**ZAK BHANJI**  
NEW CAR SALES MANAGER

## IT'S TIME TO TOYOTA



**AFSHEEN HARJEE**  
NEW CAR PRODUCT ADVISOR



**PREZ TIWANA**  
NEW CAR PRODUCT ADVISOR



**MINAZ RATANSHI**  
NEW CAR PRODUCT ADVISOR



**MUHAMMAD YOUSAF**  
NEW CAR PRODUCT ADVISOR

CALGARY'S #1 VOLUME TOYOTA DEALERSHIP



11150 35 ST SE  
CALGARY, AB

CALL US!  
403-567-8888



[WWW.SOUTHPOINTETOYOTA.COM](http://WWW.SOUTHPOINTETOYOTA.COM)

# ਕਾਂਗਰਸ ਦਾ ਕਾਟੋਕਲੇਸ ਸਿੰਧੂ ਨੂੰ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ ਦੇਣ ਨਾਲ ਇੱਕ ਬਾਰ ਤਾਂ ਸ਼ਾਂਤ ਹੋ ਗਿਐ

ਵਿਨੀਪੈਗ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖ਼ਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕਾਂਗਰਸੀ ਵਿਧਾਇਕ ਅਤੇ ਸਾਬਕਾ ਮੰਤਰੀ ਨਵਜੋਤ ਸਿੰਘ ਸਿੰਧੂ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬ ਕਾਂਗਰਸ ਦਾ ਪ੍ਰਧਾਨ ਬਣਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਨਵਜੋਤ ਸਿੰਘ ਸਿੰਧੂ ਦੇ ਨਾਲ ਚਾਰ ਵਰਕਿੰਗ ਪ੍ਰਧਾਨ ਵੀ ਬਣਾ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਹਨ। ਸੰਗਤ ਸਿੰਘ ਗਿਲਸ਼ੀਆਂ, ਸੁਖਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਡੈਨੀ, ਪਵਨ ਗੋਇਲ ਤੇ ਕੁਲਜੀਤ ਸਿੰਘ ਨਾਗਰਾ ਨੂੰ ਵਰਕਿੰਗ ਪ੍ਰਧਾਨ ਬਣਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਬੀਤੇ ਕੁਝ ਦਿਨਾਂ ਵਿੱਚ ਨਵਜੋਤ ਸਿੰਘ ਸਿੰਧੂ ਤੇ ਕੈਪਟਨ ਇੱਕ-ਦੂਜੇ ਖਿਲਾਫ਼ ਬਿਆਨਬਾਜ਼ੀ ਕਰਦੇ ਰਹੇ ਹਨ। ਕਾਂਗਰਸ ਹਾਈਕਮਾਨ ਦੇਵੇਂ ਆਗੂਆਂ ਨੂੰ ਨਾਲ ਲੈ ਕੇ ਚੱਲਣ ਦਾ ਰਾਹ ਲੱਭ ਰਹੀ ਸੀ। ਇਸ ਦੇ ਲਈ ਇੱਕ ਕਮੇਟੀ



ਕੇ ਕਾਂਗਰਸ ਕੀ ਹਾਸਲ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਇਸ ਦਾ ਤਾਂ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਪਰ ਇਸ ਨਾਲ ਅੰਦਰੂਨੀ ਕਾਟੋ-ਕਲੇਸ ਜ਼ਰੂਰ ਵਧ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਪੰਜਾਬ ਪ੍ਰਦੇਸ਼ ਕਾਂਗਰਸ ਕਮੇਟੀ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਨਿਯੁਕਤ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਮਗਰੋਂ ਨਵਜੋਤ ਸਿੰਘ ਸਿੰਧੂ ਨੇ ਪਟਿਆਲਾ ਦੇ ਦੂਕ ਨਿਵਾਰਨ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਅਤੇ ਕਾਲੀ ਮਾਤਾ ਦੇ ਮੰਦਰ ਵਿੱਚ ਜਾ ਕੇ ਮੱਥਾ ਟੇਕਿਆ ਤੇ ਟਵੀਟ ਕਰਕੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਹਰੇਕ ਮੈਂਬਰ ਨਾਲ ਮਿਲ ਕੇ ਕੰਮ ਕਰਨਗੇ ਅਤੇ ਜਿੱਤੇਗਾ ਪੰਜਾਬ ਮਿਸ਼ਨ ਨੂੰ ਕਾਮਯਾਬ ਕਰਨਗੇ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਉਹਨਾਂ ਨੇ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਮੌਜੂਦਾ ਅਤੇ ਪੁਰਾਣੇ ਵਿਧਾਇਕਾਂ, ਮੰਤਰੀਆਂ ਅਤੇ ਨਵੇਂ ਨਿਯੁਕਤ ਵਰਕਿੰਗ ਪ੍ਰਧਾਨਾਂ ਨਾਲ ਵੀ ਮੁਲਾਕਾਤ ਕਰ ਲਈ ਹੈ।

ਕੇ ਕਾਂਗਰਸ ਕੀ ਹਾਸਲ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਇਸ ਦਾ ਤਾਂ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਪਰ ਇਸ ਨਾਲ ਅੰਦਰੂਨੀ ਕਾਟੋ-ਕਲੇਸ ਜ਼ਰੂਰ ਵਧ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਪੰਜਾਬ ਪ੍ਰਦੇਸ਼ ਕਾਂਗਰਸ ਕਮੇਟੀ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਨਿਯੁਕਤ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਮਗਰੋਂ ਨਵਜੋਤ ਸਿੰਘ ਸਿੰਧੂ ਨੇ ਪਟਿਆਲਾ ਦੇ ਦੂਕ ਨਿਵਾਰਨ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਅਤੇ ਕਾਲੀ ਮਾਤਾ ਦੇ ਮੰਦਰ ਵਿੱਚ ਜਾ ਕੇ ਮੱਥਾ ਟੇਕਿਆ ਤੇ ਟਵੀਟ ਕਰਕੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਹਰੇਕ ਮੈਂਬਰ ਨਾਲ ਮਿਲ ਕੇ ਕੰਮ ਕਰਨਗੇ ਅਤੇ ਜਿੱਤੇਗਾ ਪੰਜਾਬ ਮਿਸ਼ਨ ਨੂੰ ਕਾਮਯਾਬ ਕਰਨਗੇ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਉਹਨਾਂ ਨੇ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਮੌਜੂਦਾ ਅਤੇ ਪੁਰਾਣੇ ਵਿਧਾਇਕਾਂ, ਮੰਤਰੀਆਂ ਅਤੇ ਨਵੇਂ ਨਿਯੁਕਤ ਵਰਕਿੰਗ ਪ੍ਰਧਾਨਾਂ ਨਾਲ ਵੀ ਮੁਲਾਕਾਤ ਕਰ ਲਈ ਹੈ।

## ਗਰੀਨ ਪਾਰਟੀ ਦੀ ਲੀਡਰ ਨੂੰ ਇੱਕ ਬਾਰ ਤਾਂ ਗਰੀਨ ਲਾਈਟ ਮਿਲ ਗਈ ਐ ਬਾਕੀ ਅੱਗੇ ਦੇਖੋ ਕੀ ਹੁੰਦਾ ਐ



ਵਿਨੀਪੈਗ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖ਼ਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਫੈਡਰਲ ਗ੍ਰੀਨ ਪਾਰਟੀ ਦੀ ਲੀਡਰ ਐਨੈਮੀ ਪੌਲ ਨੂੰ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਅਹੁਦੇ ਤੋਂ ਫਾਰਗ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਦੀ ਪੁਕਿਰਿਆ ਇੱਕ ਵਾਰ ਫਿਰ ਟਲ ਗਈ ਹੈ। ਇਸ ਹਫ਼ਤੇ ਮੰਗਲਵਾਰ ਵਾਲੇ ਦਿਨ ਰੱਖੀ ਗਈ ਨੌਨ-ਕੋਨਫਿਡੈਂਸ ਵੋਟਿੰਗ ਕੈਸਲ ਹੋ ਗਈ ਹੈ। ਪਾਰਟੀ ਦੀ ਗਵਰਨਿੰਗ ਟੀਮ, ਫੈਡਰਲ ਕੌਂਸਲ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਰੱਦ ਕਰਦਿਆਂ ਐਨੈਮੀ ਪੌਲ ਨੂੰ ਕੱਢਣ ਬਾਰੇ ਕੰਮ ਰੋਕ ਦਿੱਤਾ। ਅੰਦਰੂਨੀ ਪੱਧਰ 'ਤੇ ਹੋਈ ਗੱਲਬਾਤ ਵਿੱਚ ਕੌਂਸਲ ਇਸ ਨਤੀਜੇ 'ਤੇ ਪਹੁੰਚੀ ਕਿ ਐਨੈਮੀ ਪੌਲ ਨੂੰ ਹਟਾਉਣ ਦਾ ਫੈਸਲਾ ਪਾਰਟੀ ਦੀ ਪੌਪੁਲੈਰਿਟੀ ਨੂੰ ਵੱਡਾ ਖੋਰਾ ਲਗਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਐਨੈਮੀ ਪੌਲ ਦੀ ਅਗਵਾਈ ਵਿੱਚ ਪਾਰਟੀ ਦਾ ਇੱਕ ਐਮਪੀ ਘਟ ਗਿਆ ਹੈ ਤੇ ਅੰਦਰੂਨੀ ਕੈਲੇਂਡਰ ਕਾਰਨ ਪਾਰਟੀ ਦੀ ਭੱਲ ਨੂੰ ਵੱਡਾ ਨੁਕਸਾਨ ਹੋਇਆ ਹੈ।

## ਕਨੇਡਾ ਦੀ ਟੀਮ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਿਲ ਹੋਈ ਗੁਰਪ੍ਰੀਤ ਕੌਰ ਸੋਹੀ ਓਲੰਪਿਕ ਖੇਡਾਂ ਖੇਡਣ ਜਾਵੇਗੀ



ਵਿਨੀਪੈਗ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖ਼ਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਭਾਰਤੀ ਮੁਲ ਦੀ ਕਨੇਡੀਅਨ ਨਾਗਰਿਕ ਅਤੇ ਕਨੇਡਾ ਦੀ ਜੰਮਪਲ 27 ਸਾਲਾ ਗੁਰਪ੍ਰੀਤ ਕੌਰ ਸੋਹੀ ਕਨੇਡੀਅਨ ਓਲੰਪਿਕ ਟੀਮ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਿਲ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ ਤੇ ਵੱਟਰ-ਪੌਲ ਵਿੱਚ ਉਸ ਦਾ ਨਾਮ ਸ਼ਾਮਿਲ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਬ੍ਰਿਟਿਸ਼ ਕੋਲੰਬੀਆ ਦੇ ਡੈਲਟਾ ਦੀ ਰਹਿਣ ਵਾਲੀ ਗੁਰਪ੍ਰੀਤ ਕੌਰ ਸੋਹੀ ਦਾ ਜਨਮ ਡੈਲਟਾ ਵਿੱਚ ਸਾਲ 1994 ਵਿੱਚ ਹੋਇਆ ਸੀ। ਉਸ ਨੇ ਆਪਣੀ ਪਹਿਲੀ ਅੰਤਰਰਾਸ਼ਟਰੀ ਸਫਲਤਾ ਸਾਲ 2011 ਵਿੱਚ ਯੂਥ ਪੈਨ-ਐਮ ਗੇਮਜ਼ ਵਿੱਚ ਹਾਸਲ ਕੀਤੀ ਸੀ ਤੇ ਗੋਲਡ ਮੈਡਲ ਜਿੱਤਿਆ ਸੀ। ਉਸ ਨੇ ਹੁਣ ਤੱਕ 4 ਵਾਰ ਫੀਡਾ ਵਲਡ ਲੀਗ ਸੁਪਰ ਫਾਇਲਜ਼ ਵਿੱਚ ਸਥਾਨ ਹਾਸਲ ਕੀਤਾ ਤੇ ਸਾਲ 2017 ਵਿੱਚ ਸਿਲਵਰ ਮੈਡਲ ਵੀ ਜਿੱਤਿਆ। ਉਸ ਨੇ ਸਟੈਨਫੋਰਡ ਯੂਨਿਵਰਸਿਟੀ ਵਾਸਤੇ 2014 ਅਤੇ 2015 ਵਿੱਚ ਲਗਾਤਾਰ 2 ਵਾਰ ਓਲੰਪੀ ਸੀ.ਏ.ਏ. ਚੈਂਪੀਅਨਸ਼ਿਪ ਵੀ ਜਿੱਤੀ ਹੈ। ਸਾਲ 2016 ਵਿੱਚ ਉਹ ਟੀਮ ਦੀ ਕੈਪਟਨ ਵੀ ਰਹੀ। ਉਸ ਨੇ 9 ਸਾਲ ਦੀ ਉਮਰ ਵਿੱਚ ਇਹ ਗੇਮ ਖੇਡਣੀ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤੀ ਸੀ ਤੇ ਉਸ ਨੇ ਸਟੈਨਫੋਰਡ ਯੂ ਨਿਵਰਸਿਟੀ ਤੋਂ ਹਿਊਮਨ ਬਇਓਲੋਜੀ ਵਿੱਚ ਡਿਗਰੀ ਹਾਸਲ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਉਸ ਦਾ ਓਲੰਪਿਕ ਵਿੱਚ ਪਹਿਲਾ ਮੁਕਾਬਲਾ 24 ਜੁਲਾਈ ਨੂੰ ਆਸਟ੍ਰੇਲੀਆ ਨਾਲ ਹੋ ਰਿਹਾ ਹੈ।

## ਚੀਨ ਪੜ੍ਹਦੀ ਲੜਕੀ ਨੂੰ ਮੁੜ ਵਾਇਰਸ ਨੇ ਘੇਰਿਆ



ਵਿਨੀਪੈਗ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖ਼ਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਭਾਰਤ ਦੀ ਉਸ ਮੈਡਿਕਲ ਸਟੂਡੈਂਟ ਨੂੰ ਮੁੜ ਕੋਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਨੇ ਘੇਰ ਲਿਆ ਹੈ ਜਿਸ ਨੂੰ ਦੇਸ਼ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਵਾਇਰਸ ਪੌਜ਼ਿਟਿਵ ਮਰੀਜ਼ ਪਾਇਆ ਗਿਆ ਸੀ। ਇਹ ਲੜਕੀ ਮੈਡਿਕਲ ਹੀ ਕੁਆਰੈਂਟੀਨ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ ਤੇ ਉਸ ਦੀ ਸਿਹਤ ਠੀਕ ਦੁਹਾਨ ਯੂਨਿਵਰਸਿਟੀ ਵਿੱਚ ਪੜ੍ਹਦੀ ਹੈ। ਕੋਰਲਾ ਦੀ ਇਹ ਲੜਕੀ ਚੀਨ ਤੋਂ ਭਾਰਤ ਆਈ ਹੋਈ ਸੀ ਤੇ ਉਸ ਨੂੰ ਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾ ਵਾਇਰਸ ਕੇਸ ਦਰਜ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਹੁਣ ਉਸ ਨੂੰ ਮੁੜ ਵਾਇਰਸ ਨੇ ਘੇਰ ਲਿਆ ਹੈ ਤੇ ਉਹ ਆਪਣੇ ਵੀ ਮੰਗੀ ਗਈ। 'ਕਾਮਾਗਾਟਾਮਾਰੂ' ਨਾਮ ਨਾਲ ਜਿੱਥੇ ਦਾ ਭਾਵਨਾਤਮਕ ਸੰਬੰਧ ਜੁੜੇ ਹਨ। ਸਮੇਂ ਸਮੇਂ ਕੁਝ ਚਲਾਕ ਬਿੰਜਨੇਂਸ

# 'ਕਾਮਾਗਾਟਾਮਾਰੂ' ਦੇ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਨੂੰ ਸਮਰਪਿਤ ਕਾਮਾਗਾਟਾਮਾਰੂ ਪਾਰਕ ਤਿਆਰ ਕਿਉਂ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਗਈ



ਵਿਨੀਪੈਗ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖ਼ਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਦੇ ਅੰਦਰ 'ਕਾਮਾਗਾਟਾਮਾਰੂ' ਇੱਕ ਬਹੁਤ ਵੱਡੀ ਘਟਨਾ ਹੈ, ਜਿਸ ਦੇ ਲਈ ਸਾਡੇ ਮਾਨਯੋਗ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਜਸਟਿਨ ਟਰੂਡੋ ਦੁਆਰਾ ਮੁਆਫੀ ਵੀ ਮੰਗੀ ਗਈ। 'ਕਾਮਾਗਾਟਾਮਾਰੂ' ਨਾਮ ਨਾਲ ਜਿੱਥੇ ਦਾ ਭਾਵਨਾਤਮਕ ਸੰਬੰਧ ਜੁੜੇ ਹਨ। ਸਮੇਂ ਸਮੇਂ ਕੁਝ ਚਲਾਕ ਬਿੰਜਨੇਂਸ



ਮੈਨਾਂ (ਵਪਾਰੀਆਂ) ਦੁਆਰਾ ਆਪਣਾ ਬਿੰਜਨੇਂਸ ਚਮਕਾਉਣ ਜਾਂ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਭਰਮਾਉਣ ਲਈ ਇਸ 'ਕਾਮਾਗਾਟਾਮਾਰੂ' ਨਾਮ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕੀਤੀ ਗਈ / ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ। ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਇੱਕ ਘਟਨਾ ਸ ਵਿਨੀਪੈਗ ਦੇ ਵਾਟਰਫੋਰਡ ਗਰੀਨ ਇਲਾਕੇ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਿਤ ਹੈ। 2016 ਵਿੱਚ ਇਸ ਇਲਾਕੇ ਦੀ ਉਸਾਰੀ ਵੇਲੇ ਇਸ ਦੇ ਡਿਵੈਲਪਰ ਵੱਲੋਂ ਲੋਕਾਂ ਨਾਲ ਵਾਅਦਾ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਕਿ ਇੱਥੇ ਇੱਕ ਬਹੁਤ ਹੀ



ਸਾਨਦਾਰ ਕਾਮਾਗਾਟਾਮਾਰੂ ਪਾਰਕ ਤਿਆਰ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ ਜੋ ਕਿ ਸਭ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਸਹੂਲਤਾਂ ਨਾਲ ਭਰਪੂਰ ਹੋਵੇਗੀ ਅਤੇ ਇਹ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ 'ਕਾਮਾਗਾਟਾਮਾਰੂ' ਦੇ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਨੂੰ ਸਮਰਪਿਤ ਹੋਵੇਗੀ। ਮਈ 2016 ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਬਹੁਤ ਹੀ ਸਾਨਦਾਰ ਸਮਾਰੋਹ ਪੰਜਾਬ ਕਲਚਰਲ ਸੈਂਟਰ ਵਿੱਚ ਰੱਖਿਆ ਗਿਆ ਸੀ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਸ ਵੇਲੇ ਦੇ ਡਿਵੈਲਪਰ ਮੰਤਰੀ ਅਮਰਜੀਤ ਸੋਹੀ, ਬਰਦੀਸ ਚੱਗੜ, ਸੁੱਖ ਪਾਲੀਵਾਲ, ਕੇਵਿਨ ਲੈਂਗ, ਰਣਦੀਪ ਸਰਾਏ ਸਮੇਤ ਹੋਰ ਕਈ ਲੀਡਰ ਸਾਹਿਬਾਨਾਂ ਤੇ ਵਿਨੀਪੈਗ ਦੇ ਪੜਵੇਂ ਸੱਜਣਾਂ ਵੱਲੋਂ ਭਾਗ ਲਿਆ ਗਿਆ। ਪਰ ਅੱਜ ਉਸ ਦੇ 5 ਸਾਲ ਬੀਤਣ ਦੇ ਬਾਅਦ ਵੀ ਹਾਲਤ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ਅਜੇ ਤੱਕ ਇਸ ਪਾਰਕ ਦਾ ਨਾਮ ਤੱਕ ਸਿੱਟੀ ਕੋਲ ਰਜਿਸਟਰ ਨਹੀਂ ਕਰਵਾਇਆ ਗਿਆ। ਪਿਛਲੇ ਇੱਕ ਸਾਲ ਤੋਂ ਇਸ ਸੰਬੰਧਿਤ ਕਈ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਪਬਲਿਕ ਮੀਟਿੰਗਾਂ, ਜੂਮ ਮੀਟਿੰਗਾਂ ਸੰਬੰਧਿਤ ਸਿੱਟੀ, ਪਰੋਵਿਸ ਤੇ



ਵੈਡੇਰਲ ਲੀਡਰ, ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਤੇ ਡਿਵੈਲਪਰ ਨਾਲ ਕੀਤੀਆਂ ਤਾਂ ਇੱਕ-ਦੂਜੇ ਤੇ ਦੋਸ ਮੜ੍ਹਦੇ ਨਜ਼ਰ ਆਏ। ਜੇਕਰ ਮਨੁੱਖੀ ਅਧਿਕਾਰਾਂ ਦੇ ਲੰਬਬਾਦ ਕਰੇ ਜਾਂਦੇ ਇਸ ਮੁਲਕ ਕਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਵੀ ਅਜਿਹੇ ਲੋਕਾਂ ਦੁਆਰਾ ਨਿੱਜੀ ਲਾਭ ਕਮਾਉਣ ਲਈ ਲੋਕਾਂ ਨਾਲ ਡੂਠੇ ਵਾਅਦਾ ਕਰ ਕੇ ਮੁੱਕਰਨਗੇ ਤਾਂ ਇਸ ਤੋਂ ਨਿਦਾਨਯੋਗ ਹੋਰ ਕੀ ਹੋਵੇਗਾ ?



ਵੈਡੇਰਲ ਲੀਡਰ, ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਤੇ ਡਿਵੈਲਪਰ ਨਾਲ ਕੀਤੀਆਂ ਤਾਂ ਇੱਕ-ਦੂਜੇ ਤੇ ਦੋਸ ਮੜ੍ਹਦੇ ਨਜ਼ਰ ਆਏ। ਜੇਕਰ ਮਨੁੱਖੀ ਅਧਿਕਾਰਾਂ ਦੇ ਲੰਬਬਾਦ ਕਰੇ ਜਾਂਦੇ ਇਸ ਮੁਲਕ ਕਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਵੀ ਅਜਿਹੇ ਲੋਕਾਂ ਦੁਆਰਾ ਨਿੱਜੀ ਲਾਭ ਕਮਾਉਣ ਲਈ ਲੋਕਾਂ ਨਾਲ ਡੂਠੇ ਵਾਅਦਾ ਕਰ ਕੇ ਮੁੱਕਰਨਗੇ ਤਾਂ ਇਸ ਤੋਂ ਨਿਦਾਨਯੋਗ ਹੋਰ ਕੀ ਹੋਵੇਗਾ ?



ਵੈਡੇਰਲ ਲੀਡਰ, ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਤੇ ਡਿਵੈਲਪਰ ਨਾਲ ਕੀਤੀਆਂ ਤਾਂ ਇੱਕ-ਦੂਜੇ ਤੇ ਦੋਸ ਮੜ੍ਹਦੇ ਨਜ਼ਰ ਆਏ। ਜੇਕਰ ਮਨੁੱਖੀ ਅਧਿਕਾਰਾਂ ਦੇ ਲੰਬਬਾਦ ਕਰੇ ਜਾਂਦੇ ਇਸ ਮੁਲਕ ਕਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਵੀ ਅਜਿਹੇ ਲੋਕਾਂ ਦੁਆਰਾ ਨਿੱਜੀ ਲਾਭ ਕਮਾਉਣ ਲਈ ਲੋਕਾਂ ਨਾਲ ਡੂਠੇ ਵਾਅਦਾ ਕਰ ਕੇ ਮੁੱਕਰਨਗੇ ਤਾਂ ਇਸ ਤੋਂ ਨਿਦਾਨਯੋਗ ਹੋਰ ਕੀ ਹੋਵੇਗਾ ?

## ਪਾਕਿਸਤਾਨ ਅਤੇ ਅਫਗਾਨਿਸਤਾਨ ਦੇ ਆਪਸੀ ਸਬੰਧ ਵਿਗੜੇ, ਆਪੋ ਆਪਣੇ ਸਰੀਰ ਵਾਪਿਸ ਬੁਲਾਏ



ਵਿਨੀਪੈਗ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖ਼ਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਅਫਗਾਨਿਸਤਾਨ ਨੇ ਪਾਕਿਸਤਾਨ ਤੋਂ ਆਪਣੇ ਸਰੀਰ ਅਤੇ ਸੀਨੀਅਰ ਡਿਪਲੋਮੈਟਸ ਨੂੰ ਵਾਪਸ ਸੌਂਦ ਲਿਆ ਹੈ ਤੇ ਦੋਸ ਲਗਾਇਆ ਹੈ ਕਿ ਇਸਲਾਮਾਬਾਦ ਵਿੱਚ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਸਰੀਰ ਦੀ ਬੇਟੀ ਨੂੰ ਬੋੜੀ ਦੇਰ ਵਾਸਤੇ ਕਿਡਨੈਪ ਕਰ ਲਿਆ ਗਿਆ ਸੀ ਜਿਸ ਮਗਰੋਂ ਇਹ ਕਾਰਵਾਈ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ। ਉੱਘਰ, ਪਾਕਿਸਤਾਨ ਦੇ

# ਕੀ ਸੁਖਬੀਰ ਬਾਦਲ 2 ਡਿਪਟੀ ਬਣਾਉਣ ਦੇ ਫਾਰਮੂਲੇ ਨਾਲ ਮਿਸ਼ਨ-2022 ਕਰਨਗੇ ਫਤਿਹ ਜਾਂ ਫਿਰ ... ?

ਮਜੀਠਾ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖ਼ਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਬਾਦਲੀ ਦੋ ਮਾਮਲਿਆਂ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਵਿਵਾਦਾਂ 'ਚ ਪਿਰੀ ਤੋਂ ਪੜਿਆ 'ਚ ਵੱਡੀ ਜਾ ਚੁੱਕੀ ਸ਼ਮੇਲੀ ਅਕਾਲੀ ਦਲ (ਬ) ਦੇ ਕੌਮੀ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸੁਖਬੀਰ ਬਾਦਲ ਵਲੋਂ ਅਗਲੇ ਵਰ੍ਹੇ ਹੋਣਾ ਜਾ ਰਹੀਆਂ ਪੰਜਾਬ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਚੋਣਾਂ ਵੱਲ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਆਪਣਾ ਧਿਆਨ ਕੇਂਦਰਿਤ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ, ਉਸ ਤੋਂ ਸਹਿਜੇ ਇਹ ਅੰਦਾਜ਼ਾ ਲਗਾ ਲਿਆ ਜਾਵੇ ਕਿ 2022 ਦੀਆਂ ਚੋਣਾਂ 'ਚ ਸ਼ਮੇਲੀ ਅਕਾਲੀ ਦਲ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਹੁਣ ਤੋਂ ਹੀ ਕਮਰਕੱਸੀ ਬੈਠਾ ਹੈ। ਅਕਾਲੀ ਦਲ ਆਪਣੀ ਭਾਈਵਾਲ

ਬਹੁਜਨ ਸਮਾਜ ਪਾਰਟੀ ਨਾਲ ਪੂਰੇ ਜ਼ੋਰ-ਸ਼ੋਰ ਨਾਲ ਮਿਸ਼ਨ 2022 ਨੂੰ ਡਰਿਫਟ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਇਸ 'ਚ ਕੋਈ 2 ਰਾਵਾਂ ਨਹੀਂ ਹੋਣਗੀਆਂ ਪਰ ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਸੁਖਬੀਰ ਬਾਦਲ ਦੀ ਗੱਲ ਕਰੀਏ ਤਾਂ ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਦਲਿਤ ਵੋਟ ਬੈਂਕ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਸਭਾ ਚੋਣਾਂ ਵੱਲ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਆਪਣਾ ਧਿਆਨ ਕੇਂਦਰਿਤ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ, ਉਸ ਤੋਂ ਸਹਿਜੇ ਇਹ ਅੰਦਾਜ਼ਾ ਲਗਾ ਲਿਆ ਜਾਵੇ ਕਿ 2022 ਦੀਆਂ ਚੋਣਾਂ 'ਚ ਸ਼ਮੇਲੀ ਅਕਾਲੀ ਦਲ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਹੁਣ ਤੋਂ ਹੀ ਕਮਰਕੱਸੀ ਬੈਠਾ ਹੈ। ਅਕਾਲੀ ਦਲ ਆਪਣੀ ਭਾਈਵਾਲ

ਲਈ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦਾ ਸਿਆਸਤ ਨਾਲ ਜੁੜਿਆ ਦਾਅਵੇ ਖੇਡਣ 'ਚ ਰਤੀ ਭਰੀ ਵੀ ਗੁਰੇਜ਼ ਨਹੀਂ ਕਰਨਗੇ। ਪਰ ਦੂਜੇ ਪਾਸੇ, ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਧੜਾ-ਧੜਾ ਅਕਾਲੀ ਦਲ-ਬਸਪਾ ਗੱਠਜੋੜ ਵਲੋਂ ਪੰਜਾਬ ਭਰ ਦੇ ਵੋਟਰਾਂ ਦਾ ਧਿਆਨ ਆਪਣੇ ਵਲ ਆਕਰਸ਼ਿਤ ਕਰਨ ਲਈ ਸੁਖਬੀਰ ਬਾਦਲ ਆਪਣੀ ਸਿਆਸਤ ਦੀ ਡਿਕੀ ਘੁੰਮਾ ਰਹੇ ਹਨ, ਉਸ ਦਾ ਅਸਰ ਹੋਣਾ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਮਿਸਾਲ ਜਿੱਥੇ ਬਸਪਾ ਨਾਲ ਗੱਠਜੋੜ ਤੋਂ ਮਿਲਦੀ ਹੈ, ਉਥੇ ਦੂਜੀ ਮਿਸਾਲ ਡੈਮੋਕ੍ਰੇਟਿਕ ਪਾਰਟੀ ਅੱਡ ਇੰਡੀਆ ਵਲੋਂ ਅਕਾਲੀ ਦਲ-ਬਸਪਾ

ਗੱਠਜੋੜ ਦੀ ਪੰਜਾਬ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਚੋਣਾਂ 'ਚ ਪੂਰੀ ਹਮਾਇਤ ਕਰਨ ਦੇ ਕੀਤੇ ਐਲਾਨ ਤੋਂ ਸਾਹਮਣੇ ਆਉਂਦੀ ਹੈ। ਜ਼ਿਕਰਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਕਾਂਗਰਸ 'ਚ ਚੱਲ ਰਹੇ ਕਲੱਸ ਨੂੰ 3 ਮਹੀਨਿਆਂ ਦਾ ਸਮਾਂ ਜਿੱਥੇ ਬੀਤ ਚੁੱਕਾ ਹੈ, ਉਥੇ ਕਲੱਸ ਤੋਂ ਕੌਮੀ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸੁਖਬੀਰ ਬਾਦਲ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਡਾਇਆ ਚੁੱਕੇ ਹੋਏ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਸਿਆਸਤ 'ਚ ਆਪਣੀ ਪੈਂਟ ਬਣਾਉਣ ਨੂੰ ਤਰਜੀਹ ਦੇ ਰਹੇ ਹਨ। ਉਸ ਨਾਲ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਦਿਨਾਂ 'ਚ ਸੁਖਬੀਰ ਸਿੰਘ ਬਾਦਲ ਦੇ ਨਾਂ ਦੀ ਚਰਚਾ ਹਰੇਕ ਥੱਚੇ-ਥੱਚੇ ਦੀ ਜ਼ੁਬਾਨ 'ਤੇ ਹੋਵੇਗੀ, ਕਿਉਂਕਿ ਪੰਜਾਬ 'ਚ 10

ਸਾਲ ਲਗਾਤਾਰ ਰਾਜ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਅਕਾਲੀ ਦਲ ਬਾਦਲ ਦੀ ਪਿਛਲੀ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਜਿੱਥੇ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਨੂੰ ਵੱਧ ਤੋਂ ਵੱਧ ਲੋਕ ਭਲਾਈ ਸਕੀਆਂ ਦਾ ਲਾਭ ਦੇਣ ਦੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ 'ਰਾਜ ਨਹੀਂ ਸੇਵਾ' ਦੇ ਨਾਂ 'ਤੇ ਆਟਾ-ਦਾਲਾ ਦਾ ਸੁਖਬੀਰ ਬਾਦਲ ਨਾਲ ਸਬੰਧਿਤ ਲਾਭਪਾਤਰੀਆਂ ਲਾਭ ਸਹੁੰਏਆ ਕਰਵਾਇਆ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਉਹ ਭੁੱਲੇ ਨਹੀਂ ਹੋਣਗੇ। ਇਸ ਕਰਕੇ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਹਫ਼ਤਿਆਂ 'ਚ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਅਕਾਲੀ ਦਲ (ਬ)-ਬਸਪਾ ਗੱਠਜੋੜ ਦਾ ਪੱਲੜਾ ਭਾਰੀ ਹੋ ਜਾਵੇ ਅਤੇ ਕਾਂਗਰਸ ਪਾਰਟੀ ਕੱਢ

ਹੋਲੀ ਪੈ ਜਾਵੇ। ਹੁਣ ਹਾਲ 'ਚ ਦਲਿਤ ਵੋਟ ਬੈਂਕ ਦੇ ਸਹਾਰੇ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਸੱਤਾ ਹਥਿਆਉਣ ਦੇ ਮੰਤਵ ਨਾਲ ਸੁਖਬੀਰ ਬਾਦਲ ਨੇ ਜਿੱਥੇ ਪਹਿਲਾਂ ਡਿਪਟੀ ਸੀ. ਐੱਮ. ਦਲਿਤ ਭਾਈਚਾਰੇ 'ਚ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕੀਤਾ ਸੀ। ਇਥੇ ਇਹ ਵੀ ਦੱਸਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਕਿ ਹੁਣ ਸੁਭ ਦੇ ਹਿੰਦੂ ਵੋਟ ਬੈਂਕ ਨੂੰ ਵੀ ਆਪਣੇ ਨਾਲ ਜੋੜਨ ਦੇ ਮਨੋਰਥ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਸੁਖਬੀਰ ਵਲੋਂ ਦੂਜਾ ਡਿਪਟੀ ਸੀ. ਐੱਮ. ਹਿੰਦੂ ਚਿਹਰੇ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਦੇ ਕੀਤੇ ਐਲਾਨ ਨਾਲ ਚਾਹੇ ਹਿੰਦੂ ਵੋਟਰਾਂ 'ਚ ਖੁਸ਼ੀ ਦੀ ਲਹਿਰ ਫੈਲ ਗਈ ਹੋਵੇਗੀ।

## ਇਜ਼ਰਾਇਲ ਦੀ ਫ਼ਰਮ ਪੈਗਾਸਸ ਪੱਤਰਕਾਰਾਂ ਅਤੇ ਲੀਡਰਾਂ ਦੇ ਫੋਨ ਟੈਪ ਕਰਦੀ ਰਹੀ ਐ



ਵਿਨੀਪੈਗ (ਪੰਜਾਬੀ ਅਖ਼ਬਾਰ ਬਿਊਰੋ) ਭਾਰਤ ਦੇ ਚਰਚਿਤ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਫੋਨਾਂ ਦੀ ਕਥਿਤ ਜਾਸੂਸੀ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਦਾ ਮਾਮਲਾ ਸਾਹਮਣੇ ਆਇਆ ਹੈ। ਰਿਪੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦਾਵਾ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ ਕਿ ਦੁਨੀਆ ਭਰ ਵਿੱਚੋਂ ਸੈਂ ਟੈਪ ਪੱਤਰਕਾਰਾਂ ਅਤੇ ਦੂਜੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਫੋਨ ਟੈਪ ਕੀਤੇ ਜਾ ਰਹੇ ਸਨ। ਦੱਸਿਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਇਜ਼ਰਾਇਲ ਦੀ

ਕੋਈ ਕਹੇਗਾ, ਗੁਰੂ ਛਾਇਆ, ਕੋਈ ਕਹੇਗਾ, ਸਿੱਧੂ ਆਇਆ, ਨਵੀਆਂ ਗੁੱਡੀਆਂ ਨਵੇਂ ਪਟਲੇ, ਨਵਾਂ ਐਡੀਸ਼ਨ ਲੈ ਕੇ ਆਇਆ। ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਆਈ ਖ਼ਬਰ, ਦਸੌਂਧਾ ਸਿੱਧੂ ਨੇ ਭੰਗੜਾ ਪਾਇਆ, ਖਿੜ ਕੇ ਘਰ ਵਾਲੀ ਬੋਲੀ, 'ਤੇ ਨੂੰ ਕਾਹਦਾ ਚਾਅ ਚੜ੍ਹਾਇਆ। ਦਸੌਂਧਾ ਸਿੰਘ ਉਦੋਂ ਵੀ ਮੀਰਾ ਤੋਂ ਵੱਧ ਨੱਚਿਆ ਸੀ, ਜਦ ਹੱਥ 'ਚ ਖੁੰਡਾ ਲੈ ਅਮਰਿੰਦਰ ਗੱਜਿਆ ਸੀ। ਜੇਕਰ ਉਦੋਂ ਵੀ ਛੱਡੋ, ਜਦੋਂ ਅਮਰਿੰਦਰ ਬੋਲੇ ਸੀ, 'ਆਹ ਗੁਟਕਾ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਸੁਰੂ...!' ਰਾਜ ਨੇ ਤਾ ਹਮੇਸ਼ਾ ਅਗਲੀ ਚੋਣ ਬਾਰੇ ਸੋਚਣੇ, ਭਲਾ ਨੇ ਤਾ ਅਗਲੀ ਪੀੜੀ ਬਾਰੇ ਪ੍ਰਸ਼ਾਂਤ ਕਿਸ਼ੋਰ ਨੇ, ਜ਼ਰੂਰ ਕੁਝ ਸੋਚ ਨਵਜੋਤ ਸਿੰਧੂ ਨੂੰ ਪ੍ਰਧਾਨ ਬਣਾਇਐ। ਲਈ ਜੀ! ਹੁਣ ਸ਼ੇਰ ਨਹੀਂ, ਬੱਬਰ ਸ਼ੇਰ ਆਇਐ। ਜਤਿੰਦਰ ਪੰਨੂ ਖਿੜ ਕੇ ਬੋਲੇ, 'ਪੰਜਾਬ ਕੋਈ ਜੰਗਲ ਨਹੀਂ।' ਪਹਿਲਾਂ ਇੱਕ ਲਤੀਫ਼ਾ ਹੋ ਜੇ। ਲਾਲੂ ਪ੍ਰਸ਼ਾਦ ਉਦੋਂ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਸਨ। ਜਪਾਨੀ ਆਗੂ ਪੂਰਾ ਬਿਹਾਰ ਘੁੰਮ ਕੇ ਬੋਲੇ, 'ਮਿਸਟਰ ਲਾਲੂ! ਸਾਨੂੰ ਸਿਰਫ਼ 6 ਮਹੀਨੇ ਲਈ ਬਿਹਾਰ ਦਿਓ, ਅਸੀਂ ਜਾਪਾਨ ਬਣਾ ਦਿਆਂਗੇ।' ਲਾਲੂ ਦਾ ਆਤਮ-ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਵੇਖੋ, 'ਜਾਪਾਨੀ ਬਾਬੂ! ਸਾਨੂੰ 6 ਦਿਨਾਂ

ਲਈ ਹੀ ਜਾਪਾਨ ਦੇ ਦਿਓ, ਅਸੀਂ ਬਿਹਾਰ ਬਣਾ ਦਿਆਂਗੇ।' ਬੱਦਲ ਚੜ੍ਹਾ ਚੱਬਲ, ਡੰਗਰ ਵੱਡੇ ਸਾਥ' ਲੇ। ਨਵੇਂ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸਿੰਧੂ ਨੂੰ ਕੰਨ 'ਚ ਦੱਸੋ, ਪੰਜਾਬ ਕਿਹੋ ਜੇਹਾ ਬਣਾਉਣੈ। ਫ਼ੇਰ ਚਾਹੇ ਘੁਰਾਏ ਮਾਰਿਓ। 18 ਮੁੱਦੇ ਆਹ ਛੋਆਂ ਮਹੀਨਿਆਂ 'ਚ ਪੂਰੇ ਕਰਾਉ। ਸਦਾਰ ਭਗਵੰਤ ਸਿੰਘ ਦਾ ਇਮਾਨੀ ਮੁੰਡਾ ਸਭ ਨੂੰ ਭਾਜੜ ਪਾਉ। ਬੱਸ ਹੁਣ ਸਿਰਹਾਬੰਦੀ ਹੋਣੀ ਐ। ਕਾਂਗਰਸੀ ਵਿਗੜੇ ਕੜਾਹੀ ਚੜ੍ਹੀ ਹੈ। ਦਿਨ ਸ਼ਗਨਾਂ ਦਾ ਆਇਐ, ਨਾਲੇ ਪਰੀਹੇ ਵੀ। ਬਰਾਤ ਦੀ ਤਿਆਰੀ ਸੀ, ਆਹ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੱਧੂ ਐਵੇਂ 'ਫੁੱਫੜ' ਬਣ ਬੈਠਾ ਸੀ। ਅਖੰ, ਪਹਿਲਾਂ ਸਿੰਧੂ ਮੁਆਫੀ ਮੰਗੋ, ਐਂ ਬਰਾਤ ਕਿਵੇਂ ਚੜ੍ਹਾ। 'ਰੱਬ ਬੰਦੇ ਦੀਆਂ ਸਕੀਆਂ' ਤੇ ਹੱਸਦੈ। ਪ੍ਰਤਾਪ ਬਾਜਵਾ ਸਿੱਧੂ ਅਮਰਿੰਦਰ ਕੋਲ ਘਰੇ ਗਏ। ਦੋਹੇ ਆਗੂ ਖੁਸ਼ਨੁਮਾ ਅੰਦਾਜ਼ 'ਚ ਬੈਠੇ, ਚਿੱਟੇ ਦੁੱਧ ਵਰਗੇ ਲਿਬਾਸ, ਮਜਲਾ ਐ ਕੋਈ ਦਾਗ ਦਿਖਾਏ। 'ਬੇਰੀਆਂ ਦੇ ਬੇਰ ਪੱਕੇਗੇ, ਰੁੱਤ ਯਾਰੀਆਂ ਲਾਉਣ ਦੀ ਆਈ।' ਕੋਈ ਲੱਖ ਕਰੋ, ਸਿੰਧੂ ਨੂੰ ਮਿਲਣੈ ਔਖੇ। ਔਹ ਦੇਖੋ, ਕਿਵੇਂ ਸਰੀਕੇ ਕਬੀਲੇ 'ਚ ਪੈਰੀ ਹੱਥ ਲਾਉਣਾ ਫਿਰਦੈ। ਏਨੀ ਨਿਮਰਤਾ, ਰਹੇ ਹੱਥ ਏਨੀ। ਮਸੀਹਾ ਬਣਨਾ ਹੋਵੇ, ਸਲੀਬ ਆਪ ਚੁੱਕਣੀ ਪੈਂਦੀ ਹੈ। ਟਕਸਾਲੀ ਬਾਬੇ 'ਸਿੰਧੂ' ਦੇ ਦਰਸ਼ਨ-

# ਤੈਨੂੰ ਕਾਹਦਾ ਚਾਅ ਚੜ੍ਹਾਆ..!



ਦੀਦਾਰੇ ਕਰ ਪੰਨ ਹੋ ਗਏ। ਅਮਰਿੰਦਰ ਕਹਿੰਦਾ, 'ਪਹਿਲਾਂ ਮੁਆਫੀ ਮੰਗੋ, ਮਗਰੋਂ ਦਰਸ਼ਨ ਦਿਆਂਗੇ।' ਨਵਜੋਤ ਨੂੰ ਸੁਰਮਾ ਪਾਉਣਾ, ਨਾਲੇ ਮਟਕਾਉਣਾ ਵੀ ਆਉਂਦੇ। ਸੁਰਮਚੁ ਪਰਗਟ ਸਿੰਘ ਫੜੀ ਖੜ੍ਹੇ, ਲੱਗਦੇ ਹੁਣੇ ਹੁੰਦੇ 'ਫੁੱਫੜ' ਨੂੰ ਕੀਰਨੇ ਮਨਾਉਣੈ। ਗਲੀ 'ਚ ਭਗਵੰਤ ਮਾਨ ਗੱਢੇ ਮਾਰਦਾ ਫਿਰਦੈ, ਹੱਥ 'ਚ ਖੁਰਚਣੈ, ਅਖੰ ਟਵੀਟਾਂ ਦਾ ਹਿਸਾਬ ਲਵਾਂਗੇ। ਲੜਾਈ ਸਿੰਧੂਆਂ ਦੀ, ਮਾਨ ਐਵੇਂ ਟੰਗ ਅੜਾ ਰਿਹੈ। ਨਵਜੋਤ ਵੀ ਸਿੰਧੂ, ਅਮਰਿੰਦਰ ਵੀ ਸਿੰਧੂ, ਦੋਵੇਂ ਪਟਿਆਲੇ ਦੇ, ਇੱਕ ਪੰਜਾਮੀ ਪਾਉਂਦੇ, ਦੂਜਾ ਸਲਵਾਰ। ਇੱਕ ਕੁਰਸੀ ਬਚਾਉਣ ਲਈ, ਦੂਜਾ ਪਾਉਣ ਲਈ ਲੜ ਰਿਹੈ। ਇੱਕ ਸਿੰਧੂ ਘੱਟ ਬੋਲਦੈ, ਦੂਜਾ ਬੋਲਣ ਨਹੀਂ ਹਟਦਾ।

ਜਦੋਂ ਨਵਜੋਤ ਕਾਂਗਰਸੀ ਸਨੇ, ਉਦੋਂ ਅਮਰਿੰਦਰ ਕੋਲ ਖੁਕ ਕੇ ਬੋਲੇ 'ਭੈੜੀ ਜੀ ਪੈਰੀ ਪੈਣੈ।' ਵੱਡੇ ਬਾਦਲ ਫੇਰੀ ਬੋਲੇ, 'ਸਿੰਧੂ ਮੈਨੂੰ ਵੀ ਪਿਓ ਕਹਿੰਦਾ ਹੁੰਦਾ ਸੀ।' ਬਾਦਲਾਂ ਨੂੰ ਸਿੰਧੂ ਬਹੁਤ ਪੈਂਦੇ, ਪੈਰੀ ਪੈਣ ਵਾਲਾ ਸਿੰਧੂ ਕਦੇ ਕੁਰਸੀ ਨੂੰ ਪਊ, ਅਮਰਿੰਦਰ ਦੇ ਕਿੱਥੇ ਚੋਤੇ ਸੀ। 'ਸ਼ਰੀਕ ਤਾਂ ਮਿੱਟੀ ਦਾ ਮਾਣ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ।' ਢੋਲੀ ਆਖਦੇ ਨੇ, ਸਾਨੂੰ ਘਾਟਾ ਪੈ ਰਿਹੈ,

ਬਰਾਤ ਚੜ੍ਹਾਓ, ਗੱਲ ਮੁਕਾਓ। ਹਾਈ ਕਮਾਨ ਨੇ ਤਾਂ ਮੁਕਾ'ਤੀ, ਹੁਣ ਵਜਾਓ ਢੋਲ। 'ਤੁਹਾਡੀ ਬੰਧੀ ਹੀ ਤੁਹਾਡੀ ਗੁਰੂ ਹੁੰਦੀ ਹੈ।' ਟਵੀਟਾਂ 'ਤੇ ਨਵਜੋਤ ਨੇ ਮੁਆਫੀ ਮੰਗੀ ਤਾਂ ਕਿਤੇ ਪੰਗਾ ਨਾ ਪੈ ਜਾਏ। ਪੰਜਾਬ ਜ਼ਰੂਰ ਗਲ ਪੈ ਸਕਦੈ, ਮੁਆਫੀ ਦਾ ਮਤਲਬ ਬਾਦਲੀ ਦੇ ਮਾਮਲੇ, ਨਸੀਆਂ ਅਤੇ ਮਾਫੀ ਦੇ ਖਾਤਮੇ ਤੋਂ ਮੁਕਰਨਾ। ਖੁਸ਼ੀ ਦੀ ਲਹਿਰ ਸ਼ੁੱਧ ਖੜ੍ਹੀ ਐ, ਅਖੰ ਕਰੋ ਸਿਰਹਾਬੰਦੀ, ਮੈਂ ਦੌੜਨੈ। ਕਿਸੇ ਪੇਂਡੂ ਘਰ 'ਚ ਪੱਤਰਾ ਟੀਵੀ 'ਤੇ ਸਿੰਧੂ ਨੂੰ ਵੇਖ ਬੋਲਿਆ, ਦਾਦੀ-ਦਾਦੀ! ਔਹ ਵੇਖੋ 'ਟਵੀਟਾਂ ਵਾਲਾ'। ਅਨਪੜ੍ਹ ਦਾਦੀ, ਸਿੰਧੂ ਦੇ ਹੱਥ ਤੇ ਲਾਲ ਖੰਭੀਆਂ ਦੇਖ ਬੋਲੀ... 'ਏਹ ਤਬੀਤਾਂ ਵਾਲਾ ਬਾਬਾ ਕੌਣ ਐ।' ਕੱਲ ਖੜ੍ਹ ਅਮਲੀ ਨੇ ਮਸਕਰੀ ਕੀਤੀ। ਅੱਥੇ। ਪੰਜਾਬ ਨੇ ਜਦੋਂ ਤੋਂ ਟੁਟਾ ਟੱਪਿਐ, ਉਧਾਰੀ ਕਸਰ ਚਿੱਝੀ ਐ, ਸੁੱਕ ਕੇ ਤੀਲਾ ਬਣਿਐ। ਹੁਣ ਤਬੀਤਾਂ ਵਾਲਾ ਯਾਨ ਕਿ ਨਵਾਂ ਪ੍ਰਧਾਨ ਨਵਜੋਤ ਸਿੰਧੂ ਹੁੰਦਾ ਪਾਉ। 'ਅੱਗੇ ਤੇਰੇ ਭਾਗ ਲੱਛੀਏ।'

ਦਿੱਲੀ ਬੈਠੇ ਨੇ। ਸੁੱਤਿਆਂ ਦਾ ਕਰੀਏ! ਜੋ ਸਿਆਸੀ ਰੋਲੀਆਂ 'ਚ ਕਰੇ ਲਾਉਣਗੇ... ਜਿੱਤੂਗਾ ਬਈ ਜਿੱਤੂਗਾ। ਕੋਈ ਚਾ ਰਿਹੈ... 'ਤਬ ਤੇ ਨਹੀਂ ਪਲਟਾਉਣੇ ਸੱਜਣਾਂ, ਵਿਕੀਆਂ ਵੇਟਾਂ ਨੇ।' ਦਰਅਸਲ, ਜਦੋਂ ਰੱਬ ਨੇ ਅਕਲ ਵੰਡੀ, ਏਹ ਤਬ ਤੋਂ ਉਹਲੇ ਲੋਕ ਕਹਿਏ। ਕਿਤੇ ਅਕਲ ਬਦਾਮ ਛਕਣ ਨਾਲ ਆਉਂਦੀ, ਐੱਨ ਆਰ ਆਈ. ਭਰਾਵਾਂ ਨੂੰ ਆਖਦਾ, ਬਈ! ਐਂਤਕੀ ਬਦਾਮਾਂ ਦੇ ਜਹਾਜ਼ ਬੰਨੇ। ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਹਾਲਤ ਤਾਂ ਚੁੰਨੀ ਚੜ੍ਹਾਉਣ ਵਾਲੀ ਬਣੀ ਐ। ਕਾਂਗਰਸੀ ਹੁਣ ਸਿਰਹਾਬੰਦੀ 'ਚ ਜੁਟਣਗੇ। ਪ੍ਰਧਾਨ ਸਿੰਧੂ ਅੱਗੇ ਕੱਢੇ ਹੀ ਕੱਢੇ ਹਨ। 12 ਦਿਨਾਂ ਤੋਂ ਚੁਗਏ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤੇ ਨੇ। ਇੱਧਰ, ਘਾਹੀ ਘਾਹ ਖੱਤ ਰਹੇ ਨੇ। ਕਾਲੇ ਝੰਡਿਆਂ ਦਾ ਪਿੱਛਾ 'ਚ ਹੜ੍ਹ ਆਇਐ, ਨੇਤਾ ਕਿਧਰ ਜਾਣ। ਜਾਂਦੇ-ਜਾਂਦੇ ਇੱਕ ਲਤੀਫ਼ਾ ਹੋਰ ਜੋ ਕਿਸੇ ਦੋਸਤ ਨੂੰ ਸੁੱਤਾਇਐ। 'ਕਿਸਾਨਾਂ ਦੀ ਕੁੱਟ ਤੋਂ ਅੱਕੇ ਗਿੱਦੜਾਂ ਨੇ ਸਭਾ ਬੁਲਾਈ। ਵੱਡੀ ਉਮਰ ਦੇ ਗਿੱਦੜ ਨੂੰ ਪ੍ਰਧਾਨ ਚੁਣਿਆ ਗਿਆ। ਪਛਾਣ ਵਜੋਂ ਪੂਛ 'ਤੇ ਫੱਜ ਬੰਨ'ਤਾ। ਖੁੱਤਾਂ 'ਤੇ ਹੱਲਾ ਬੋਲਿਆ, ਅੱਗਿਓ ਕਿਸਾਨ ਪੈ ਨਿਕਲੋ। ਗਿੱਦੜ ਖੱਤਾਂ 'ਚ ਵੜ ਗਏ। ਪ੍ਰਧਾਨ ਜੀ, ਖੁੱਤ 'ਚ ਵੜਨ ਲੱਗੇ, ਪਿੱਛੋਂ ਫੱਜ ਡਸ ਗਿਆ। ਕਿਸਾਨਾਂ ਨੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਨੂੰ ਫੱਜ ਤੋਂ ਫੜ ਕੇ ਧੂਹ ਲਿਆ, ਕੁੱਟ-ਕੁੱਟ ਕਰ'ਤਾ ਬਰਾ ਗਾਲ। ਕਿਸਾਨ ਗਏ ਤਾਂ ਖੁੱਤਾਂ 'ਚੋਂ ਨਿਕਲੇ ਗਿੱਦੜਾਂ ਨੇ 'ਪ੍ਰਧਾਨ' ਦਾ ਹਾਲ ਦੇਖ ਕ੍ਰਿਹਾ, ਜਨਾਬ! ਸਿਆਣੇ-ਘਿਆਣੇ ਹੋ, ਭੱਜ ਕੇ ਖੁੱਟ 'ਚ ਵੜਦੇ, ਆਹ ਕੀ ਹਾਲਤ ਬਣਾਇਐ। ਅੱਗਿਓ ਪ੍ਰਧਾਨ ਜੀ ਬੋਲੋ, ਵੜਦਾ ਕਿਵੇਂ, ਆਹ ਪਿੱਛੇ ਜਿਹੜਾ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ ਦਾ ਫੱਜ ਬੰਨਿਐ, ਏਹ ਵੜਨ ਨਹੀਂ ਦਿੰਦਾ। (ਚਰਨਜੀਤ ਭੁੱਲਰ)

**AMRIT SINGH KANG**  
Mortgage Expert

Call Me For All Your Mortgage Needs

ਮੰਨ ਗਏ ਤੁਹਾਡੀ ਘਰ ਦੀ ਪਸੰਦ ਨੂੰ ਹੁਣ ਮਾਰਗੇਜ ਲਈ ਕਾਲ ਕਰੋ ਕੰਗ ਨੂੰ

204-218-3852  
Just4kang@gmail.com